



OPEN CASTILLA Y LEÓN

Daniel Gimeno Traver y Marcel Granollers afrontarán hoy unos complicados compromisos en la primera ronda del torneo



Iván Navarro y Adrián Menéndez consiguieron su pase para la segunda ronda al ganar sus enfrentamientos



Los políticos también se asoman al Open. El recorrido que hizo ayer el diputado por Segovia y secretario general del PSOE de Castilla y León, Óscar López, por la Estación de El Espinar abrió la ronda de visitas de políticos al Open de Tennis, donde estos días se dan cita algunas de las mejores raquetas del mundo. López estuvo acompañado por el alcalde de El Espinar, David Rubio, y por el cabeza de serie número dos del Open Castilla y León, Marcel Granollers, en la imagen. / FOTO: KAMARERO

SEGOVIA10 Y CUADERNILLO CENTRAL

ENSEÑANZA

El campus de la UVa cierra los plazos de julio con un incremento de matrícula

► Un total de 326 alumnos han completado los trámites de ingreso, sin esperar a septiembre cuando se abrirá un nuevo periodo de incorporación ► Los grados en Publicidad y en Educación son los más demandados, pero destaca el impulso dado a Derecho

SEGOVIA6 Y 7

CAJA SEGOVIA

El nuevo SIP conllevará el cierre de unas diez oficinas

La reorganización bancaria de la provincia de Segovia tras la puesta en marcha del nuevo (SIP) en el que participa Caja Segovia supondrá el cierre de unas diez oficinas pertenecientes a la entidad de ahorro segoviana o a las del resto de cajas socias.

SEGOVIA11

VISITA DEL PRESIDENTE DEL GOBIERNO A LEÓN

Rodríguez Zapatero promete desbloquear la paralización de las obras de la A-60

► El presidente del Ejecutivo central asegura que el tren de alta velocidad llegará a la capital leonesa en el año 2012

CASTILLA Y LEÓN23



Y ADEMÁS...

Segovia necesita un Palacio de Congresos

471 días sin desdoblamiento y sin cerrar la variante de la capital



AYUNTAMIENTO

Veinte segovianos se preparan para participar en el Programa Leonardo

Una veintena de jóvenes segovianos se preparan para participar en las Becas Leonardo, que les permitirán realizar prácticas en empresas extranjeras. El concejal del Empleo, Óscar Alonso, les recibió ayer para darles todos los detalles.

SEGOVIA8

NAVALMANZANO

Tierra de Pinares Segoviana se vende en la Feria de Usos

La localidad de Navalmanzano se trasladó el pasado fin de semana a cincuenta años atrás con la celebración de la Feria de Usos y Costumbres.

SEGOVIA16

INFRAESTRUCTURAS

Los vecinos de San Gil proponen el depósito de agua como sede de la asociación

SEGOVIA17

SUCESOS

Miles de damnificados por las inundaciones en Pakistán esperan ayuda y rescate

MUNDO27

FÚTBOL

El CD La Granja realizó ayer su primer entrenamiento de la pretemporada

DEPORTES28

CONSUMO

La venta de coches baja un 20% en julio por el fin de las ayudas y la subida del IVA

ECONOMÍA32



Fiestas en Cabañas de Polendos
Págs. interiores



Fiestas en Otero de Herreros
Págs. interiores

UN DÍA COMO HOY...

|EFEMÉRIDES|

1492.- Zarpa de Palos de Moguer la flotilla mandada por Colón y compuesta por tres carabelas (“Pinta”, “Niña” y “Santa María”), viaje que culminó con el descubrimiento de América.

1778.- Inauguración del Teatro La Scala de Milán, con la ópera “Europa Riconosciuta”, de Antonio Salieri.

1808.- Guerra de la Independencia española: Primer sitio de Zaragoza.

1826.- Coronación del Zar Nicolás I en Moscú.

1864.- Se crea en España la Orden del Mérito Militar.

1906.- Firma en Pekín de un tratado entre los gobiernos británico y chino por el que ambos se comprometen a respetar la independencia de Tíbet.

1907.- Se expide en Barcelona la matrícula número 1 de automóviles, que correspondió a un coche de la marca Hispano-Suiza.

1914.- I Guerra Mundial: Francia, Bélgica y Gran Bretaña declaran la guerra a Alemania.

1940.- II Guerra Mundial: Tropas italianas inician la conquista de la Somalia inglesa.

1969.- Sangrientos disturbios en Belfast, que duraron 16 días.

1972.- Se proclama el estado de emergencia en Reino Unido para asegurar el abastecimiento del país por la huelga de estibadores.

|NACIMIENTOS|

1823.- Francisco Asenjo Barbieri, compositor español.

1872.- Príncipe Christian, primer rey de Noruega.

1905.- Dolores del Río, actriz de cine mexicana.

1935.- Omero Antonutti, actor italiano.

1937.- Andrés Gimeno, tenista español.

1940.- Martin Sheen, actor estadounidense de cine.

1947.- Rolando Díaz, cineasta cubano.

1949.- Antonio Cortés “Chiquete-te”, cantante.

|DEFUNCIONES|

1924.- Joseph Conrad, escritor británico.

1934.- Cecilio Pla, pintor español.

1954.- Gabrielle Claudine Colette, escritora francesa.

1966.- René Schick, presidente de Nicaragua.

1977.- Makarios III, arzobispo ortodoxo y político chipriota.

1986.- Beryl Markham, primera mujer piloto que sobrevoló el Océano Atlántico.

|SEGOVIA, DESDE FUERA|

La escayola española

OS ESCRIBO DESDE EL CENTRO DE MADRID. Estoy de visita con motivo de la conferencia de los mercados energéticos europeos (siglas EEM10). Se ha discutido el impacto del reciente Tratado de Lisboa y cómo diseñar nuevas tecnologías y mercados para poder alcanzar los objetivos “20-20-20” que la Unión Europea se ha marcado para el año 2020: 20% de la producción energética por energías renovables, 20% en la reducción de emisiones de CO2 y 20% en eficiencia energética en edificios y transporte (coches eléctricos, biodiesel, etc...). La conferencia ha sido muy interesante. Hay grandes planes y proyectos muy ambiciosos de camino. El éxito de estos proyectos requiere una coordinación a nivel europeo de empresas, universidades y centros de investigación y este tipo de conferencias son muy importantes como vía de comunicación.

Volver a Madrid como “conferenciante-turista” ha sido como cuando te quitas una escayola después de unos meses y te ves el brazo o la pierna que te rompiste. Sabes que es tu brazo, tu pierna, pero casi no lo reconoces. Aunque te asustas un poco al principio, en el fondo te alegras por el reencuentro con esa parte de ti mismo. De hecho la dichosa escayola me la pusieron en la mano cuando me rompí el escafoides una semana antes de empezar primero de físicas en la UAM por el año 1993. Además me toco el turno de tarde e iba y venía en tren, en vez de en los autobuses de Horizonte, por razones de logística. Esto sólo fue durante el primer mes ya que tuve suerte y me pude cambiar al turno de mañana. El pasado martes cogí el AVE de Segovia para Madrid por primera vez. Una maravilla. Recordar mis viajes en el tren de cercanías en el '93 mientras viajaba en AVE me produjo un profundo escalofrío por todo el cuerpo durante todo el viaje. Todo parecía tan lejos y a la vez tan cercano. No sabía si lo irreal fueron los viajes del pasado o el viaje “espacial” que me llevaba a Madrid en AVE a toda velocidad. Llegar a Chamartín y ver las inmensas cuatro torres de camino al metro, no me ayudó especialmente a despertar del estado de shock flotante en el que estaba sino que me envolvió aun más en la nebulosa de recuerdos y sorpresas. He estado muchas veces en Madrid en los últimos años, la última vez fue precisamente estas pasadas navidades, pero el pasado martes fue diferente. Yo era diferente. Madrid era diferente.

Es una sensación muy rara participar en una conferencia, hospedarte en un hotel, etc... en Madrid, la ciudad donde has sido estudiante y donde tengo tantos ami-

“Durante estos últimos días dos versiones de Madrid, la de mi pasado estudiantil y la de mi presente visita han estado jugando al gato y al ratón en mi cabeza”

gos. Normalmente esto lo hago en ciudades que no conozco y que descubro como “conferenciante-turista”. Durante estos últimos días dos versiones de Madrid, la de mi pasado estudiantil y la de mi presente visita han estado jugando al gato y al ratón en mi cabeza. Algunos ejemplos: Los cafés y las comidas han sido en la cafetería de la facultad de ingeniería de Comillas donde se ha celebrado la conferencia. Las cafeterías de facultad tienen un “no-se-qué” especial y para mí era como estar de vuelta en la cafetería de la facultad de físicas de la UAM en el 93. Eso sí, conocía casi a más noruegos que españoles durante el primer “coffee-break” y andaba explicándoles en noruego “the Spanish way” para pedir café solo, cortado o con leche. El miércoles nos llevaron de ruta turística y de visita al Reina Sofía. En ese momento, y

DANIEL HUERTAS

Desde Noruega



aunque me resistía a creerlo, yo era un turista en Madrid. Me junté con un chaval holandés que trabaja en Cambridge así que entre el holandés y el inglés, hablé poco español lo cual reforzó aún más mi sentimiento de “guiri”. Al terminar la visita llamé a mi amigo Fran que vive en Lavapiés y calle arriba por Santa Isabel fui saliendo del traje de turista para, poco a poco, volver a ser aquel estudiante que se iba de cañitas con lo coleguis por Madrid. Como dice Juan José Millas, los miles de universos que hay en una ciudad se solapan los unos a los otros en las esquinas de la calles, por entre las callejuelas y crecen orgánicamente dentro de ti a medida que andas por ellos. A la altura de mercado de Antón Martín yo era ya de nuevo “el Dani estudiante”. Acabamos en el Bar Patas donde en la barra no paraban de llegar cortitos de cervecita mu' requete-bien tiraos y mu' bien aderezaos' con sus respectivas tapas. Pasamos una tarde pero que muy maja y al final de la noche empezaron a llegar los turistas “guiris”, para ver un espectáculo flamenco que ofrecen en ese bar algunas noches. Yo que horas antes era un turista en toda regla me sorprendí a mí mismo comentándole a Fran que si esto que si lo otro de estos espectáculos que montan para los turistas “guiris”.

Ayer fue la cena de la conferencia, ni más ni menos que en el “Westin Palace”, conocido por su espectacular cúpula interior de cristal y en el centro mismo del “Triangulo del arte” entre los museos de el Prado, Thyssen y Reina Sofía. Como os podréis imaginar, otra vez y de golpe, yo era Dani-turista. Acabé sentado en la mesa de la delegación noruega-austriaca-holandesa, ya que querían tener a alguien que hablase español en cada mesa. Después de la cena, me llevé a esa delegación noruega-austriaca-holandesa, de copas, “of course”. Eso sí guiado por los estudiantes de doctorado de Comillas que están más al día de por dónde está la marcha. Yo tengo la versión '93 todavía instalada y necesitaba un “update”. El grupo no eran sólo de españoles sino también, colombianos, austriacos, brasileños, noruegos, holandeses.... éramos verdaderamente un grupo muy internacional. Me sorprendió mucho una cosa. Oír hablar a algunos estudiantes de doctorado brasileños, austriacos, etc... que viven y estudian en Madrid, hablar español con un deje “madrileño” flipante. De vivir en Madrid se han vuelto un poco madrileños. En ese momento justo me di cuenta también de otra cosa: Yo, sin perder nada de mis raíces segovianas, quizás me haya vuelto también un poco holandés-noruego.

EL ADELANTADO.com

|ENCUESTA DEL DÍA|

¿Apoya la propuesta de declaración de los toros como bien de interés cultural?



* Esta encuesta no es científica, los resultados se obtienen con las respuestas voluntarias de los lectores que desean expresar su opinión a través de nuestra página web.

|RANKING DE NOTICIAS|

Lo + valorado

PROVINCIA. Los grupos de la oposición lamentan la “incongruencia y el cansancio” del alcalde

CUÉLLAR. El PSOE reclama eventos con proyección “más allá de lo local”

ÚLTIMA PÁGINA. El escondite del santo

LOCAL. Segovia acogerá este mes la I Feria de Biodiversidad Agraria y Cultura Campesina

PROVINCIA. En crecimiento

Lo + leído

CUÉLLAR. El PSOE reclama eventos con proyección “más allá de lo local”

LOCAL. El ajuste laboral en Caja Segovia podría conllevar en torno a 80 prejubilaciones y ceses anticipados

LOCAL. Segovia en la tragedia

NACIONAL. Las candidaturas de Cascos y Camps, dos ‘pesadillas’ para el PP

ÚLTIMA PÁGINA. El escondite del santo



[SEGOVIA, DESDE SEGOVIA] PABLO MARTÍN CANTALEJO

Un “leve” repaso estival

EN LA SERENIDAD de que suelen invadirnos los meses estivales, sobre todo a cuantos en ellos disfrutan sus bien ganadas vacaciones, se puede dar un repaso objetivo a las cosas que ocurrieron y ocurren en nuestra ciudad, dejando atrás ya la enorme euforia levantada en toda España por el éxito de la selección nacional de fútbol (me gusta más esta denominación que no la tan prodigada de La Roja, que en algunos sectores parece querer huir del sentido de patria) y los dimes y diretes producidos por el análisis del estado de la nación en las Cortes (donde se ha seguido sin llegar a esa unión que tanto se ha elogiado en el equipo de fútbol).

He aquí, pues, que en mirada interior, hacia lo nuestro, que también interesa muchísimo, dejando de lado favoritismos, colores políticos y las molestias (en parte justificadas) que hemos padecido, padecemos y seguiremos padeciendo, hay que constatar que la tarea realizada por el equipo municipal de gobierno en materia de atención a la infraestructura de la ciudad es notable. Habían pasado bastantes años sin que se “profundizara” en el subsuelo, y a pesar de la sobrecarga de tapas metálicas y de simulados adoquines, lo cierto es que la renovación de redes diversas era absolutamente necesaria, como también el arreglo de numerosas calles, aunque, eso sí, hay que luchar por agilizar las obras, que general-

mente tienen duración excesiva, aparte las que se inician y pasa largo tiempo sin que se reanuden y finalicen (ojo a la zanja abierta desde hace ¿tres meses? junto a la estación de autobuses). Resaltemos asimismo, en sentido positivo, el buen funcionamiento del transporte público, y la apertura del aparcamiento de la avenida del Padre Claret (que nada tiene que ver con la horrosa transformación de la superficie sobre la que seguimos con los pros y los contras de los políticos, cuando lo cierto es que “todos” ellos han tenido su parte de culpa); la rehabilitación del barrio de la judería (sin olvidar la loable iniciativa privada en el revoco y restauración de fachadas, especialmente dentro del recinto amurallado); la renovación de la calle de José Zorrilla (para mí, nada acertada, pero al fin y al cabo modernizada dentro de unos cánones un tanto cursis); la adecuación y construcción de rotondas, no todas trazadas con buen sentido; la apertura de nuevas calles para agilizar el tráfico (a pesar de la enorme pendiente en Jerónimo de Aliaja); la “llegada” del nuevo y flamante barrio de la Comunidad de Ciudad y Tierra de Segovia; la puesta en marcha del Círculo de las Artes y la Tecnología, etc. etc.

Reconociendo todo lo anteriormente dicho, aunque nunca hayan faltado fallos en las realizaciones, también tenemos que recordar que todavía

quedan pendientes otros varios temas, algunos de los cuales ya deberían haber sido resueltos hace mucho tiempo, como ocurre con la incomprendible y cada vez más horrosa permanencia de la estructura del Cervantes, el absoluto fracaso -con su costo económico correspondiente- de servicios como el bus eléctrico, de incomprensible ausencia prolongada; el peligro, demostrado, de los bolardos “inteligentes”; el costo de la instalación y permanencia de las bicicletas de alquiler (de mínimo uso) y sus cámaras de vigilancia; la lamentable profusión de farolones muy costosos en lugares donde los tradicionales encajarían mejor; la inutilidad -a pesar de lo que costaron- de las pantallas informativas; la “misteriosa aparición” de la estatua de Machado ante el Juan Bravo, sin que se haya dado una explicación justificativa (¿o es la que muchos pensamos...?).

Quedan asimismo otros asuntos pendientes, como el prometido asfaltado de la Cuesta de los Hoyos; la determinación de un lugar adecuado para estacionar los autobuses de excursiones cuando se construya sobre el solar que ahora ocupan, etc. etc.

He aquí, ante el descanso estival, algunas “luces y sombras” de la tarea municipal; pero quedan para más adelante otras cuestiones no referidas directamente a asuntos municipales sino de alcance comunitario.

[TRIBUNA] JUAN JOSÉ RODRÍGUEZ CONDE

Al Ayuntamiento de Segovia

SIN ENTRAR A VALORAR la gestión del equipo de Gobierno municipal encabezado por el alcalde Pedro Arahuetes -que dicho de paso- no me parece tan mala; como algunos quieren demostrar; y en consecuencia ante los hechos que se vienen produciendo entre el equipo de Gobierno y la oposición que en nada dicen a favor de la ciudad de Segovia.

Son hechos que lamentablemente han salido y siguen saliendo, en los medios de comunicación, tanto en los locales, como a nivel nacional en todas sus facetas televisivas; radiofónicas y escritas: lamentable que así sea.

Señores del Ayuntamiento, ustedes. están donde están para trabajar y servir a los segovianos que para eso les votaron, tanto a los que gobiernan como a los que están en la oposición; y no estar un día sí el otro también tirándose los platos, insultándose; y un largo cúmulo de frases mal sonantes y desproporcionadas.

En cualquier ayuntamiento como en empresas; y por qué no, en el seno de la misma familia; hay que saber oír y escuchar.

Todos sabemos que para poder entendernos y llegar a solucionar nuestras diferencias tenemos que hablar -tenemos que dialogar-. Ante los conflictos decimos “hablando se entiende la

gente”. -En la familia; en la pareja; en el trabajo; con los amigos; en los ayuntamientos etc. También es necesario el diálogo; decirse las cosas.-

La experiencia nos dice que no basta hablar para mantener un diálogo real; que podemos estar infinitas horas hablando sin llegar a comunicarnos; simplemente porque no nos escuchamos.

Para que exista una buena comunicación entre las personas necesitamos escucharnos, que ambas partes estemos receptivos a lo que el otro nos está diciendo; -antes que nada recordemos la diferencia que hay entre oír y escuchar.-

Oír es saber lo que te están diciendo; estar atento a las ideas; a las palabras que quieren expresarte.

Escuchar es ir más lejos, es ir más allá de las palabras y de la información que te están dando: para descubrir lo que realmente el otro te está queriendo comunicar de sí mismo.

Es estar atento a la persona que te habla; a lo que te dice, a comprenderla a fondo.

Señores del ayuntamiento dejen sus trifulcas y trabajen por Segovia: miren ustedes la mentira más común es aquella con la que uno se engaña a sí mismo.

NORMAS DE COLABORACIÓN

► Los escritos y cartas dirigidos a esta sección no deberán exceder de 30 líneas y han de llegar debidamente identificadas con nombre, número de DNI, dirección y teléfono de contacto.

La Dirección de El Adelantado de Segovia se reserva el derecho a resumirlas y no se mantendrá correspondencia escrita, personal ni telefónica, sobre las mismas.

El Rancho
DE LA ALDEGÜELA

**Viernes 6 de agosto, 21:30h. JAZZ del bueno con
OLD FRIENDS (JAZZ, BLUES, SWING, FUNK)**

En quinteto, saxo tenor, trompeta, piano, contrabajo y batería
Cena y concierto 25€ (IVA incluido)

Teléfono de reservas: 921 401 060 // info@el-rancho.com www.el-rancho.com



VERANO 2010

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

EDITA:
EL ADELANTADO DE SEGOVIA, S.L.
D.L. SG.7 1958

Presidente - Editor:
Carlos Herranz Cano

Director General:

Javier Hernando Domingo

Director de Desarrollo:

Aurelio Martín González

Director:

Jesús Martínez Calle

Jefes de Sección:

Marcelo Galindo Miranda y

Florentino Descalzo San Frutos

Director de Administración:

Carlos Rebollar Herranz

Director Comercial:

David Matarranz Casado

Responsable de Distribución:

Miguel Casado Rubio

Redacción, Administración y Publicidad
Calle Morillo, 7 (junto Jardín Botánico)
40002 Segovia

Teléfono centralita: 921 43 72 61

Teléfono publicidad: 921 46 12 12

Fax 921 44 24 32

Correo electrónico redacción:

redaccion@eladelantado.com

Correo electrónico publicidad:

publicidad@eladelantado.com

Difusión controlada por la OJD

[VISTO Y NO VISTO] FOTO: CRIS MURO DE ZARO

Átalo como puedes

‘Atados a la Columna’ es un libro en el que se entrevista a 26 de los columnistas de periódicos más importantes del país. Quizá se debería optar por una segunda parte, titulada ‘Atados a la papelera’, en la que motoristas de Segovia contaran sus experiencias amarrando sus scooters a papeleras de la ciudad. Peticiones literarias aparte, Segovia se honra de tener aparcamientos para vehículos de dos ruedas por doquier, la mayoría de ellos vacíos. Ya hemos descubierto el porqué. El mobiliario urbano es mucho más llamativo. ¡Menuda diferencia!

Esta sección está abierta a la participación. Si usted tiene alguna fotografía curiosa o significativa referida a la vida cotidiana de la ciudad o de la provincia, puede enviarnosla por correo postal o a través del correo electrónico redaccion@eladelantado.com



MUSEO RODERA ROBLES

‘El Acueducto en la fotografía’

El Museo Rodera Robles, en la calle San Agustín de Segovia, alberga hasta el mes de octubre la muestra fotográfica ‘El Acueducto en la fotografía’, de la colección Sáez-Laguna. *(Foto: Kamarero).*

MUSEO RODERA ROBLES, SEGOVIA

FIESTAS

Fiestas locales en los pueblos

Hoy la localidad de Aldehorno festeja San Pedro Advincula y la de Sanchonuño a Nuestra Señora del Rosario. En Melque de Cercos honran a San Esteban.

El próximo miércoles, día 5, celebran en Sangarcía la festividad de la Virgen de las Nieves.

UN PASEO POR LA PROVINCIA

AGENDA4

Para comer bien ven a BAR RESTAURANTE
en Cabañas de Polendos
Teléfonos: 921 49 62 35

EL TUERTO DE PIRÓN

Amplia carta en raciones, carnes, ensaladas, pescados, platos de cuchara, postres caseros, etc...

ESTE VERANO DISFRUTA DE NUESTROS PESCAITOS FRITOS Y GAMBAS A LA PLANCHA EXTRA AL PESO

GRACIAS POR SU CONFIANZA

HOY

3 agosto de 2010
Faltan 150 días

Santoral

Santos: Esteban, Eufronio, Lidia y Gustavo.

TELÉFONOS DE URGENCIA

Servicios de seguridad

POLICÍA LOCAL 921431212
COMISARÍA DE POLICÍA 921414700
PROTECCIÓN CIVIL . . .921759115
GUARDIA CIVIL . .062 Y 921426363
INF DE CARRETERAS . . .921417131
BOMBEROS SEGOVIA . .921422222
BOMB. COCA 921586132
BOMB. SEPÚLVEDA . . .921540000

Servicios sanitarios

EMERGENCIAS 061
HOSPITAL GENERAL . .921419100
HOSP. POLICLINICO . .921419100
H. MISERICORDIA .921460115-16
CRUZ ROJA 921440202
URGENCIAS 921440702
INFOCÁNCER (GRATUITA)
(24 HORAS) 900100036

Transportes

RADIO TAXI 921445000
ESTACIÓN RENFE . . .902240202
ESTACIÓN DE
AUTOBUSES 921427707

Otros

EMERGENCIAS 112
TURISMO 921460334
AYUDA A LA VIVIENDA
(JUNTA CYL) 902 22 88 88
CORREOS 921461949

Instituciones

SUBDELEGACIÓN DE
GOBIERNO 921759000
JUNTA DE
CASTILLA y LEÓN . . .921417384
DIPUTACIÓN 921113300
AYUNTAMIENTOS
SEGOVIA 921419800
AYLLÓN 921553000
CANTALEJO 921520001
CANTIMPALOS 921496009
CARBONERO
EL MAYOR 921560002
COCA 921586011
EL ESPINAR 921181700
FUENTEPELAYO 921574000
MOZONCILLO 921577392
NAVALMANZANO 921575002
N. ASUNCIÓN 921580036
NAVAS DE ORO 921591000
PALAZUELOS
DE ERESMA 921449354
RIAZA 921551016
SAN ILDEFONSO 921470018
STA. MARÍA LA REAL
DE NIEVA 921594036
SEPÚLVEDA 921540000
TURÉGANO 921500000
VILLACASTÍN 921198008

EXPOSICIONES

‘Descubriendo el Universo’

Muestra bibliográfica ‘Descubriendo el Universo’ en la Academia de Artillería hasta el 15 de septiembre. De lunes a viernes, de 10.00 a 13.00 h.

ACADEMIA DE ARTILLERÍA

Sefardíes de Oriente

Exposición fotográfica ‘Sefardíes de Oriente’. Hasta el 31 de agosto en el Patio de Abraham Seneor, en la calle Judería, 12. Lunes y martes de 08.00 h a 15.00 h, de miércoles a viernes de 08.00 a 19.00 h y sábados y domingos de 11.00 a 14.00 y de 16.00 a 19.00 h.

CASA DE ABRAHAM SENEOR

Irene López de Castro

Muestra ‘Djoliba: la belleza africana’, obra gráfica y pinturas de la madrileña Irene López de Castro. Hasta el 22 de agosto.

GALERÍA ÁFRICA

Carlos Jové

Muestra fotográfica ‘New York 2006’ de Carlos Jové en la galería ‘Un enfoque personal’, junto a la Catedral. Hasta el 31 de agosto, de martes a sábado, de 11.00 a 14.00 y de 17.00 a 20.00 h.

GALERÍA ‘UN ENFOQUE PERSONAL’

Colectiva

“Huellas de la ciudad”, videoarte, escultura, pintura y fotografías con obras de Eloísa Sanz, Patricia Arcárate, Jorge Represa, Sofía Madrigal y Eva Navarro. Capilla del Museo. Hasta el 12 de septiembre. ‘Esteban Vicente. Dibujos 1920-2000’ con 128 dibujos del artista tureganense. Hasta el mes de septiembre.

MUSEO DE ARTE CONTEMPORÁNEO ESTEBAN VICENTE

Fernando Arranz López

Muestra permanente del ceramista Fernando Arranz López (1900-1967) en el Museo de Se-

govia en la sala de exposiciones dentro del museo (c/ Socorro, 11). Lunes cerrado.

MUSEO DE SEGOVIA

‘El Acueducto en la fotografía’

Colección fotográfica Sáez-Laguna. Hasta el mes de octubre.

MUSEO RODERA ROBLES (C/ SAN AGUSTÍN)

Juan Cabrero

Muestra pictórica de ceras, pasteles y carboncillos del artista Juan Cabrero. Hasta el 28 de agosto.

PARADOR DE TURISMO DE SEGOVIA

‘La pintura del siglo XIX en Segovia’ y Jennifer Graver y Francisco Igeño

Muestra ‘La pintura del siglo XIX en Segovia. Del Neoclasicismo al Realismo’, hasta el día 7 de noviembre. Además, muestra de Jennifer Graber y Francisco Igeño hasta el 8 de agosto.

TORREÓN DE LOZOYA

Colectiva de acuarelas

La Agrupación de Acuarelistas de Segovia expone sus obras en el Centro Socio Cultural de Bernardos hasta el día 8 de agosto.

BERNARDOS. CENTRO SOCIO CULTURAL

Sáhara, una mirada que nunca se olvida

La exposición fotográfica se podrá disfrutar en el local del Teleclub de la localidad de Brieva (Segovia), hasta el 8 de agosto.

BRIEVA. LOCAL DEL TELECLUB

Ángel Luis Úbeda

Pinturas de Ángel L. Úbeda en el Museo del Trillo. Segundo y cuarto sábado de mes de 19.00 a 21.00 h. Hasta el 26 de septiembre.

CANTALEJO. MUSEO DEL TRILLO

Soledad Sánchez Merlo

‘No more place’, fotos sobre refugiados de la segoviana Soledad Sánchez Merlo, al aire libre, en la calle del Carral. Hasta el 15 de agosto.

LA GRANJA DE SAN ILDEFONSO. CALLE DEL C ARRAL

Colecciones de vidrio

Muestras permanentes de Cristal de la Fábrica de La Granja, Vidrieras del taller Maumejean y Envases europeos de los siglos XVI al XIX.

LA GRANJA DE SAN ILDEFONSO. MUSEO DEL VIDRIO

Xonia Wunsch

Permanente de óleos y grabados de la artista Xonia Wunsch en la Posada Real de Las Vegas de Requijada. Visitas, en el tlf. 620761550.

REQUIJADA. POSADA REAL DE LAS VEGAS

Zooplastic

Obras de Julio Álvarez Rentero en esta muestra promovida por Educandar para conmemorar el Año Internacional de la Biodiversidad. Busca sensibilizar sobre la necesidad de reutilizar los residuos domésticos y fomentar el conocimiento de la fauna. Hasta el 12 de septiembre en el CENEAM.

VALSAÍN. CENEAM

MÚSICA

Festival de Música y Danza de La Granja

Festival Internacional de Música y Danza. Mañana miércoles a las 22.30 h., representación del Circo Acrobático Nacional de Pekín en el Patio Central de la Real Fábrica de Cristales.

LA GRANJA. REAL FÁBRICA DE CRISTALES

Festival ‘Vete al Fresco’

El próximo jueves día 5, en La Concepción-Negresco actuará Luis Soler y Jorge Castañeda. En el Mesón de Cándido el Cuarteto Kaiser y en el Ventorro de San Pedro Abanto, Virginia y piano.

TERRAZAS Y BARES DE SEGOVIA

Veladas musicales en el Torreón

El viernes día 6 a las 22.00 h, actuará Nine Below Zero, uno de los grupos de rock más respetado de Gran Bretaña. Precio de entradas 20 euros y precio especial de 10 euros pagando con la tarjeta Caja Segovia.

El restaurante de la Finca de Duque

Cena en nuestro jardín el menú de verano

Ctra Soria, km. 172. Sotosalbos (Segovia) Teléfono: 921 40 30 13 – 616 908 577
www.lafincadeduque.es • reservas@lafincadeduque.es

CARTELERA DE CINE

ARTE7

Programación hasta el 5 de agosto. MIÉRCOLES, DÍA DEL ESPECTADOR

Shrek IV 3D (93 min.)

Viernes, 18.00, 20.00, 22.00, y 00.00 h.; sábado, 16.00, 18.00, 20.00, 22.00, y 00.00 h.; domingo, 16.00, 18.00, 20.00, 22.00 h.; y de lunes a jueves, 18.00, 20.00 y 22.00 h.

AUTORIZADA PARA TODOS LOS PÚBLICOS

Shrek IV (93 min.)

Viernes, 18.15 h.; sábado y domingo, 16.15 h.; y de lunes a jueves, 18.15 h.

AUTORIZADA PARA TODOS LOS PÚBLICOS

Toy Story 3 3D (110 min.)

Viernes, 18.00, 20.00, 22.00, y 00.00 h.; sábado, 16.00, 18.00, 20.00, 22.00,

Pesadilla en Elm Street (97 min.)

Viernes, 18.30, 20.30, 22.30, y 00.30 h.; sábado, 16.30, 18.30, 20.30, 22.30, y 00.30 h.; domingo, 16.30, 18.30, 20.30, 22.30 h.; y de lunes a jueves, 18.30, 20.20 y 22.30 h.

AUTORIZADA PARA MAYORES DE 16 AÑOS

Toy Story 3 (110 min.)

Viernes, 18.30 y 20.30; sábado y domingo, 16.30, 18.30, 20.30; de lunes a jue-

Noche y día (111 min.)

Viernes y sábado, 22.30 h, 0:40 h; de domingo a jueves, 22.30 h.

AUTORIZADA PARA MAYORES DE 7 AÑOS

Eclipse (120 min.)

Viernes, 20:15 h, 22:30 h, 0:45 h.; sábado, 18:00 h, 20:15 h, 22:30 h, 0: 45 h; domingo, 18.00, 20.15 y 22.30 h.; y de lunes a jueves, 20.15 y 22.30 h.

AUTORIZADA PARA MAYORES DE 12 AÑOS

El Equipo A (121 min.)

Viernes, 19:00, 21:30, 0:00.; sábado,

Shrek, felices para siempre

Todos los días: 18.05, Sábados y Domingos: 16.05

AUTORIZADA PARA TODOS LOS PÚBLICOS

Noche y día

Todos los días: 20.05, 22.15, Viernes y Sábados: 0.30

AUTORIZADA PARA MAYORES DE 7 AÑOS

Toy Story 3 3D

Todos los días: 17.55 , 20.00, 22.10, Sábados y Domingo: 15.50, Viernes y

Pesadilla en Elm Street (El origen)

Todos los días: 18.10, 20.10, 22.10, Viernes y Sábados: 0.10, Sábados y Domingos: 16.10

AUTORIZADA PARA MAYORES DE 12 AÑOS

Toy Story 3

Todos los días: 18.05, 20.10, 22.25, Viernes y Sábados: 0.45.

Eclipse

Todos los días, 18.30 y 21.30; Viernes y Sábados,0.55.

AUTORIZADA PARA MAYORES DE 12 AÑOS

El Equipo A

Todos los días, 18.00, 20.15, 22.35; Viernes y Sábados,0.55; Sábados y Domingos, 15.45.

Mi segunda vez

Todos los días: 18.15, 20.15 y 22.15, Viernes y Sábados: 0.15, Sábados y Domingos, 16.15.

AUTORIZADA PARA MAYORES DE 7 AÑOS

Una hora más en Canarias

Sábados y Domingos: 16.30h.

AUTORIZADA PARA TODO LOS PÚBLICOS



FARMACIAS DE GUARDIA

SEGOVIA:

HOY: Día y noche: Ramos. Ctra. Villacastín, 10. (frente Estación de Ferrocarril).

MAÑANA: Día y noche: Piñuela Martín. Vicente Aleixandre, 13. (Nueva Segovia).

EL ESPINAR: Esta semana, despacho de calle Marqués Perales.

OTRAS LOCALIDADES:

Las 24 horas, están de guardia los despachos de Cantalejo, Boceguillas y Navafría.

De 10,00 a 22,00 horas, Torrecilla, Escalona del Prado, Coca, Sangarcía y La Granja.

De 10.00 a 20.00 horas, farmacia de Villacastín.



3º Festival en las terrazas

En el restaurante Narizotas de domingo a jueves, veladas musicales a cargo de la pianista Ana García. En el bar-rte La Concepción-Bar Negresco todos los días piano abierto desde las 22.00 h. y en el bar rte. Aqueduc todos los domingos veladas musicales a las 20.30 h.

PARTICIPACIÓN

Gratis en Agenda

Los interesados en ver publicados en esta sección sus fotografías y textos pueden enviarlos por correo, junto con el teléfono y los datos completos o fotocopia del DNI a: EL ADELANTADO DE SEGOVIA: 'Agenda Social', c/ Morillo, 7 (Junto Jardín Botánico). 40.006 Segovia, o al correo electrónico adelantado@eladelantado.com.

Las fotografías no se devolverán y deben ser originales (no son válidas fotocopias) o, en el caso de las digitales, tener una resolución de, al menos, 150 kb.

Restaurante **Edulis**
Lunes cerrado por descanso.
Perdonen las molestias.

Menú diario

921 49 31 23
c/ Los Huertos nº 3
ENCINILLAS
(Aparcamiento propio)

Las entradas pueden adquirirse en el Torreón de Lozoya en horario laborable de 18.00 a 21.00 h (excepto lunes) y sábados y festivos de 12.00 a 14.00 y de 18.00 a 21.00 h.

TORREÓN DE LOZOYA-PATIO DE ARBOLES



CINE

Cine de Verano en el Real Sitio

Dentro de este ciclo que organiza el Ayuntamiento del Real Sitio de San Ildefonso, en colaboración con Patrimonio y Canónigos, hoy martes se proyectará 'Resacón en Las Vegas' (para mayores de 18 años), a las 22.30 h' en el Patio de la Hierba del Palacio Real.

LA GRANJA. PALACIO REAL

III Ciclo de Cine Judío

En el Patio de la casa de Abraham Seneor (calle Judea Vieja, 12) se proyectará un ciclo de 4 películas. El sábado 7 de agosto a las 22.00 h. se estrena la película "Un viaje al Mar Muerto".

SEGOVIA. PATIO DE LA CASA DE ABRAHAM SENEOR



OTRAS ACTIVIDADES

Segovia Joven. Programa Verano 2010

Los días 3, 4, 5, 6 y 9 de agosto se celebrará un Taller de Reporteros en San Lorenzo. En el programa de verano danzando, del 3 al 6 de agosto empezará el estilo Bollywood de 19 a 21 horas en la Casa Joven, baile clásico indio que mezcla jazz o funky con danza nativa. Hoy 3 de agosto inauguración de la exposición 'Óleo y carbón', de Rakel Tablada, hasta el 31 de agosto. Información: Centro Cívico Nueva Segovia: Tlfn: 921 43 35 67. Casa Joven. Tlfn: 921 46 08 27 y en la web: www.segoviajoven.es

SEGOVIA. VARIOS LUGARES

Fiesta de Santo Domingo

Del 6 al 8 de agosto, a las 08.30 h., eucaristía en la Cueva de Santo Domingo y a las 19.00 h., en la iglesia de las monjas Dominicas.

Además, el jueves día 6, a las 20.00 h., recital a cargo de Mario Antón en el convento de las Dominicas y el viernes, día 7, a las 18.00 h., encuentro mensual de la Familia Dominicana.

SEGOVIA. CUEVA DE SANTO DOMINGO



CONVOCATORIAS

XX Premio de Pintura Rápida

El Ayuntamiento de Castillejo de Mesleón convoca para el próximo día 8 de agosto la XX edición del premio Pintura Rápida al aire libre sobre la propia localidad y su entorno. Inscripción hasta las 10.30 h. de ese mismo día.

CASTILLEJO DE MESLEÓN.

Actividades infantiles en el Museo de Segovia

De martes a jueves, los próximos 3-4-5 de agosto, los profesionales del Museo de Segovia estarán celebrando talleres dirigidos a niños de 6 a 12 años, con el título 'Un camino para explorar'.

SEGOVIA. MUSEO ZULOAGA

AGENDA SOCIAL



Felicitación. Bueno, **María**, aquí te felicita tu mayor pesadilla y toda la familia en esos taitantos cumpleaños. Pásalo bien y sé feliz. Un beso de tu family.



Suerte. Te deseamos todo lo mejor en este nuevo trabajo que vas a empezar y, aunque pueda suponer un gran reto, confiamos en ti; lo vas a hacer genial. Un besazo de todos los que te queremos.



Cumpleaños. Abuelita **Tere**, te deseamos feliz día de cumpleaños y que cumplas muchos, muchos más. De tus nietos Javier y Daniela, que te quieren mucho.

Tu Boda,
UN EVENTO ESPECIAL PARA UN DÍA ÚNICO
¡¡VISÍTANOS Y TE SORPRENDERÁS!!

CON LA GARANTÍA DE LA COCINA DE SEGOVIA



Además, os podréis aprovechar de múltiples atenciones que os regalaremos, entre otras:

- Precio especial en Habitaciones para sus Invitados, Incluyendo desayuno Buffet.
- Semana de Estancia en el Hotel AR Almerimar **** en primera línea de playa para los Novios en Régimen de A/D.
- Lujoso Coche Nupcial con Chófer.
- Y Muchas Sorpresas más...



LOS ARCOS

Pº Ezequiel González, 26
40002 Segovia
Tel.: 921 43 74 62
www.hotellosarcos.com
www.lacocinadesegovia.es



► EDUCACIÓN

La UVa eleva el registro de matrículas realizadas en el mes de julio

Más rápidos. Un total de 326 alumnos han completado ya los trámites de ingreso, sin esperar a septiembre cuando se abrirá un nuevo periodo de incorporación

Más solicitados. Los grados en Publicidad y en Educación son los más demandados, pero destaca el impulso que ha recibido la carrera de Derecho

P. BRAVO / SEGOVIA

Los despachos de la Unidad Administrativa de la Universidad de Valladolid en Segovia han vivido un fuerte ritmo de entrega de matrículas durante el mes de julio. Un total de 326 nuevos alumnos han completado el proceso de ingreso en la facultad y en las escuelas de Segovia en las dos últimas semanas del pasado mes, una cifra superior a las registradas en los últimos años en el mismo periodo de admisión de universitarios.

De hecho, no es nada fácil superar la barrera de las 300 matrículas al comienzo del verano, ya que en el campus segoviano más del 40 por ciento de las inscripciones suele formalizarse en el mes de septiembre, ya sea por la llegada de los estudiantes que superan la selectividad en la segunda convocatoria del curso o porque algunos aspirantes apuran hasta el último momento con el fin de ajustar lo más posible sus preferencias con las vacantes que quedan.

El aumento de ingresos formalizados este año es de un 16 por ciento con respecto a los registros cerrados el 31 julio de 2009, cuando había 280 matrículas entrega-

das, una cifra prácticamente idéntica a la de julio de 2008. En el mismo periodo de 2007, las oficinas de la UVa en Segovia habían recogido 294.

El vicerrector del campus, José Vicente Álvarez Bravo, ha valorado este incremento y destaca especialmente que se haya producido un año en el que la oferta de la mayoría de las titulaciones impartidas en Segovia se presentó con 'número clausus' y, por tanto, los plazos para formalizar el ingreso han sido más reducidos. En los últimos días de julio la Universidad de Valladolid suprimió los cupos de plazas que había establecido en los grados en Derecho, Relaciones Laborales y Recursos Humanos y Turismo.

El aumento de matrículas entregadas podría anunciar un crecimiento global del número de alumnos de nuevo ingreso en el campus de la UVa, que suele situarse por encima de los 500 estudiantes, pero Álvarez Bravo prefiere ser prudente y esperar a ver los movimientos que se producen en septiembre. En todo caso, el vicerrector entiende que los aspirantes han sido más rápidos y han ce-



Los aspirantes a entrar en las escuelas y en la facultad de la UVa han abarrotado las dependencias del Palacio de Mansilla en las últimas semanas.

ALUMNOS MATRICULADOS A FECHA 30 DE JULIO

CENTRO	TITULACIÓN	Año 2009	Año 2010
FACULTAD DE CC.SS., JURÍDICAS Y DE LA COMUNICACIÓN	Grado en Relaciones Laborales y Recursos Humanos	4	4
	Grado en Turismo	8	15
	Grado en Administración y Dirección de Empresas	46	33
	Grado en Publicidad y Relaciones Públicas	93	125
	Grado en Derecho	11	21
E.U. DE MAGISTERIO	Grado en Educación Infantil	51	43
	Grado en Educación Primaria	58	75
E.U. DE INFORMÁTICA	Grado en Ingeniería Informática de Servicios y Aplicaciones	9	10
TOTAL		280	326

rrado los trámites de ingreso antes que otros años.

Los tres centros académicos que tiene la UVa, la facultad de Ciencias Sociales, Jurídicas y de la Comunicación, así como las escuelas universitarias de Magisterio e Informática, se han beneficiado del aumento del número de alumnos. La carrera que sigue acaparando las preferencias de más estudiantes es Publicidad y Relaciones Públicas, seguida de los grados en Educación Primaria y en Educación Infantil. En el otro extremo, se encuentra el grado en Relacio-

nes Laborales y Recursos Humanos que solo ha recibido cuatro incorporaciones, el mismo número que el pasado año en julio, y el grado en Ingeniería Informática, con diez entradas.

Los estudios de Derecho, que durante años han soportado la indiferencia de los universitarios, este verano han registrado un ligero impulso y han abandonado el 'furgón de cola', hasta el punto que ya cuenta con 21 nuevos alumnos, una cifra que en cursos anteriores no se alcanzaba ni al cierre el plazo completo de matriculación

Durante el curso 2009-2010 el Campus de Segovia ha registrado 2.764 alumnos matriculados (1.927 en la Facultad de Ciencias Sociales, Jurídicas y de la Comunicación; 143 en la Escuela de Informática y 694 en la Escuela de Magisterio).

Ciudadano @delantado



Opina sobre la matrícula en el campus de la UVa en Segovia en www.eladelantado.com



HUSA
HOTEL **** HOTELES
Puerta de Segovia



PISCINA, chiringuito, paellas, cursillos de natación, pistas de tenis
TODO EL VERANO

SALONES Y SALAS PRIVADAS PARA CELEBRAR SUS BANQUETES Y REUNIONES
TRATÁNDOLE COMO SIEMPRE COMO USTED SE MERECE

Información y reservas en 921 437 161 y puertadesegovia@husa.es



AL DÍA | LA REORGANIZACIÓN

La reorganización bancaria de la provincia de Segovia tras la puesta en marcha del nuevo Sistema Institucional de Protección (SIP) en el que participa Caja Segovia supondrá el cierre de unas diez oficinas, pertenecientes a la entidad

de ahorro segoviana o a las del resto de cajas que participan en la 'fusión fría'. Caja Segovia, Caja Madrid, Bancaja, Caja de Ávila, Caja Insular de Canarias, Caixa Laietana y Caja Rioja prosiguen así su contrato de fusión para

formalizar la nueva entidad que comenzará a funcionar el año próximo. Su contrato fue aprobado el pasado jueves por el Consejo de Administración y será ratificado por la Asamblea General en septiembre.



...ananas de julio para formalizar su ingreso./KAMARERO



Los edificios del campus se levantan entre la Plaza del Alto de los Leones de Castilla y la calle Coronel Rexach./A. BENAVENTE

► ENSEÑANZAS ARTÍSTICAS

Fijan las fechas para las pruebas de acceso a los estudios superiores de Vidrio

EL ADELANTADO/ SEGOVIA

La Secretaría General de la Consejería de Educación ha hecho pública la resolución para la celebración de pruebas para el acceso a las enseñanzas artísticas superiores de grado en septiembre.

Las pruebas de acceso para mayores de diecinueve años sin titulación se celebrarán el 21 de septiembre, a las 9:30 horas simultáneamente en la Escuela Superior de Arte Dramático de Castilla y León, sita en Valladolid; en la Escuela Superior del Vidrio, de la Granja de San Ildefonso; en el Conservatorio Superior de Música de Castilla y León, de Salamanca; en la Escuela de Arte y Superior de Conservación y Restauración de Bienes Culturales de Ávila; y en la Escuela de Arte y Superior de Diseño de Zamora.

Por su parte, la prueba general de acceso a los estudios superiores de Artes Plásticas, en la especialidad de Vidrio, se celebrará, el 24 de septiembre en la Escuela Superior del Vidrio de la Granja de San Ildefonso, en el horario que el tribunal establezca, y que será publicado en el tablón de anuncios del citado centro.

Las calificaciones de la prueba general de acceso a los estudios superiores de Artes Plásticas, en la especialidad de Vidrio, se publicarán el día 27 de septiembre en el tablón de anuncios de la Escuela de Superior del Vidrio, en el portal de educación (www.jcyl.es) en el apartado de Enseñanzas Artísticas Superiores y en la página web de ARCYL (www.arcy.es).

Las solicitudes de inscripción a las pruebas para mayores de diecinueve años sin titulación se pueden presentar desde el día 1 hasta el 16 de septiembre.

La Junta aporta 450.000 euros para pagos de las obras del campus

La inversión está destinada a trabajos de la primera fase que concluirá el próximo año

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El Consejo de Gobierno aprobó en la última sesión de julio la concesión de una subvención de 450.000 euros a la Universidad de Valladolid para financiar la dirección de obra, de ejecución e instalaciones y las coordinaciones de seguridad y salud de la primera fase de las obras de construcción del nuevo campus de Segovia.

El proceso de contratación de las obras de la primera fase comenzó a tramitarse en septiembre

en 2008 y en marzo de 2009 empezaron a ejecutarse los trabajos cuya finalización está prevista para la primavera de 2011. En total, se están construyendo 54 aulas, una biblioteca, 4 salas de ordenadores, cafetería, cocina, despachos, aseos, almacén y aparcamiento en una superficie útil de 18.042 metros cuadrados.

La segunda fase de las obras se acometerá en una superficie útil de 13.281,4 metros cuadrados, espacio que albergará los salones de

grados y de actos, las aulas complementarias, la Facultad de Ciencias Sociales, Jurídicas y de la Comunicación, la Escuela Universitaria de Informática y la Escuela Universitaria de Magisterio, con sus áreas administrativas, aulas, laboratorios específicos, seminarios, salas de reunión y despachos. La Junta no ha abierto el procedimiento de contratación de esta segunda fase, aunque tenía previsto que los trabajos comenzaran antes de finalizar la primera etapa.

La inversión total de las dos fases del nuevo complejo universitario superará los 30 millones de euros.

La creación del campus de Segovia supone una mejora significativa en la calidad de la enseñanza debido a que se sustituirán los actuales edificios dispersos a lo largo de la ciudad por un nuevo complejo integrado, similar al que se ha desarrollado en el Campus de la Yutera en Palencia o el Campus de Los Pajaritos en Soria.



TARIMAS Y PUERTAS



TABANERA

AZULEJOS, PAVIMENTOS Y SANITARIOS MAT. CONSTRUCCIÓN TARIMAS Y PUERTAS

Exposición: Avda. Principal Polígono de Hontoria Tel.: 921 44 47 09



► AYUNTAMIENTO

Los seleccionados para las becas Leonardo preparan su viaje al extranjero

Una veintena de jóvenes segovianos harán prácticas durante tres meses en empresas de Lisboa, Dublín, Florencia y Belfast

EL ADELANTADO / SEGOVIA

Los veinte jóvenes segovianos seleccionados por el Ayuntamiento de Segovia para disfrutar de las Becas Da Vinci, que les permitirán realizar prácticas en empresas portuguesas, italianas e irlandesas, ultiman los preparativos de su viaje y ayer fueron recibidos por el concejal de Empleo, Desarrollo y Nuevas Tecnologías, Óscar Alonso.

Las 20 becas Leonardo da Vinci se dotan para la realización de

cluso se mantuvo una videoconferencia con expertos en este tipo de proyectos.

El objetivo del Programa Leonardo da Vinci es cualificar a los jóvenes europeos para facilitarles su inserción en el mercado laboral, proporcionar oportunidades de formación y prácticas profesionales en el extranjero y así mejorar sus competencias lingüísticas y culturales. Entre otros, la beca cubre los gastos del

La beca cubre los gastos del viaje, alojamiento, ayuda a la manutención y las prácticas

viaje de ida y vuelta, el alojamiento, ayuda para la manutención, la preparación pedagógica, lingüística y cultural, seguro y las prácticas formativas en una empresa. Además de una tutorización continuada durante el viaje, los becarios recibirán una certificación de las competencias adquiridas.

La beca se desarrollará del 25 de septiembre al 18 de diciembre de 2010. Se trata de un periodo de doce semanas distribuidas en tres primeras semanas de preparación cultural y lingüística seguidas de nuevas semanas de prácticas laborales en empresas concertadas. En la presente edición

Óscar Alonso mantuvo ayer un encuentro con los seleccionados, en el que firmaron la aceptación de la beca y el compromiso de asistencia. Durante la sesión los becarios resolvieron todas sus dudas al respecto e in-

cluso se mantuvo una videoconferencia con expertos en este tipo de proyectos.



El concejal Óscar Alonso se dirige a los veinte seleccionados en el CIEES de San Millán, ayer. / EL ADELANTADO

los destinos son Dublín (Irlanda), Lisboa (Portugal), Florencia (Italia) y Belfast (Irlanda del Norte - Reino Unido).

Entre los requisitos para participar en el Programa Leonardo se exigía haber acabado en los últimos años estudios superiores de Formación Profesional, Licenciaturas o Diplomaturas, estar empadronado en Segovia desde enero de 2010, así como tener una edad entre 18 y 35 años. El tiempo en situación de desempleo y el conocimiento del idioma del lugar de destino también fueron otros criterios a tener en cuenta para la selección. En el proceso selectivo al que optaron ese centenar largo de jóvenes de la capital, se valoraron méritos, pruebas de idiomas y entrevista personal.

La gran diversidad de estudios universitarios y de Formación Profesional que acreditaron los candidatos y daban opción a una de las becas, se proyectó también en el listado final de seleccionados,

que abarca desde estudios de Arquitectura, Veterinaria, Turismo o Farmacia hasta Sistemas Informáticos, pasando por Comunicación Audiovisual o Fisioterapia, entre otras titulaciones.

Todo ello, con una clara finalidad por la que apuesta la Concejalía de Empleo, Desarrollo y Tecnología: cualificar a nuestros jóvenes para facilitarles su inserción en el mercado laboral, proporcionar oportunidades de formación y prácticas profesionales en el extranjero y así mejorar sus competencias lingüísticas y culturales.

NUEVAS AYUDAS Por otro lado, cabe destacar la reciente concesión por parte de la Dirección General de Educación y Cultura y el OAPEE a favor del Ayuntamiento de la subvención para una nueva acción para desarrollar las becas Leonardo da Vinci, a ejecutarse en 2011.

En palabras de Óscar Alonso, Concejal de Empleo, Desarrollo

y Tecnología del Ayuntamiento de Segovia "es una muestra de la confianza de organismos supramunicipales e internacionales en nuestra labor y una respuesta a nuestros propios fines de fomento de la inserción laboral, la formación y el empleo en Segovia". Es destacable que en la valoración del proyecto municipal se obtuvo una muy alta puntuación de cara a la concesión del mismo, pese a la concurrencia de un gran número de entidades municipales y fundaciones de toda España.

En 2011, Los beneficiarios volverán a ser veinte, y entre las novedades para esa próxima convocatoria está un cambio en alguno de los lugares de destino, como se informará oportunamente. El presupuesto total asciende a 86.141 euros, cofinanciados en parte también por el Ayuntamiento de Segovia y gestionados a través de la Concejalía de Empleo, Desarrollo y Tecnología.



NUEVO SEAT IBIZA GOOD STUFF. DEBERÍAS PROBARLO.

SEAT. PATROCINADOR PRINCIPAL DE LA GIRA EUROPEA DE SHAKIRA DE 2010.

Navegador TomTom • Llantas de aleación de 16" • ESP • Airbags frontales y laterales de cabeza y tórax • Climatizador Radio CD/MP3 con mandos en columna de dirección y 6 altavoces • USB • Cristales oscuros • Volante y pomo en piel Control de velocidad crucero • Ordenador de a bordo • Función Comming-home • Faros antiniebla

SEATIE AHORA TIENES TODA LA GAMA SEAT AL 0 % TAE A 36 MESES · HASTA 10.000 € IMPORTE RESTANTE AL CONTADO · Y PLAN 2000E

PROVEEDOR OFICIAL DE LA PRESIDENCIA ESPAÑOLA DE LA UNIÓN EUROPEA.

PVP recomendado en Península y Baleares Ibiza SC 1.4 85 CV Style Good Stuff: 13.100 € (incluye IVA, transporte, impuesto de matriculación, descuento promocional y Plan 2000E en comunidades adheridas). Oferta válida hasta 31/03/10. TIN: 0%. Com. Apertura: 0 €. Oferta Volkswagen Finance SA EFC válida hasta 31/03/10. Consumo ponderado: 3,7-6,6 l/100 Km. Emisiones de CO₂: 98-157 g/Km. Imagen acabado Style Good Stuff. REBE 10/11122.

Información: 902 402 602

HIGARSA AUTOMOCION, S.A. C. NAVACERRADA 25 - SEGOVIA - TELF. 921 420 200 - gerencia@higarsaautomocion.seat.es



¿Conoces las tardes de la Vieja Estación?

CONSUMICIÓN + PINCHO desde 0,70€

¡Vive la noche segoviana en Yellow Art-Club!!

YELLOW ART-CLUB

FERNÁNDEZ LADREDA, 25
WWW.YELLOWARTCLUB.COM

¡OFERTA INAUGURACIÓN 2X1!

ZUMOS, BATIDOS Y FRAPPES

C/ INFANTA ISABEL Nº 12
40001 SEGOVIA
INFORMACIÓN Y RESERVAS:
921 463933
www.bon-appetit.es
info@bon-appetit.es

WIFI ZONA WIFI PARA CLIENTES



C/ SAN JUAN, Nº 14
40001 SEGOVIA
INFORMACIÓN Y RESERVAS:
921 463190
www.bon-appetit.es
info@bon-appetit.es

► SOCIEDAD

La Junta de Seguridad ultima el dispositivo para las fiestas de San Lorenzo

La subdelegada aconseja moderación y responsabilidad en el consumo de alcohol

SERGIO RUIZ / SEGOVIA

La Subdelegación del Gobierno de Segovia ha acogido esta mañana la reunión de la Junta Local de Seguridad Ciudadana, presidida por la subdelegada, María Teresa Rodrigo. En la reunión se han dado los últimos detalles del dispositivo de seguridad que tendrá como escenario las fiestas del barrio de San Lorenzo, de la que se harán cargo de forma conjunta la Policía Local y la Policía Nacional.

Las medidas contendrán una serie de proyectos preventivos, dando especial relevancia a los actos de mayor influencia (encierros, conciertos, verbenas, etc.) y los controles de alcoholemia que se dispondrán, según Rodrigo, "en las principales salidas de la ciudad". La subdelegada aconseja "cuidado y responsabilidad con el consumo de alcohol" para evitar situaciones de riesgo o percances, así como que "no se beba si después se va a coger el coche".

El dispositivo consistirá en dos

o tres coches patrulla que recorrerán las calles del barrio durante las fiestas, mientras los momentos más señalados del festejo podrán contar hasta con seis vehículos policiales con doce agentes para mantener la seguridad.

El concejal de Seguridad Ciudadana, José Llorente, señaló que los principales esfuerzos de las fuerzas del orden tendrán "especial preocupación por el consumo de alcohol por parte de los conductores", extendiendo su labor a la totalidad de los días de las fiestas de San Lorenzo, del 5 al 11 de agosto.

Los actos que contarán con fuertes medidas de seguridad serán los encierros, las verbenas y los fuegos artificiales. Estos últimos no se celebrarán si hay alerta por el calor. La vigilancia policial será más numerosa entre el final de las verbenas y el inicio del encierro, por ser durante esas horas en las que mayores incidentes se suelen registrar. También se ha acordado cancelar la charanga de



La reunión concentró a los principales organismos públicos, fuerzas del Estado y la asociación de peñas. / ALBERTO BENAVENTE

El dispositivo de seguridad de las fiestas será una colaboración entre las policías Local y Nacional

la madrugada que se celebraba del sábado a domingo. Los encierros serán vigilados atentamente para que ningún menor de edad ni per-

sona no apta para correr entre en el circuito.

Según los representantes de la asociación de peñas, la presencia policial es "igual o incluso mayor a años anteriores", unida a otras medidas como "intentar erradicar el botellón que años atrás se viene dando en la plaza de detrás del escenario".

En el encuentro se reunieron además de la subdelegada, María Teresa Rodrigo, y el concejal de Seguridad Ciudadana, José Llorente; el comisario jefe de la Policía Nacional, Julio Díaz; el teniente co-

ronel, Juan Miguel Jiménez; responsables de la Policía Nacional, la Guardia Civil y la Policía Local; y los representantes de la Comisión de Festejos de San Lorenzo, Romi Gallego y Juan Muñoz, secretaria y vicepresidente de la Asociación de peñas de San Lorenzo, respectivamente.

Ciudadano @delantado



Opina sobre las medidas de seguridad en San Lorenzo en www.eladelantado.com

La operación salida en la provincia registró un herido grave

EL ADELANTADO / SEGOVIA

Un herido grave es el balance de la operación salida de agosto en las carreteras segovianas. La red provincial viaria no registró apenas accidentes durante una de las operaciones habitualmente más complicadas del año.

El accidente ocurrió minutos antes de que se cerrase la operación especial, en la carretera SG-342 en Navas de Oro, tras la salida de la vía de un vehículo por el lado derecho, que impactó contra un árbol cercano a la carretera. El choque se produjo en la medianoche del último día de operación,

en el que el conductor del coche, con iniciales correspondientes a R.L.M., resultó herido de gravedad.

La AP-6 (Villalba-Adanero) registró tráfico denso en la tarde del inicio de la operación, viernes 30 de julio. Posteriormente, la situación se normalizó, no volviendo a recoger retenciones en toda la operación.

Este año en la provincia no hubo que lamentar ninguna muerte en las carreteras segovianas y apenas se produjeron accidentes de excesiva gravedad en las principales vías de la región.

La subdelegada del Gobierno, María Teresa Rodrigo, aconseja para la vuelta de los viajeros a casa "cuidado y precaución al frente del volante", prestando mucha atención con "no ingerir alcohol si se va a conducir". También señaló que lo más importante del viaje "es llegar al destino, no antes, por lo que al frente del volante hay que tener precaución y paciencia".

Para la operación de primeros de agosto se empleó a un total de 200 agentes de la Guardia Civil, que empezó el 30 de julio a las 15 horas y se cerró en la medianoche del día 1 de agosto.



Solo la AP-6 registró retenciones el día 30 de julio / EL ADELANTADO

Bienvenido a BMW Premium Selection.
Vehículos Ocasión Certificados.

¡Últimas unidades en Stock!

Vehículos con todas las garantías:
Garantía hasta 24 meses - Kilometraje garantizado
Revisión gratuita a los 2.000km -Asistencia europea en carretera

Pruébalos en:

Opel Astra cdti cosmos 5 p. 100cv 06/2008 35.000KM 10.500€ Garantía 1 AÑO BMW X3 2.0D 150 C.V. 04/2006 62.000KM 22.500€ Garantía 1 AÑO	AUDI A6 tdi 163 C.V 08/2004 135.00KM 9.500€ Garantía 1 AÑO BMW 525i 4p 192 C.V 06/2002 135.000KM 7.500€ Garantía 1 AÑO
---	---

Móvil Castilla
C/ Navacerrada, 20 - Segovia
Tel. 921433971

SE VENDE

VIVIENDA

EN EL CENTRO DE SEGOVIA

con 300 m² de jardín

Telf. 658 931 399

► POLÍTICA

Óscar López cree que Aragoneses se va "con la cabeza bien alta"

El secretario regional del PSCyL, que ayer visitó las instalaciones del Open de El Espinar, critica a Herrera por "irse de vacaciones con menos población y más parados que nunca"

• El líder regional de los socialistas insiste en declaraciones a los periodistas en que el PP de Segovia tiene dos problemas, la división interna y la corrupción.

A.S.R. / SEGOVIA

El secretario general del Partido Socialista de Castilla y León (PSCyL), Óscar López, afirmó hoy que el ya ex concejal socialista del Ayuntamiento de Segovia Juan Cruz Aragoneses, que renunció a su acta tras una denuncia contra él y su ex compañera por irregularidades urbanísticas, "ha salido con la cabeza bien alta, en una decisión que le honra como político y como persona".

López, que ayer visitó en El Espinar las instalaciones en las que se desarrolla el Open de Tenis Castilla y León, destacó la "gestión ejemplar que realiza Pedro Arahuetes en el Ayuntamiento de Segovia"; "a cualquier mínimo problema, hay una decisión por su parte", subrayó. En esta línea, alabó la decisión de Juan Cruz Aragoneses de dejar el acta, "que le honra a él y al PSOE".

Óscar López contrapuso la "gestión ejemplar" socialista con "un grupo del PP dividido, ya que son los que de verdad tienen problemas, hasta el punto de que no son capaces ni de ir todos a los plenos". "Ya hace un año dije que el PP de Segovia tiene dos problemas, la corrupción y la división".

En cuanto a los temas regiona-



Óscar López, durante su visita a El Espinar, junto al secretario provincial socialista, Juan Luis Gordo. / KAMARERO

les, el secretario general del Partido Socialista de Castilla y León afirmó en sus declaraciones a los periodistas que el presidente de la Comunidad, Juan Vicente Herrera, "se ha ido de vacaciones con menos población y más parados que nunca".

López sostuvo que si el presidente nacional del PP, Mariano Rajoy "se va de vacaciones sin cinturón [en alusión al video en que Rajoy aparece sin cinturón de seguridad durante un viaje en coche], Herrera "se ha ido sin apro-

bar la renta básica de ciudadanía, ni un plan de convergencia interior para nuestra comunidad, y sin negociar los presupuestos, porque nos metió prisas, hemos hecho propuestas y aún tenemos respuesta".

En esta línea, el secretario regional socialista insistió en que "tenemos menos habitantes y más parados que nunca, menos de 2,5 millones y medio de habitantes, que es una cifra psicológica, y casi 200.000 parados". "Lo lamento y quiero decir que sea el

día que sea, en cualquier momento del año, el PSOE está dispuesto a pactar, negociar estos temas pendientes, que se han quedado sobre la mesa" al llegar el paréntesis veraniego del mes de agosto.

Ciudadano @delantado



► Opina sobre las declaraciones del socialista Óscar López en www.eladelantado.com

Incendios

El secretario general del Partido Socialista de Castilla y León, Óscar López, se refirió ayer en Segovia al incendio declarado en la comarca de los Arribes del Duero, en Salamanca, hace ya cinco días, y que ha consumido una importante extensión, parte de ella en el Parque Natural de Arribes del Duero. López deseó "que se extinga totalmente lo antes posible sin pérdidas humanas, aunque las materiales registradas son ya importantes".

En este sentido, López lamentó que la Junta de Castilla y León "no haya querido aprobar una Ley contra Incendios, a pesar de que desde el PSOE presentamos una proposición no de ley" en las Cortes autonómicas en este sentido.

Además, apuntó que "hoy mismo los sindicatos denuncian un recorte de medios en la lucha contra el fuego en una tierra con más masa forestal que nadie en España, una tierra en la que el riesgo de incendios es alto y tenemos menos medios que otras comunidades, cuando deberíamos estar por delante".

Según el parte emitido por la Junta de Castilla y León a las siete de la tarde de ayer, el incendio de Arribes del Duero había quemado 74 hectáreas de arbolado, 707 de matorral, 200 de pasto y 74 de superficie agrícola, más de mil hectáreas en total.

El fuego, que ha afectado en los últimos días a una zona del Parque Natural de Arribes del Duero de los términos de Villarino de los Aires, Pereña de la Ribera y Cabeza de Framontanos, en Salamanca, estaba controlado en la tarde de ayer, aunque aún no se había dado por extinguido por parte del Servicio de Medio Ambiente de Castilla y León, por lo que permanecían en la zona numerosos efectivos.

► CULTURA

El Ministerio de Cultura compra 26 monedas acuñadas en la Ceca para el Museo de Segovia

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El Ministerio de Cultura ha adquirido 26 monedas acuñadas entre los siglos XIII y XVII en la Casa de la Moneda para el Museo de Segovia. Así, el Ministerio ejerció el derecho sobre los cinco lotes en los que se dividían las monedas, que se subastaron en la Sala Cayón en Madrid y por las que se han pagado 742 euros.

Las monedas adquiridas son un pepión de Fernando IV, acuñado en la Ceca de Segovia entre los años 1295 y 1312; un cornado de Enrique II, acuñado entre 1369 y 1379; ocho maravedís de Felipe III, que datan de 1620; ocho reales de Felipe IV, de 1623; y ocho reales de Felipe IV, de 1635, todos ellos acuñados también en la Ceca.

LA PARRILLA DE TEJADILLA

Teléfonos reservas:
921 44 21 49
921 43 43 23
Horario de verano:
Abierto todos los días
excepto la tarde del domingo
y lunes todo el día

Menú Diario
8 primeros y 8 segundos
Incluye pan, vino y postre

Menú Especial Todos los días
(comidas - cenas)

Primeros
Paté de ave al oporto con pistachos y salsa Cumberland
Croquetas caseras de jamón ibérico
Pimientos del piquillo rellenos de merluza y gambas en salsa verde
Espárragos trigueros fritos
Revuelto de morcilla con patatas paja
Carpaccio de buey al queso de oveja
Plato de cuchara
Ensalada mixta
Ensalada de solomillo con salsa de queso

Segundos
Solomillo a la parrilla
Entrecot a la parrilla
Rabo de toro guisado al vino tinto con puré de patata
Perdiz de tiro escabechada
Lubina a la parrilla
Chipirones a la plancha con compota de cebolla
Dorada a la espalda

Postres
Sorbete de mandarina al Cointreau
Sorbete de limón al cava
Brownie de chocolate
Torrija caramelizada con toffe y helado de turrón
Tiramisú en copa
Pastel de queso
Natillas caseras
Arroz con leche casero
Flan de huevo casero
Leche frita

25€
Pan, agua, vino Rioja ó Ribera incluido

"Haz de tu boda un sueño irrepetible"

CA
COCHES ANTIGUOS

ROBERTO TAPIA OLMOS
ALQUILER VEHÍCULOS HISTÓRICOS
670 89 00 60

BAR-RESTAURANTE EL CHORRILLO
TÍPICA COCINA CASTELLANA

Menús diarios
(Lunes a Viernes) 9 €
Carta
RACIONES VARIADAS
ESPECIALIDADES:
Bacalao a la Vizcaina
Rabo de Toro
Mollejas,
Cochifrito
Asados...

C/ Real 99, Palazuelos (Segovia)
Tel.: 921 44 86 69 921 44 97 89

► ECONOMÍA



El cierre de oficinas afectará a todo el grupo que forma el SIP liderado por Caja Madrid y Bancaja. / CRIS MUÑO

La reorganización del nuevo SIP de Caja Segovia supondrá el cierre de unas diez oficinas

La medida afectará a las dependencias próximas a otras del mismo grupo bancario y a las que tengan un menor volumen de negocio

F. DESCALZO / SEGOVIA

Unas diez oficinas bancarias se cerrarán a partir del próximo año como consecuencia de la reestructuración bancaria que se llevará a cabo tras la puesta en marcha del SIP del que forman parte Caja Segovia, Caja Madrid, Bancaja, Caja de Ávila, Caja Insular de Canarias, Caixa Laietana y Caja Rioja.

Así se desprende de las negociaciones que han llevado a cabo las distintas entidades para formar la nueva sociedad bancaria que comenzará a funcionar el año próximo. Su contrato fue aprobado el pasado jueves por el Consejo de Administración de Caja Segovia y deberá ser ratificado por la Asamblea General en la reunión que se celebre el 14 de septiembre próximo. Idénticos pasos se darán en el resto de entidades.

El cierre no afectará obligatoriamente a los despachos pertenecientes a Caja Segovia. También se encuentran en el ojo de mira el resto de entidades que operan en la provincia y que actualmente realizan competencia directa a las del mismo grupo, por encontrarse en zonas muy próximas.

Además se trata de una consigna que desde el Banco de España se hizo cuando se promovió la estructuración de todo el sistema bancario.

En este sentido, y según los estudios realizados por el supervisor financiero, en España sobras 4.888, un 11 por ciento del total, según concluyó un estudio realizado por la firma CognoData, especializada en geomarketing y gestión de clientes. Esta consultora, que durante años ha ayudado

El futuro grupo de trabajo aplicará criterios de volumen de negocio para aplicar los cierres

a bancos y cajas a decidir cuáles eran los emplazamientos más adecuados para instalar sus nuevas sucursales, ahora está haciendo el asesoramiento inverso: recomendar cuáles son las agencias que conviene retirar.

Los criterios para determinar la sobrecapacidad de oficinas bancarias se basan en la proporción de despachos por habitante, la ratio de sucursales por nivel de riqueza y por el número de empresas. La Rioja, por ejemplo, es la región con mayor número de locales bancarios en relación a su

población y también en relación a su parque empresarial.

"Serán las entidades que tienen una mayor eficacia comercial y mayor capacidad de gestión las que salgan ganando tras la reordenación del sector", explican fuentes financieras.

En todo caso la plantilla de Caja Segovia no sólo se verá afectada por esta regulación de sus oficinas en la capital y en la provincia. También se tendrá en cuenta la capacidad que existe en otras provincias, como en Madrid o en Valladolid.

Igual que Madrid y Segovia serán los territorios naturales de Caja Madrid y Caja Segovia, respectivamente, la última tendrá exclusividad en cuanto a crecimiento en Valladolid.

Ciudadano @delantado



Opine sobre esta noticia en la dirección de internet:
www.eladelantado.com

CIFRAS BÁSICAS DE LOS EJERCICIOS 2008 Y 2009

	Año 2008	Año 2009	Variación
	(Miles €)	(Miles €)	
NÚMERO DE OFICINAS	116	117	1
NÚMERO DE EMPLEADOS	553	561	8
(Caja de Ahorros y Otras Actividades)			
NÚMERO DE TARJETAS DE DÉBITO Y CRÉDITO	125.971	125.116	-0,7%
NÚMERO DE CONTRATOS segovIA	35.860	41.659	16,2%
NÚMERO DE CAJEROS AUTOMÁTICOS	132	132	0
Recursos Ajenos de Clientes (sin ajustes por valoración)	4.912.055	5.305.325	8,0%
Fondos de Inversión y Planes de Pensiones	250.867	282.526	12,6%
Cuentas de Recaudación	6.401	4.997	-21,9%
RECURSOS GESTIONADOS DE CLIENTES	5.169.323	5.592.848	8,2%
RECURSOS PROPIOS GRUPO CONSOLIDADO	509.919	548.859	7,6%
RIESGOS TOTALES PONDERADOS GRUPO	4.958.402	4.534.188	-8,6%
COEFICIENTE DE SOLVENCIA	10,28%	12,10%	17,7%
CRÉDITO A LA CLIENTELA	4.307.868	4.229.382	-1,8%
CARTERA DE VALORES	1.634.265	1.243.920	-23,9%
MARGEN DE INTERESES	92.266	112.827	22,3%
MARGEN DE INTERMEDIACIÓN	108.839	121.466	11,6%
MARGEN BÁSICO	143.634	135.266	-5,8%
MARGEN ORDINARIO	183.552	183.525	0,0%
MARGEN BRUTO	185.564	185.157	-0,2%
MARGEN DE EXPLOTACIÓN	125.163	126.090	0,7%
RESULTADO DE LA ACTIVIDAD DE EXPLOTACIÓN	34.898	58.083	66,4%
RESULTADO ANTES DE IMPUESTOS	37.756	45.627	20,8%
RESULTADO DEL EJERCICIO	35.261	35.713	1,3%

Una red en varias provincias y comunidades

La red comercial de Caja Segovia se extiende por un total de 117 oficinas en las que trabajan 561 empleados. En la capital existen 16 oficinas urbanas además de los servicios centrales, y en la provincia opera el resto. Además desde hace varios meses se mueve también una oficina móvil que permite llegar a todos los rincones de la provincia, según se recoge en la última memoria publicada. Pero la actividad de Caja Segovia también se encuentra en Madrid, donde existen 26 oficinas, a las que hay que sumar una en Málaga y otra en Illescas (Toledo). Igualmente tiene presencia en Valladolid, donde operan otras seis oficinas.

SPIKEDRIVERS

NINE BELOW ZERO

Veladas Musicales en el Torreón

Torreón de Lozoya - Patio de Árboles
6 y 13 de agosto de 2010

Venta de entradas a partir del 28 de julio

www.cajasegovia.es

CAJA SEGOVIA
Obra Social y Cultural

Restaurante

La Parrilla del Sirenas

MENÚ DIARIO DE LUNES A VIERNES
8,50 € IVA incluido

MENÚ FINES DE SEMANA 17,50 € IVA incluido

- Amplia Carta de raciones y platos combinados
- Menús especiales para celebraciones (consúltenos)

C/ Juan Bravo, 30 Segovia
Teléfono de reservas: 921 46 26 54 coisacb@yahoo.es

Peregrinación a Santiago.

El pasado 31 de julio partieron desde Segovia 55 jóvenes hacia Neda (La Coruña), desde donde comenzaron la peregrinación junto con otros jóvenes de la comunidad. En total realizarán unos 107 kilómetros que separan este municipio de Santiago y que son necesarios para ganar el Jubileo y la Compostela. Seis jornadas de viaje que les llevarán a la capital, donde participarán en el Encuentro Europeo de Jóvenes, que reunirá este fin de semana a más de 15.000 jóvenes de todo el continente. Los actos centrales son la Vigilia del sábado por la noche y la Eucaristía del domingo con la que se clausurará el encuentro. Los asistentes podrán contemplar la Cruz y el Icono de la Virgen María que el papa Juan Pablo II regaló a los jóvenes y que ahora se encuentra recorriendo España. / FOTO: EL ADELANTADO



► MEDIO AMBIENTE

Medio Ambiente invierte en infraestructuras en Riaza y Cuéllar

Las obras se incluyen en el presupuesto global de la Sociedad Pública que asciende a 61,28 millones para toda la Comunidad

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El Consejo de Gobierno ha sido informado por la Sociedad Pública de Medio Ambiente de Castilla y León (Somacyl) de la contratación de obras en materia de infraestructuras medioambientales durante los meses de marzo a julio de 2010. En total, el presupuesto asciende a 61,28 millones de euros y en lo que va de ejercicio, Somacyl ha iniciado la contratación de proyectos por importe de 80,68 millones de euros. Entre las actuaciones iniciadas en los últimos cinco meses, destaca la ampliación de la Estación de Tratamiento de Agua Potable

(ETAP) y el abastecimiento mancomunado de Cuéllar, la mejora del abastecimiento a la Bureba Norte (Burgos) y la Cúpula de la Energía de la Ciudad del Medio Ambiente (Soria).

Por otro lado, el Consejo de Gobierno también ha aprobado en materia de medio ambiente, la concesión de subvenciones por un importe total de 915.840 euros, al Ayuntamiento de Velilla del río Carrión (Palencia), la Fundación General de la Universidad de Valladolid y a la Institución Ferial de Castilla y León para la puesta en marcha de proyectos de carácter



La consejera de Medio Ambiente, María Jesús Ruiz, durante la presentación del proyecto en Cuéllar / EL ADELANTADO

medioambiental. Con estas inversiones se trata de fomentar la inversión pública para incrementar la actividad económica y generar empleo. La crisis actual dificulta el normal desarrollo de estas inversiones y exige buscar otras fórmulas, que garanticen los objetivos

para desarrollar las inversiones necesarias y su correcta explotación.

La Sociedad Pública de Medio Ambiente de Castilla y León es una entidad pública adscrita a la Consejería de Medio Ambiente y entre sus actuaciones figura la realización de todo tipo de trabajos, obras,

estudios, informes, proyectos, dirección de obras, consultorías, asistencias técnicas y servicios relacionados con la promoción, protección, conservación, regeneración o mejora del medio ambiente, en los ámbitos del medio natural.

edicta servicios



servicios inmobiliarios

Vivienda a reformar en Segovia
Desde 125.000€
Consúltanos



Cervantes, 28 · 40001 Segovia
Tel. 921 413914
www.edictaservicios.es

OPORTUNIDAD ÚNICA

SE VENDEN

2 CHALETS EN VENTA EN VILLAS DE PORREROS

350 m² de parcela cada uno
Excelente precio
20% contado, resto subrogación
hipoteca constituida

Telf. 652 916 103

EN EL OTRO PERIÓDICO DE SEGOVIA

tú cuentas



eladelantado.com

VILLACASTÍN

CULTURA

Variedad y calidad

La localidad celebró con un gran éxito la undécima edición del Festival Folk Villacastín • Alrededor de 4.000 espectadores se dieron cita en la plaza para ver la actuación de los grupos de danzas de España y el extranjero

J.H. / VILLACASTÍN

La undécima edición del Festival Folk Villacastín consiguió un nuevo éxito de público y organización. Alrededor de 4.000 personas tuvieron la oportunidad el pasado sábado de contemplar la variedad y calidad del folklore mundial, con la muestra de las danzas típicas de dos grupos extranjeros y cuatro de diferentes comunidades españolas.

Este año se ha podido ver en Villacastín el folklore turco y búlgaro, con los grupos Ensemble for folk songs and dance 'Gotse Delchev', de Sofía (Bulgaria), y Besiktas Belediyesi Oyun Gençlik Ve Spor Kulübü Istanbul (Turquía). De España actuaron: Bastoners i Falcons de Malla (Barcelona), Grupo de Baile y Folklore 'Ciudad de Marbella' (Málaga), Asociación Folclórica 'Aldaba' (Salamanca) y Asociación Cultural de Danza 'Yerbabuena' y Escuela de Dulzaina, de Villacastín.

Los grupos participantes llegaron a Villacastín entre el viernes y el sábado, y la primera noche fueron recibidos por la corporación municipal en el Ayuntamiento, y después fueron agasajados con una cena. Al día siguiente participaron en una ruta guiada por el patrimonio histórico y artístico de la localidad, centrándose en el convento de las Clarisas, donde pudieron comprar las pastas elaboradas por las hermanas, la ermita del Carrascal y la iglesia renacentista.

Durante la mañana se incorporaron los grupos nacionales, y por la tarde recibieron la bienvenida en una merienda café preparada por el grupo anfitrión, en la que se realizó un pequeño intercambio cultural entre todas las formaciones.

ACTUACIÓN El festival comenzó a las nueve de la noche, tras el desfile de todos los grupos por las calles de Villacastín. Las actuaciones entusiasmaron al público presente y los grupos ofrecieron un ejemplo de lo mejor de su folklore. Al finalizar, el alcalde, José Antonio Pérez, y el teniente alcalde, entregaron una placa de recuerdo a todos los grupos, que formaron una 'familia' de unos 250 artistas.



Asociación Folclórica 'Aldaba', de Salamanca. /EL ADELANTADO



Grupo de Baile y Folklore 'Ciudad de Marbella', de Málaga./EL ADELANTADO



Ensemble for folk songs and dances 'Gotse Delchev', de Sofía (Bulgaria) ./E.A.



Bastoners i Falcons, de Malla (Barcelona). /EL ADELANTADO



'Yerbabuena' y Escuela de Dulzaina, de Villacastín. /EL ADELANTADO



Besiktas Belediyesi Oyun Gençlik Ve Spor Kulübü Istanbul (Turquía),/E.A.

Uno de los organizadores del festival, Ángel L. Martín, explica que cada año es más complicado

organizar un certamen de estas características, aunque a partir de septiembre ya empezarán a pen-

sar en el siguiente. Ángel L. Martín destaca, por otro lado, la satisfacción y agradecimiento de los gru-

pos participantes, por el recibimiento que todos los años les hacen los vecinos de Villacastín.

 Avda. Padre Claret, 2 - 4 921 43 69 12 www.aqueducto.com MENÚ DE AUTOR			
Entrantes Foie mi cuit casero con salsa de mango Espárragos trigueros sobre jamón de pato Garbanzos negros con pulpo y chipirones Foie fresco a la plancha con manzana caramelizada Ancas de rana rebozadas sobre puré de guisantes al romero	Pescados Carpaccio de salmón marinado al eneldo con canónigos Soldaditos de Pavia sobre puré de tomate a la albahaca Pastel de cabracho con mahonesa rosada y tomatitos cherry Tostadita de brandada de bacalao con coulis de pimiento rojo y miel Boquerones marinados y fritos con tapenade de aceitunas negras	Carnes Pollo de corral con setas y langostinos Solomillo de buey soasado con patatitas y puré de manzana Lomo de buey a la parrilla con patatas al horno y salsa chimichurri Terrina de pollo con guiso de boletus y mollejas de corderito lechal Solomillo de avestruz a la parrilla verduritas y salsa de frutos del bosque	Postres Degustación de nuestros postres aQQueducto entre otras especialidades: ponche, brownie, flan casero, puding o helado variado
Elija un plato de cada grupo al precio de 20,95 € IVA incluido			

VALVERDE DEL MAJANO



Las instalaciones del Casino de la Unión, en Valverde del Majano, durante la celebración del Día del Agua. / EL ADELANTADO

El Casino de La Unión cerró el mes de julio con el Día del Agua

EL ADELANTADO / VALVERDE DEL MAJANO

Las instalaciones polideportivas del Casino de La Unión, en la localidad de Valverde del Majano, cerraron sus actividades del mes de julio con la celebración del Día del Agua. Fueron numerosos los ma-

yores y pequeños que acudieron a la cita de esta jornada, toda dedicada a actividades acuáticas.

La junta directiva del Casino ya tiene elaborado un programa para este mes de agosto en el que seguir disfrutando del verano en los alrededores de la capital segoviana.

PEDRAZA

Convocado el Certamen de Relato Corto 'Fundación Villa de Pedraza'

EL ADELANTADO / PEDRAZA

La 'Fundación Villa de Pedraza' acaba de convocar la quinta edición del Certamen de Relato Corto que lleva su nombre, que patrocina la Obra Social y Cultural de Caja Segovia y el Restaurante 'El Corral de Joaquina', de la localidad.

En esta convocatoria literaria podrán participar cuantas personas estén interesadas, sin distinción de nacionalidad, que presenten un solo relato escrito en castellano y de una extensión variable de tres a cuatro páginas. De tema libre, las obras deben ser inéditas y no haber sido galardonadas en otros concursos, y se presentarán por cuadruplicado en folios DIN A-4 en tipo de letra Arial o Times New Roman, cuerpo 12 y espacio 1,5, por una sola cara.

El plazo de presentación de relatos finaliza el día 10 de septiembre y el envío se realizará bajo pliego; es decir, la obra irá sin firma, constando únicamente en su interior el lema y el título. Junto a ella se adjuntará un sobre cerrado con el lema y el título en su interior junto al nombre y los datos del autor de la misma. En el exterior del sobre se indicará el lema y el nombre del certamen al que se dirige.

PREMIOS La organización ha previsto los siguientes premios: un primer galardón, patrocinado por Caja Segovia, dotado con 500 euros; el segundo premio, patrocinado por la Fundación Villa de Pedraza, consiste en 400 euros; y el tercero, patrocinado por 'El Corral de Joaquina', en 200. Ninguno podrá ser declarado desierto.

La decisión del jurado, que estará formado por tres conocidos escritores, será inapelable y se hará pública el día 23 de octubre en la sede de la Fundación. Los relatos ganadores se publicarán en la web de la misma.

Los trabajos serán remitidos por correo postal certificado a: Fundación Villa de Pedraza, para 'V Certamen de Relato Corto', c/ Real, 15, 40172 Pedraza de la Sierra (Segovia).

Los interesados pueden obtener más detalles sobre este certamen en: www.pedraza.net.

EL TORNEO DE TENIS VILLA DE EL ESPINAR, EN DIRECTO, EN LA COPE



CHALLENGER
TOUR

OPEN 10
CASTILLA Y LEÓN
Villa de El Espinar

25 ANIVERSARIO 1986-2010

Vive toda la emoción del mejor Challenger del mundo, del 2 al 8 de agosto



La mañana del tenis desde el stand de **COPE Segovia** en el village comercial del torneo. De lunes a viernes de 12.15 a 13.30

Y el Tenis a La Palestra de 14.40 a 15.00
Con **Chema Alonso**



Segovia 103.3 FM
El Espinar 102.1 FM

Diputación de Segovia
Ayuntamiento de El Espinar
Caja Segovia
Restaurante La Codorniz
Coca cola
Ferretería FERLUY
Centro sociosanitario El Espinar

Con la colaboración de:

CARSEGO
Lácteas RUMA
Ferretería TURRERO
Pastelería YAGÜE
Foto estudio José Redondo
Hotel EL Espinar

En verano, barbacoa... pero con la calidad



Lote 1 P.V.P. 40 euros. Con cupon descuento: 25 euros

Tira de costilla adobada de cerdo ibérico (aprox. 1,5 kgs.) / Ristra de achorizado casero natural (aprox. 1,5 kgs.)
Bolsa de chistorra de Navarra en tripa de cordero (aprox. 1,5 kgs.) / 3 morcillas de Burgos (aprox. 900 grs.) "no repite"



Lote 2 P.V.P. 55 euros. Con cupon descuento: 40 euros

Bolsa de chorizo pincho dulce o picante (aprox. 3 kgs.) / Bandeja de morcilla de cebolla pincho (aprox. 2 kgs.)
Bandeja de butifarra pincho especial (aprox. 2 kgs.) / Paquete de chorizo criollo 5 unids. (aprox. 1/2 kg.) / Tira de costilla adobada de cerdo ibérico (aprox. 1,5 kgs.)



Lote 3 P.V.P. 85 euros. Con cupon descuento: 70 euros

Bolsa de solomillo ibérico (aprox. 1 kg.) / Bolsa de secreto de cerdo ibérico (aprox. 1 kg.)
Bolsa de pluma de cerdo ibérico (aprox. 1 kg.) / Bolsa de presa de cerdo ibérico (aprox. 1 kg.)

**Selección Especial Carne
de cerdo ibérico de Bellota**



Desde el lunes 2 de agosto, llévase el lote que desee
en los siguientes establecimientos:

En Segovia

Mantequería Juncal, Mercado de La Albuera, nº 10
Carnicería el Jurri, C/ Jose Zorrilla, 35
Carnicería Castilla, C/ Ezequiel González, 30

En la provincia

Supermercado José Ramón de las Heras, Riaza
Supermercado Digal, Boceguillas
Carnicería Caveant, San Rafael
Supermercados Maxcoop Hnos. Sanz de Santos, Cantalejo

Tres deliciosos y completos lotes para elegir

**Descuento directo
presentando este cupón**

15 euros
de descuento
en cada lote

Jamones Dompal y El Adelantado

sorteosms adelantado

Noches mágicas

III Festival Internacional de Música y Danza del Real Sitio

Gana 1 entrada para asistir a la actuación de



Miguel Poveda

Viernes 6 de agosto

22:30 horas

Patio Central Real Fábrica de Cristales de La Granja

adelantado miguel al 27775

Fecha sorteo: jueves 5 de agosto, a partir de las 12 horas.
Número total entradas en sorteo: 8

Gana 1 entrada para asistir a la actuación de

Barricada

Viernes 20 de agosto. 22:30 horas

Patio Central Real Fábrica de Cristales de La Granja

adelantado barricada al 27775

Fecha sorteo: jueves 19 de agosto, a partir de las 12 horas.
Número total entradas en sorteo: 8

concierto + cena

Gana 1 invitación para dos personas para asistir a la actuación de



Old Friends

(Jazz, Blues, Swing, Funk)

Viernes 6 de agosto.

21:30 horas

Concierto + cena (Torrecaballeros)

adelantado rancho al 27775

Fecha sorteo: jueves 5 de agosto, a partir de las 12 horas.
Número premiados: 2 (una invitación para dos personas)

gastronomía

Gana 1 comida o cena para dos personas en



La Parrilla de Tejadilla

Ctra. de Arévalo km 4,200

40196 SEGOVIA

Telfs. 921 44 21 49 / 921 43 43 23

adelantado parrilla al 27775

Fecha sorteo: jueves 19 de agosto, a partir de las 12 horas.
Número premiados: 1 (una comida o cena para dos personas)

Gana 1 Comida para 2 personas en **Crepería**



Bon Appétit

C/ Infanta Isabel, 12

Teléfono 921 463 933

adelantado creperia al 27775

Fecha sorteo: jueves 19 de agosto, a partir de las 12 horas.
Número premiados: 1 (una comida para dos personas)

Gana 1 Cena para 2 personas en



La Oficina

C/ Cronista Lecea, 10

Teléfono 921 460 283

adelantado oficina al 27775

Fecha sorteo: jueves 19 de agosto, a partir de las 12 horas.
Número premiados: 1 (una cena para dos personas)

cine

Gana 2 entradas para asistir a la película que desees en las Salas de Cinebox, Luz de Castilla



adelantado cinebox al 27775

Fecha sorteo: martes 3 de agosto a partir de las 12 horas.
Número total entradas en sorteo: 10

Coste SMS: 1,42 €/SMS IVA incluido. ATS S.A. Apdo. de Correos 18070 Madrid 28080.
informacion@atssa.es / Nº Atn. Cliente: 902549609



El grupo de danzas de Carbonero, en Cáceres. El grupo de danzas y paloteo de Carbonero el Mayor actuó hace unos días en la localidad cacereña de Malpartida de Plasencia, donde ofreció jotas como "La Niña", "Rejales", "La Revolvera" o "La Contradanza", y paloteos como "El Picapedrero" o "Juan Manuel". También interpretó sus famosos castillos humanos, como en la imagen. / FOTO: EL ADELANTADO

NAVALMANZANO

SOCIEDAD

El CIT Tierra de Pinares Segovia se promocionó en la Feria de Usos y Costumbres

El Centro expuso el logotipo que lucirán los alojamientos, ayuntamientos, restaurantes, asociaciones y empresas adscritos

EL ADELANTADO / NAVALMANZANO Navalmanzano se trasladó el fin de semana al pasado con la celebración de la Feria de Usos y Costumbres. Unos 120 actores recrearon la vida en el pueblo hace unos 50 años.

El Centro de Iniciativas Turísticas (CIT) Tierra de Pinares Segoviana acudió para promocionar el logotipo que lucirán los alojamientos, ayuntamientos, restaurantes, asociaciones y empresas adscritos.

El CIT Tierra de Pinares Segoviana tiene como uno de sus objetivos primordiales dar difusión a los pueblos que conforman la comarca, a su cultura, sus fiestas y tradiciones, y por tanto, no podía faltar a una feria tan importante como la de Navalmanzano.



Stand del CIT Tierra de Pinares Segovia, en la Feria de Navalmanzano./E. A.

Se instaló un stand en el que se podía recoger información de

la comarca y del propio Centro, por el que pasaron numerosos vecinos y visitantes de la feria. Cabe destacar la visita del alcalde de la localidad y de los ediles de los pueblos limítrofes.

El CIT Tierra de Pinares Segoviana, que tiene su sede en Turégano, pretende ser un vehículo para potenciar el turismo y a su vez aumentar el volumen de negocio de los establecimientos de la zona de influencia y promover de esta forma la creación de empleo.

También se pretende la dinamización económica de todas las empresas o establecimientos que tienen relación con el turismo.

LIMPIEZAS ERESMA

**C/ Ciprés, 210. Pol. Ind. Nicomedes García
40140 Valverde del Majano**



921 437 806

609 875 077

administracion@limpiezaseresma.net

CUÉLLAR

MUNICIPAL

Los vecinos de San Gil proponen el depósito de agua como sede

Plantean la recuperación de esta infraestructura ubicada en la calle Canteras para poder reunirse allí y al tiempo contribuir a la conservación de este emblemático edificio del barrio

La Asociación de Vecinos del barrio de San Gil ha sugerido al Ayuntamiento la recuperación del depósito de agua ubicado en la calle Canteras para poder utilizarlo como sede del colectivo.

NURIA PASCUAL MAYO/ CUÉLLAR

La falta de locales municipales en el barrio de San Gil donde poder reunirse, ha hecho que la Asociación de Vecinos del Barrio de San Gil haya propuesto al Ayuntamiento la recuperación del depósito de agua de la calle Canteras para sus encuentros. De este modo el colectivo señala que además de conservar un edificio emblemático del barrio, mantenerlo en buenas condiciones y darle uso les permitiría desarrollar su labor fomentando el barrio. Desde el colectivo se considera que los trabajos no tendrían un coste elevado.

Desde su puesta en marcha la Asociación ha venido utilizando para sus reuniones el aula de magistradores del CEIP Santa Clara que al tiempo es la sede del Ampa del centro escolar. En ocasiones la ocupación del aula, es ha llevado a mantener sus encuentros en el pasillo del centro, según manifiestas. Además apuntan que el no disponer de un local permanente les impide poder realizar algunas ac-



El depósito de agua es un edificio emblemático del barrio de San Gil. / GABRIEL GÓMEZ

tividades como reuniones, charlas, exposiciones... y contar con un lugar donde poder dejar el material del que poco a poco van disponiendo.

El colectivo transmitió su petición al Ayuntamiento el pasado 15 de julio y hasta el momento no han obtenido respuesta.

También en junio se dirigieron al Ayuntamiento reclamando mejoras medioambientales, higiéni-

También han solicitado al Ayuntamiento mejoras medioambientales e higiénicas

cas y estéticas en el barrio, principalmente un mayor número de contenedores que faciliten a los vecinos las labores de reciclaje.

Ciudadano @delantado



Opina sobre la solicitud de sede de la Asociación de San Gil en www.eladelantado.com

Apertura de Diego Velázquez.

Ayer por la tarde se abrió al tráfico la calle Diego Velázquez después de las obras de reforma y acondicionamiento llevadas a cabo en los últimos meses. Los trabajos desarrollados han incluido el soterramiento de contenedores, la renovación de infraestructuras y la calle se ha adoquinado marcando con encintado el espacio para los peatones, como ha sucedido en el resto de calles del entorno. / FOTO: G.G.



agenda

FARMACIAS DE GUARDIA

Farmacia Molinero

(C/ Santa Marina, hasta el 8 de agosto)

EXPOSICIONES

Palacio de Pedro I

Exposición de acuarelas "Mirando a Cuéllar" de Jesús Mata. Hasta el 18 de julio.

Sacristía de San Francisco

@mbos Mundos

Nave lateral de San Francisco

Exposición XXV Aniversario de Zeréa

MONUMENTOS Y MUSEOS

Oficina de Turismo en el

Castillo... 921 14 22 03.

Castillo de Cuéllar. Visitas teatralizadas sábados y domingos mañana y tarde. Recomendable reserva previa.

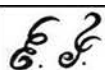
Centro de Interpretación del Arte

Mudéjar. Iglesia de San Martín: Sábados, domingos y festivos. Grupos concertar visitas. Nos ofrece un paseo por la sociedad medieval mediante la imagen y el sonido.

Muestras mudéjares: Iglesias de San Martín, San Andrés, San Esteban, El Salvador, Santa M. de la Cuesta, Ábside de Santiago, Torre de Santa Marina.

TELÉFONOS DE INTERÉS

Policía Local 921140002
.....619374863
Guardia Civil 921143420
Bomberos 921140274
Juzgado 921140004
Ayuntamiento 921140014
Oficina de
Turismo 921142203
Estación de
Autobuses 921141513
Centro de Salud.....921142244
Urgencias 921140820
Cruz Roja 921140869
Correos 921140817
Polideportivo 921140910
Piscinas 921140520
Club de Golf 921142158



Agencia Funeraria Santa Teresa y La Purísima

Cuando más nos necesitas

Atención permanente 24 horas 902 02 23 24
Tel: 921 42 58 10 921 14 03 27

Servicios en el Tanatorio Municipal de Cuéllar
Próxima apertura Tanatorio Privado en Cuéllar



EL PROGRAMA

✓ MARTES 3 DE AGOSTO

18.00 HORAS. Campeonato infantil de frontenis

✓ MIÉRCOLES 4 DE AGOSTO

12.00 HORAS. Taller de malabares en la pista polideportiva

18.00 HORAS. Campeonato de frontenis. Inscripción hasta media hora antes del inicio

18.00 HORAS. Juegos Autóctonos (Bolos y rana).

22.00 HORAS. Cine para todas las edades en la plaza del 11M

✓ JUEVES 5 DE AGOSTO

12.00 HORAS. Competiciones deportivas infantiles.

18.00 HORAS. Torneo local de fútbol sala

23.30 HORAS. Recorrido de peñas

✓ VIERNES 6 DE AGOSTO

17.00 HORAS. Atracción infantil en la pista polideportiva

18.30 HORAS. Campeonato de frontenis. Semifinales y final

00.00 HORAS. Baile en la plaza con la orquesta Mont Blanc

✓ SÁBADO 7 DE AGOSTO

12.00 HORAS. Diana y pasacalles

12.30 HORAS. Misa y procesión con motivo de nuestro patrón San Lorenzo. A continuación, refresco en el Ayuntamiento

18.00 HORAS. Juegos infantiles en la pista polideportiva

00.00 HORAS. Baile en la plaza con la orquesta Alcázar

✓ DOMINGO 8 DE AGOSTO

11.30 HORAS. Misa de difuntos

13.30 HORAS. Campeonato de chite

15.00 HORAS. Caldereta comunitaria. Tique 6 euros (cartel aparte)

19.00 HORAS. Encierros ecológicos Los Camioneta

23.00 HORAS. Actuación de la Charanga Tanami



El Zarzal de Cabañas de Polendos es una zona de recreo con árboles centenarios, de cuyo paraje toma el nombre la Asociación Cultural del municipio./ EL ADELANTADO

FIESTAS DE SAN LORENZO

Saludo de la alcaldesa

QUERIDOS VECINOS: Un año más siento la alegría y el honor de dirigirme a todos con motivo de la celebración de estas fiestas en honor a San Lorenzo.

A vosotros os tengo que agradecer el ánimo y apoyo que de continuo me dispensáis. También el respeto y consideración hacia mi persona. Esto es uno de los principales alicientes que tengo para continuar con las mismas ganas de seguir trabajando que el primer día.

A lo largo estos años me ha complacido ver que estas fiestas han ido mejorando poco a poco. Por un lado, por el esfuerzo y la dedicación de todos aquellos que habéis colaborado en la organización de todos los actos. Y por otro lado, y no menos importante, por la gran participación de todos en las diferentes actividades. Porque por muchos esfuerzos que se hagan, sin vuestra colaboración estas fiestas no serían posibles.

Quiero expresar mis más sincero agradecimiento a todos los que han hecho posible que este programa de fiestas se haga realidad, desde su elaboración hasta su ejecución; como es la asociación cultural, las diferentes empresas que participan en la organización de las diferentes actividades, el personal del Ayuntamiento o personas que a título personal y de manera desinteresada colaboran ya que gracias a todos ellos, por la ilusión, el trabajo y el empeño que han derrochado tenemos un programa que por la cantidad, calidad y variedad de actos que recoge ha superado un año más todas nuestras expectativas.

Este no es momento de recordar malos momentos sino de disfrutar todos juntos, de unir-



La alcaldesa de Cabañas de Polendos, Aranzazu Cardiel Pascual / EL ADELANTADO

nos y divertirnos en estas, nuestras fiestas.

Esperamos que todos los actos que se han preparado con tanto cariño sean del agrado de todos. En nombre de toda la Corporación Municipal y en el mío propio que paséis unas muy felices fiestas

Deseo de todo corazón que estas Fiestas de Cabañas de Polendos, sean inolvidables para todos y cada uno de nosotros.

Un cordial saludo, vuestra Alcaldesa

¡Felices Fiestas!

¡Viva San Lorenzo!

ARANZAZU CARDIEL
ALCALDESA DE CABAÑAS
DE POLENDOS

[,,]

Gracias a todos: por su **ilusión**, el **trabajo** y el **empeño** que han derrochado tenemos un **programa** que ha superado **todas las expectativas**

LA SEPULVEDANA SA
Servicios regulares y discrecionales



Paseo Ezequiel González, 12
921 42 77 07

MADRID
Intercambiador Príncipe Pío
91 541 32 83



BRUXELLES 2003

CEB - 401/Proyecto - Rue de l'Église 40 - 1050 Bruxelles - Belgique - T +32 (0) 2 513 37 44 - F +32 (0) 2 513 37 41 - e-mail: info@bodegas.com

Bodegas Agejas



Ribera de Polendos

BODEGAS AGEJAS EL EL PORTILLEJO, S. L.
CABAÑAS DE POLENDOS 40325 SEGOVIA (España)

UN HERMOSO PARAJE EN CABAÑAS DE POLENDOS

La finca de Quintanar

LUGAR DE HERMOSO PARAJE Y ENTORNO DONDE SE CRÍAN CABALLOS ESPAÑOLES Y GANADO BRAVO

PABLO PASTOR

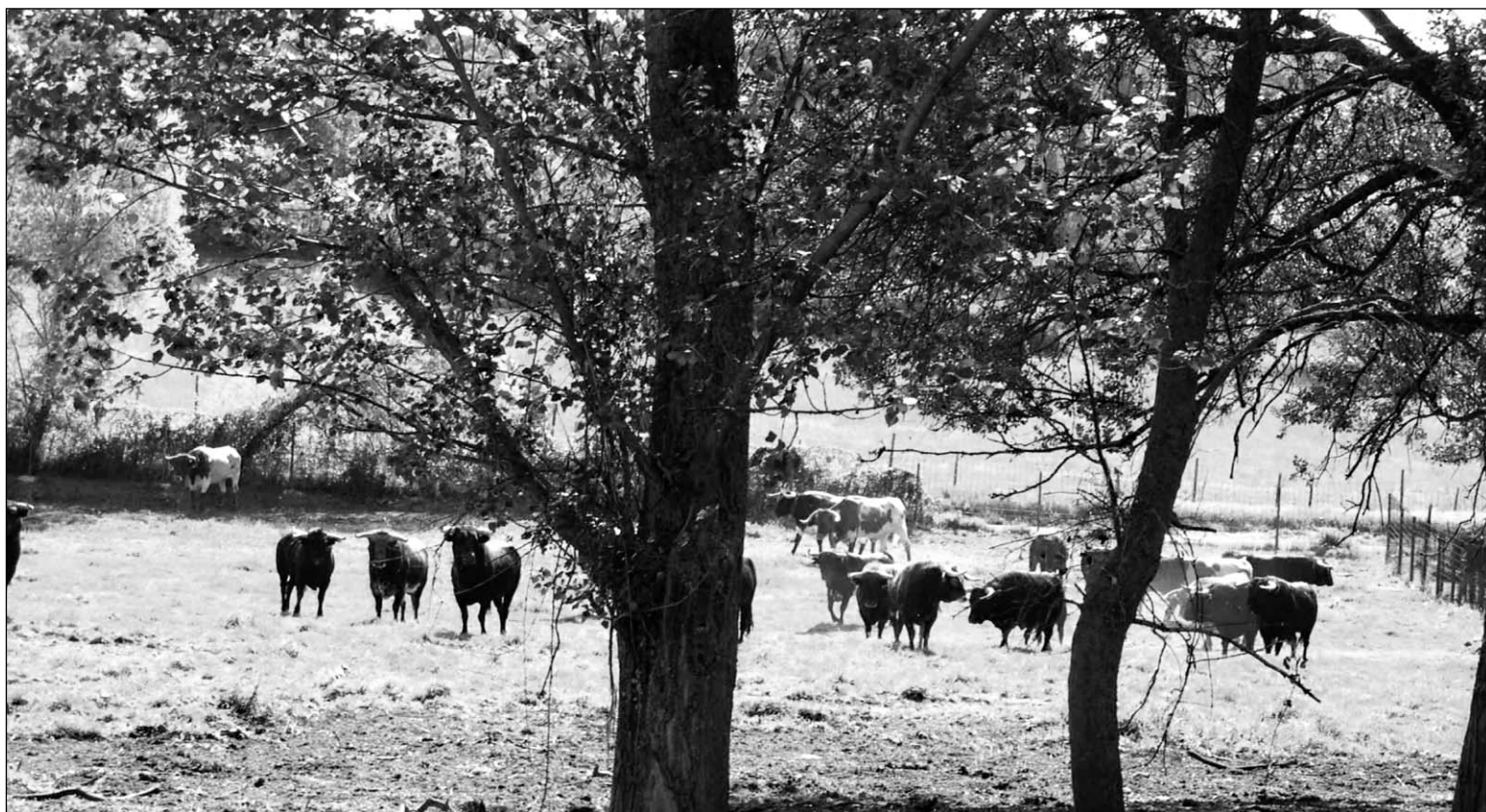
En el subtítulo se enuncian dos conceptos referidos a la finca que pertenece al municipio de Cabañas de Polendos y se ubica a un kilómetro de la villa. Pero el fundamento del lugar, hermoso, frondoso, variado y amplio dimensionalmente con puntos de determinado contenido rural sobre todo, como el arroyo Polendos, el monte bajo y las praderas útiles para el ganado que pasta y se cría en vertientes ecuestre y de bravo.

EL PALACIO El palacio que oferta el aspecto señorial, data del siglo XIV y ha sido recientemente reestructurado. Existe la ruina de una iglesia del siglo X y una ermita al uso de 1800. El titular de este complejo, es Antonio Gallego de Chaves, marqués de Quintanar, el cual es a su vez titular de una excelente y acreditada yeguada de pura raza española (PRE) con yeguas y sementales que ofertan importantes logros en concursos de carácter nacional e internacional, y, también de una ganadería de bravo procedencia puro Nuñez y que ya ha lidiado una novillada en Riaza y una corrida de toros en Cabezuela con enorme éxito en ambos festejos.

Tiene en estos momentos cuatro corridas de toros ya comprometidas, una de las cuales irá a León el 3 de octubre en corrida a beneficio de la Lucha Contra el Cáncer. Unas 150 vacas de vientre, tres sementales, cincuenta uteros y otros tantos reales conforman la cabaña actual.

[,,]

La finca desde hace algún tiempo, ha venido acusando un **avance estructural** en todos sus aspectos, básicos y funcionales



Hermosos ejemplares de ganado bravo del Marqués de Quintanar / PABLO PASTOR

LA FINCA La finca desde hace algún tiempo, ha venido acusando un avance estructural en todos sus aspectos, básicos y funcionales. Cuadras, boxes, corrales, corraletas, mangas y una hermosa plaza de toros de alto nivel donde se llevan a cabo los correspondientes tentaderos.

Una pega a tener en cuenta lo constituye el lobo que voraz asola en parte la ganadería de bravo. Eso y a través de la más estricta legalidad, se tratará de enmendar y paliar en lo posible.

Para quienes mantenemos las constantes de aficionado a la fiesta de toros u al mundo de

los equinos, es un placer permanente el observar y admirar esa riqueza genética de ambas especies animales, ya que es fácil y permisible ver y contemplar a ambos lados de la estrecha carretera que une Cabañas con La Higuera con un paraje realmente espléndido por la variedad y frondosidad permanente.

ALFONSO DE QUINTANAR

De Alfonso Quintanar, titular de esta naturaleza y sus condicionantes, decir que se le admira, respeta y se mantiene fiel amistad perdurable y continua.

Tentadero en la Finca de Quintanar. De izquierda a derecha: David Mora, Marqués de Quintanar, Jorge "el mayoral", Ricardo Muñoz, Javier Herreo, y a caballo Israel de Pedro / PABLO PASTOR



Para comer bien ven a BAR RESTAURANTE

EL TUERTO DE PIRÓN

ESTE VERANO DISFRUTA DE NUESTROS PESCAITOS FRITOS Y GAMBAS A LA PLANCHA EXTRA AL PESO

GRACIAS POR SU CONFIANZA

En Cabañas de Polendos Teléfonos: 921 49 62 35

Amplia carta en RACIONES, CARNES, ENSALADAS, PESCADOS, PLATOS DE CUCHARA, POSTRES CASEROS ...

bar - restaurante

La Oveja Negra

conciertos en directo

LOCOMOTOR

Concierto rock

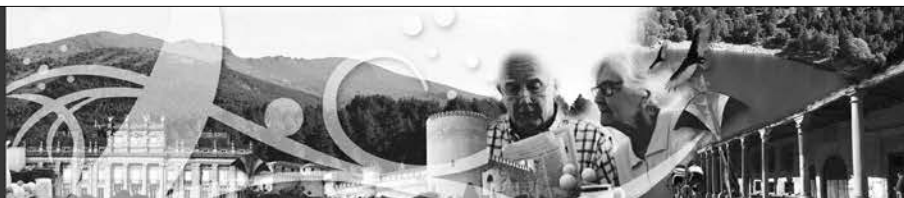
Viernes, 6

A la 1:00 de la noche

Especialidad Cocado en olla de barro y carne de buey

C/ Real s/n 40392 Cabañas de Polendos (Segovia) Tels.: 921 42 98 63 921 49 64 53 - 685 56 53 32

NUESTROS PUEBLOS
son nuestro trabajo



Diputación de Segovia
www.dipsegovia.es

EL PROGRAMA

✓ MIERCOLES 4 DE AGOSTO

11,30 HORAS. Para los pequeños de la casa juegos, entretenimientos, talleres y animadores y mucho más, en la Plaza Mayor; con regalos y detalles para los asistentes.

17,30 HORAS. Fiesta del deporte local. En el pabellón Municipal. Gran campeonato de fútbol sala masculino y femenino. Organizado por Manolo.

22,30 HORAS. Pregón de fiestas y chupinazo de inauguración.

23,00 HORAS. Concurso de limonada de peñas, la ganadora se lleva un jamón. A continuación, tradicional recorrido de peñas por las calles de la localidad. Contaremos la charanga Cubalibre.

✓ JUEVES 5 DE AGOSTO

9,30 A 12,00 HORAS. Concurso de pintura rápida infantil en la Plaza

13,00 HORAS. Globo aerostático, en vuelo cautivo, situado en el campo de fútbol y siempre que el tiempo lo permita. Actividad patrocinada por el grupo de cerámicas "La Paloma".

12,00 HORAS. A 14,00 HORAS. De nuevo para que los pequeños disfruten y los padres también después del vuelo, gran parque infantil, talleres, etc a cargo de Tecnoanimadores en la Plaza de Afrodisio Aparicio.

15,00 HORAS. Paella deliciosa para tod@s, a cargo de Julián; este año será en la Campa de la ermita de la Virgen de la Adrada. Los tickets se pueden adquirir en el Ayuntamiento hasta el día 3 de agosto al precio de 2 euros. La recaudación se destinará a la O.N.G Amigos de Futuro Vivo con un proyecto de desarrollo en Santo Domingo.

Colaboran con nosotros la peña "La Herradura".

17:00 A 20:00 HORAS. Parque infantil, a seguir divirtiéndose.

21:30 HORAS. Disfraces infantiles en la Plaza Mayor.

23,00 HORAS. Gran velada a cargo de la orquesta Fusión. A mover el esqueleto hasta que el cuerpo aguante.

02:00 HORAS. Todo el mundo a disfrazarse y a pasar miedo y risas en la ya tradicional noche temática: Gran Noche del Terror.

4,00 HORAS. Todos invitados a una porción de empanada que ofrece la peña Las Anónimas



CUESTIONES MUNICIPALES

Una fragua repleta de esfuerzo

EL ALCALDE DE OTERO DE HERREROS, RICARDO PÉREZ ARRIBAS, HACE BALANCE DE ESTOS TRES AÑOS DE SU PRIMERA LEGISLATURA

BÁRBARA CARVAJAL

Los vecinos de Otero de Herreros conservan en su carácter la herencia de un antiquísimo pasado romano en el que el núcleo primitivo de Otero de Herreros fue un importante centro de fundición de metales y sus gentes trabajan el hierro con paciencia y sabiduría. Algo parecido es el trabajo que el Gobierno Municipal viene desarrollando en la última legislatura, plagada de proyectos, obras y mejoras estructurales.

El alcalde de Otero de Herreros, Ricardo Pérez Arribas (PP), hace un balance de su primera legislatura, completada ya en tres cuartas partes, y afirma que "se ha acercado el Ayuntamiento a los vecinos y e materia de infraestructuras no tiene nada que ver el Otero de hace tres años con el de ahora". De acuerdo con sus palabras "el trabajo municipal produce mucho desgaste, pero merece la pena".

Entre los proyectos que se encuentran actualmente en ejecución figura el arreglo del consultorio médico, el acondicionamiento del Parque de San Roque, las prospecciones arqueológicas en el Cerro de los Almadenes y la rehabilitación de la Casa Consistorial.

Mientras, entre los proyectos ya ejecutados en el últimos año destaca la ampliación de colegio, y las rehabilitaciones del exterior de la Iglesia Parroquial, la ampliación del edificio de la biblioteca, y "otras obras de menor calado pero importantes para los vecinos", explica Pérez.

Unas obras financiadas en su



El alcalde de Otero de Herreros, Ricardo Pérez Arribas. / ALBERTO BENAVENTE

mayor parte por subvenciones de Diputación, Junta y Gobierno —a través del Plan E—, sin las que, según el alcalde, sería imposible asumir esas mejoras municipales. Sin embargo, el alcalde, recuerda: "sería necesaria una ley de financiación local para saber a qué atenerse, pues los ayuntamientos asumimos competencias, que en principio no nos corresponden y, muchas veces, no tenemos financiación para ellas".

En ocasiones, pertenecer a mancomunidades como la de la Mujer Muerta y la Interprovincial Castellana —de las que Otero de Herreros forma parte— ayuda en

este sentido y hace posible "tener un agente medioambiental o minimizar los problemas de abastecimiento de agua en verano", expone Pérez y apunta como principales necesidades del municipio una zona industrial y un centro multiusos.

El regidor asegura que no ha pensado "todavía" si volverá a presentarse, aunque confiesa que en cuatro años no "da tiempo" a terminar todos los proyectos, pero afirma que no tendría problema en "dejar sitio, si hay alguien que prepare la legislatura con ilusión, ganas y fuerzas, y el pueblo lo quiera".



AYUNTAMIENTO DE OTERO DE HERREROS



03

Iván Navarro logró la victoria que se le negó a Rubén Ramírez, tercer cabeza de serie



04

Los representantes del mundo empresarial segoviano visitaron el Open con Caja Segovia



05

Los niños de la escuela municipal de tenis protagonizaron el saque inicial



06

Óscar López realizó una visita al torneo, del que destacó su saber hacer



07

Nicolas Mahut mostró su confianza en hacer un buen papel en el cuadro final del torneo



A la pista el tenista récord



CASTILLA Y LEÓN
HAY UN CAMINO EN TI



XACOBEO 2010
Castilla y León



CASTILLA Y LEÓN

CASTILLA Y LEÓN ES VIDA

Junta de
Castilla y León

cuadro del torneo

INDIVIDUALES

GIMENO-TRAYER, DANIEL (ESP)							DODIG, IVAN (CRO)
ALCAIDE, GUILLERMO (ESP)							MANNARINO, ADRIAN (FRA)
CLAR-ROSSELLO, PEDRO (ESP)	KRAVCHUK, KONSTANTIN (RUS) 7-6(4) 6-4						SORENSEN, LOUK (IRL)
KRAVCHUK, KONSTANTIN (RUS)							QUALIFIER
QUALIFIER							MENENDEZ-MACEIRAS, ADRIAN (ESP)
MERTENS, YANNICK (BEL)					MENENDEZ-MACEIRAS, A. (ESP) 6-2 3-6 6-3		MARTI, JAVIER (ESP)
DESEIN, NIELS (BEL)	NAVARRO, IVAN (ESP) 6-2 7-6(7)				KUDRYAVTSEV, A. (RUS) 7-6(3) 7-5		KUDRYAVTSEV, ALEXANDRE (RUS)
NAVARRO, IVAN (ESP)							RAMIREZ HIDALGO, RUBEN (ESP)
BOHLI, STEPHANE (SUI)							ALVES, THIAGO (BRA)
GUTIERREZ-FERROL, SERGIO (ESP)	BOHLI, STEPHANE (SUI) 6-1 6-2						HERNANDO RUANO, JORGE (ESP)
GRANOLLERS-PUJOL, GERARD (ESP)							QUALIFIER
MILLOT, VINCENT (FRA)							BAUTISTA-AGUT, ROBERTO (ESP)
QUALIFIER							KING-TURNER, DANIEL (NZL)
MARRERO, DAVID (ESP)							MUNOZ-DE LA NAVA, DANIEL (ESP)
MAHUT, NICOLAS (FRA)							HUTA GALUNG, JESSE (NED)
GICQUEL, MARC (FRA)							GRANOLLERS, MARCEL (ESP)

DOBLES

FRIEDL, LEOS (CZE) / VEMIC, DUSAN (SRB)							MARTIN-ADALIA, PABLO / ORTEGA, ROBERTO (ESP)
DESEIN, NIELS (BEL) / MERTENS, YANNICK (BEL)					BATTISTONE, B. (USA) / MANKAD, H. (IND) 6-1 6-1		BATTISTONE, BRIAN (USA) / MANKAD, HARSH (IND)
ALCAIDE, GUILLERMO / BAUTISTA, ROBERTO (ESP)					GICQUEL, M. (FRA) / MAHUT, N. (FRA) 6-3 6-3		HERNANDO, JORGE (ESP) / VOINEA, CHRISTIAN (ROU)
NAVARRO, IVAN (ESP) / RAMIREZ, RUBEN (ESP)							GICQUEL, MARC (FRA) / MAHUT, NICOLAS (FRA)
MARRERO, DAVID (ESP) / MUNOZ, DANIEL (ESP)							MONEDERO, DANIEL (ESP) / MUNOZ, QUINO (ESP)
EATON, CHRIS (GBR) / KING, DANIEL (NZL)					DELGADO, J. (GBR) / MARRAY, J. (GBR) 6-4 6-4		DELGADO, JAMIE (GBR) / MARRAY, JONATHAN (GBR)
ALVES, THIAGO (BRA) / FERREIRO, FRANCO (BRA)					EMMRICH, M. (GER) / SILJESTROM, A. (SWE) 6-3 6-4		EMMRICH, M. (GER) / SILJESTROM, ANDREAS (SWE)
KRAVCHUK, K. (RUS) / KUDRYAVTSEV, A. (RUS)							GRANOLLERS, MARCEL / G-PUJOL, GERARD (ESP)

Un cañonero ruso deja al Open sin su tercer cabeza de serie el análisis

Rubén Ramírez Hidalgo, tercer cabeza de serie del Open, se despidió del torneo al perder con el ruso Alexandre Kudryavtsev en dos sets (7/6 (3), 7/5) en un encuentro en el que el tenista español tiró por tierra una ventaja de 5/3 en el primer set.

Ramírez Hidalgo no encontró la forma de superar el potente saque del jugador ruso, que sólo flaqueó en el séptimo juego del primer set, cuando Kudryavtsev cedió su saque, y el español logró situarse muy cerca de ganar el parcial. Pero, con 5/3 en el marcador, el español concedió su única bola de break en todo el primer parcial, y con ella se le fue la ventaja. En la muerte súbita el ruso jugó mejor que su oponente, y logró hacerse con el triunfo parcial.

En el segundo set ambos jugadores se hicieron fuertes con su saque. Tanto fue así que el partido parecía abocado a otra muerte súbita hasta que, en el duodécimo juego, Ramírez Hidalgo se complicó tanto que acabó cediendo una bola de break, que acabó siendo la que le condenó a la eliminación.

Por su parte, Iván Navarro cumplió con los pronósticos y logró derrotar en la primera ronda del torneo al belga Niels Desein, en un encuentro con claro color español en su primer parcial, en el que el tenista alicantino se mostró intratable con su servicio, mientras que su oponente no encontró la regularidad necesaria para mantenerse vivo en el set.

Ya en la segunda manga, Diesen elevó su porcentaje de acierto en su servicio, pero Navarro no bajó el suyo, por lo que el parcial se decidió en un tie-break en el que el belga dispuso de dos bolas de set que no supo aprovechar. Todo lo contrario que Navarro, que en el primer punto de partido que dispuso logró cerrar la victoria a su favor.

Iván Navarro no fue el único español en superar la primera ronda del torneo segoviano, ya que Adrián Menéndez también firmó su pase a octavos de final al superar a Javier Martí en un intenso duelo en el que el tenista marbellí entró mejor en la pista que su rival, logrando una ventaja que obligó a Martí a hacer un gran esfuerzo en el segundo set, que logró ganar. Ya en el tercer par-



Alexandre Kudryavtsev trata de devolver una bola de revés tras el saque de Ramírez Hidalgo.

cial, Menéndez hizo valer su experiencia ante un rival más joven, que acabó cediendo la victoria una hora y media de partido.

El tenis español perdió a dos más de sus representantes en la primera ronda del torneo. Sebastián Gutiérrez Ferrol cayó con claridad ante Stephane Bohli, mientras que Pablo Clar-Roselló aguantó un set al ruso Kravchuk, pero cedió con claridad en el segundo parcial.

Para la jornada de hoy está prevista la entrada en juego de los dos primeros cabezas de serie. Tras hacer semifinales en Gstaad la pasada semana, Daniel Gimeno-Traver se medirá al madrileño Guillermo Alcaide, mientras que Marcel Granollers, segundo en el ranking del Open, buscará su pase a la segunda ronda ante el holandés Jesse Huta-Galung.

RESULTADOS

Fase previa

- T.CAKL (CZE) gana a P.MARTÍN (ESP) por 6/1, 4/6, 6/4
- C. EATON (GBR) gana a S. GROTH (AUS) por 3/6, 6/3, 7/5
- A. GONZÁLEZ (ESP) gana a A. SILJESTROM (SWE) por 6/1, 6/2
- M. RYDERSTEDT (SWE) gana a J. MITSUHASHI (JPN) por 6/1, 6/3

Primera ronda

- A. MENÉNDEZ (ESP) gana a J. MARTÍ (ESP) por 6/2, 3/6, 6/3
- S. BOHLI (SUI) gana a S. GUTIERREZ (ESP) por 6/1, 6/2
- K. KRAVCHUK (RUS) gana a P. CLAR (ESP) por 7/6 (4), 6/2
- I. NAVARRO (ESP) gana a N. DESEIN (BEL) por 6/2, 7/6 (7)
- A. KUDRYAVTSEV (RUS) gana a R. RAMÍREZ (ESP) por 7/6 (3), 7/5

Dobles

- GRANOLLERS / GRANOLLERS-PUJOL (ESP) ganan a EMMRICH (GER) / SILJESTROM (SWE) por 6/3, 6/4
- DELGADO / MARRAY (GBR) ganan a MONEDERO / MUÑOZ (ESP) por 6/4, 6/4
- GICQUEL (FRA) / MAHUT (FRA) ganan a HERNANDO (ESP) / C. VOINEA (ROU) por 6/3, 6/3
- BATTISTONE (USA) / MANKAD (IND) ganan a MARTÍN-ADALIA / ORTEGA-OLMEDO (ESP) por 6/1, 6/1

PISTA CENTRAL

12,00 horas

Tomas CAKL (CZE) - David MARRERO (ESP)

Seguidamente

Nicolás MAHUT (FRA) - Marc GICQUEL (FRA)

No antes de las 17,00 horas

Jesse HUTA GALUNG (NED) - Marcel GRANO-LLERS (ESP)

(En directo por Teledeporte (diferido 00:00 h.) y por Castilla y León Televisión (diferido 1:30 h.))

No antes de las 19:00

Daniel GIMENO-TRAVES (ESP) - Guillermo ALCAI-DE (ESP)

(En diferido por Teledeporte (22:30 h.) y en diferido (00:00 h.) por Castilla y León Televisión)

PISTA N.1

11,00 horas

Thiago ALVES (BRA) - Jorge HERNANDO RUANO (ESP)

Seguidamente

Gerard GRANOLLERS-PUJOL (ESP) - Vincent MILLOT (FRA)

Seguidamente

Daniel KING-TURNER (NZL) - Daniel MUNOZ-DE LA NAVA (ESP)

No antes de las 16:00 h.

Michael RYDERSTEDT (SWE) - Roberto BAUTISTA-AGUT (ESP)

Seguidamente

Iván DODIG (CRO) - Adrián MANNARINO (FRA)

PISTA N.2

11,00 horas

Chris EATON (GBR) - Yannick MERTENS (BEL)

Seguidamente

Louk SORENSEN (IRL) - Abraham González-JIMÉNEZ (ESP)

No antes de las 16:00 h.

Thiago ALVES (BRA)/Michael RYDERSTEDT (SWE) - Konstantin KRAVCHUK (RUS)/Alexandre KUDRYAVTSEV (RUS)

Seguidamente

David MARRERO (ESP)/Jesse HUTA GALUNG (NED) - Chris EATON (GBR)/Daniel KING-TURNER (NZL)

RB

- Apertura ininterrumpida desde las 9:00 de la mañana
- Menú del día incluido fin de semana
- Raciones, desayunos y meriendas
- Cocina tradicional y de mercado
- Servicio de bar y terraza-jardín
- Local climatizado

www.restauranteazabache.info

Restaurante Azabache

C/ Paseo de San Juan 12 A, San Rafael. Telf. 921 17 24 08 (Segovia)

Los empresarios mostraron su apoyo incondicional al torneo

Desde hace varios años Caja Segovia, uno de los mayores patrocinadores del Open Castilla y León, reúne a comer en las instalaciones del torneo a un buen número de representantes del tejido empresarial segoviano, evidenciando de esta manera que el torneo es mucho más que una simple reunión deportiva. En la jornada de ayer, de nuevo el complejo deportivo de la Estación de El Espinar acogió a los principales exponentes del mundo empresarial, muchos de ellos buenos conocedores del torneo, al que llevan apoyando varios años.

A la convocatoria de Caja Segovia acudieron el presidente de la Cámara de Comercio e Industria, Carlos Tejedor; el presidente de la Federación Empresarial Segoviana (FES), Pedro Palomo; el ex presidente de la Cámara de Comercio, Jesús Postigo; Cándido López, presidente de la Agrupación de Industriales Hosteleros Segovianos (AIHS), Miguel Olmos, representando a Jamones Segovia; y Bernardo Gil, de Incova, junto a Miguel Ángel González, máximo responsable de Ontex. Por parte de la entidad ahorradora estuvieron presentes Luis Antón y Luis Casado, responsables de la Unidad de Empresas de Caja Segovia.



Los empresarios segovianos, en el restaurante oficial del Open, al que acudieron invitados por Caja Segovia.

Fue una comida informal en la que los participantes en ella pusieron el énfasis, como no podía ser de otra manera, en el complicado momento económico que atraviesa el país, y que está obligando a muchos sectores de la so-

ciedad a tomar decisiones siempre dolorosas.

También hubo tiempo para valorar el apoyo que se brinda al Open Castilla y León, y en este tema los presentes mostraron una gran sintonía, ya que todos hicieron

patente su apoyo al torneo, del que valoraron la extraordinaria repercusión turística que tiene sobre la zona, con un buen número de puestos de trabajo generados en un momento en el que se hacen muy necesarios.

6 PROTAGONISTAS

► PEDRO PALOMO



“Desde la Federación Empresarial de Segovia valoramos mucho el deporte y el esfuerzo de este torneo, y también sabemos lo que supone para la zona, por eso nos hemos comprometido con él”.

► CARLOS TEJEDOR



“El Open Castilla y León es un evento, que tanto por ser su veinticinco aniversario, como por ser considerado el mejor challenger del mundo, supone un orgullo para Segovia. Siempre hay que apoyarlo porque su esfuerzo lo merece”.

► CÁNDIDO LÓPEZ



“Como presidente de la agrupación de hostelería me consta que el Open es muy importante para Segovia porque tiene mucha repercusión turística y deportiva y esto beneficia a la zona”.

La Ensaladera de la Davis ya preside las instalaciones del Open Castilla y León

La llegada de la Ensaladera de la Copa Davis a las instalaciones del Open Castilla y León se convirtió en el hecho más relevante de la jornada de mañana del torneo, ya que el trofeo llegó al village del Open dentro de un furgón blindado y escoltado por la Guardia Civil, que hizo sonar su sirena a la entrada del village, llamando la atención de todos los aficionados que se encontraban en las instalaciones del torneo, y que no tardaron en rodear el vehículo, tratando de inmortalizar con sus cámaras digitales la salida del trofeo del furgón. El buen trabajo de los operarios de mantenimiento del torneo hizo posible que la pesada Ensaladera fuera extraída del furgón sin ningún problema.

La Ensaladera fue recibida por el alcalde de El Espinar, David Rubio, que la recibió de manos del capitán de la Guardia Civil que escoltó al trofeo. El alcalde estuvo acompañado por el director del torneo, Javier Martínez, y por el presidente del Honor, Pedro Muñoz.

Cumplido el protocolo, el trofeo fue trasladado por los trabajadores de mantenimiento del Open hasta la carpa donde permanecerá toda la semana custodiada por los agentes de seguridad privada del torneo. Finalizado el traslado de la Ensaladera, se llevó a efecto un sencillo homenaje al teniente de la Guardia Civil Luis García de la Concepción, al que un traslado de destino le lleva a abandonar El Espinar.



La Ensaladera de la Davis, descendiendo por la rampa hacia el village.

El “Puntillo Canalla” actuará antes de la cena oficial

El restaurante del Hotel Tryp Comendador, situado en el village del Open, acoge a partir de las 21:30 horas la cena oficial del torneo, en la que patrocinadores y organización se dan cita para compartir una velada en la que el tenis sirve de nexo de unión entre las empresas y el torneo.

Una hora antes de la cena, en el village del Open se llevará a efecto la actuación del grupo “el Puntillo Canalla”, una banda callejera nacida en El Espinar hace ocho años, con el objetivo y finalidad de dar a conocer un tipo de música y espectáculo alternativo a los repertorios de calle interpretados por las charangas tradicionales.



El Espinar - San Rafael - La Estación



PUERTA DE CASTILLA Y LEÓN





Los niños hacen la inauguración oficial. Los niños de la escuela de tenis de El Espinar, realizaron ayer la inauguración oficial del torneo con la presencia del presidente de honor del Open Castilla y León, Pedro Muñoz, el director del torneo, Javier Martínez, el secretario general del PSOE Castilla y León, Oscar López y el alcalde de El Espinar, David Rubio y de esta manera quedó inaugurado el torneo.

El Master de tenis en Silla de Ruedas se disputa hoy

Por sexto año consecutivo, las instalaciones del Open Castilla y León acogen, de forma paralela al torneo, el Master de tenis en Silla de Ruedas, un evento que recoge gran expectación por el público del torneo.

Hoy se celebrará la competición, en la que participarán:

- Los riojanos Juan José Rodríguez (subcampeón 2010 en El Espinar, campeón de dobles en el Open Comunitat Valenciana y del Open de Marineda, trofeo Er-

gosauze, en 2007, además de ser campeón territorial en La Rioja en 2008)

- Ángel González (subcampeón de España de Segunda categoría en Marbella en el año 2009 y subcampeón en el Torneo de Lleida en el mismo año).

- Raúl Moreno (número 1 de Castilla y León)

- El madrileño, Daniel Javier Caverzaschi (campeón del Open Nacional de Pinto en la primera Categoría en el año 2009, y me-

dalla de plata en la Copa del Mundo Junior en Turquía en 2010).

Por último, el comité organizador del torneo quiere seguir manteniendo en el recuerdo al jugador burgalés Oliver Puras, fallecido hace algo más de un año en Barcelona mientras disputaba el Conde de Godó, y que fue una figura muy importante en la puesta en marcha del campeonato, al que el año pasado se le realizó un homenaje en el Acueducto.

La entrega de premios puso el punto y final al concurso de pintura infantil

El concurso de pintura infantil se clausuró ayer a las ocho de la tarde con la entrega de premios. En la categoría de 0 a 3 años los ganadores fueron Alexandra Herrera que se llevó el primer premio y Jaime Ceruela. En la categoría de 4 a 6 años el primer premio fue para Laura García y el se-

gundo para Lucía.

María Gómez consiguió el primer premio de la categoría de 7 a 9 y María Parrilla se llevó el segundo. Los más mayores tuvieron tres premios, Adil Akrouh que consiguió el primero, José Miguel Blanco el segundo y Gerson M. Alexander el tercero.



Algunos ganadores del concurso con Pedro Muñoz, David Rubio y Javier Martínez.

Marcel Granollers impartió un clínic a niños de Burgos

Una cincuentena de niños de Miranda del Ebro (Burgos), visitaron ayer las instalaciones del Open Castilla y León. Gracias a la Dirección General de Deportes de la Junta de Castilla y León, que puso en marcha esta iniciativa en 1993 ha sido posible que estos chavales conocieran uno de los acontecimientos deportivos más importantes de esta comunidad.

Asistieron como espectadores a diferentes partidos disputados en la pasada jornada y pudieron aprender junto a Granollers de

los principales fundamentos del tenis.

Durante la mañana y después de comer han podido disfrutar de las instalaciones del torneo, en las que hay zonas especialmente dedicadas a los niños, como el mini-tenis, en las que monitores hacen circuitos para los pequeños.

Los chicos han recibido una camiseta y una gorra del torneo como obsequio junto a un póster autografiado por Marcel Granollers, una de las grandes promesas del tenis español.



Un visitante del Open leyendo El Adelantado al lado del stand del periódico.

Un periódico para quien lo pida en el Día de El Adelantado

El Open Castilla y León celebró en la jornada de ayer el Día de El Adelantado, otra de las "tradiciones" que se vienen sucediendo desde que el decano de la prensa segoviana se convirtió en el Diario Oficial del Torneo.

El Adelantado se reparte de manera gratuita en el village durante la semana del torneo gracias

a su servicio de distribución que acerca hasta la Estación de El Espinar un millar de ejemplares para que las azafatas del diario presentes en el Open los repartan entre los visitantes al torneo.

Durante la jornada de ayer el "Villa de El Espinar" recibió la visita del director general de El Adelantado, Javier Hernando, que su-

pervisó las acciones que el diario realiza durante la semana del campeonato, tanto en el apartado de la distribución del periódico, como en la actividad que más aceptación tiene entre los aficionados, la creación de una portada personalizada del diario con la fotografía de quien lo solicite y la leyenda "campeón de El Espinar".



INCORPORA
WELLNESS CENTER

INSTALACIONES:
- 3.000 m² de instalaciones.
- 4 salas de actividades dirigidas.
- Sala de ciclo indoor.
- Piscinas cubierta climatizada.
- 4 pistas de pádel.
- Jacuzzi y baño de vapor.
- Rayos uva.
- Parking gratuito.

SERVICIOS:
- Sistema de entrenamiento Wellness System.
- Entrenadores personales.
- Cursos de natación y pádel (todas las edades y niveles).
- Clases dirigidas "Les Mills": Body-pump; Body-combat; R.P.M (ciclo indoor); y muchas otras, como: Batuka, Defensa personal, Pilates, Yoga, o Stretching.
- Club del corredor.

HORARIO DE APERTURA:
Laborables
de 8:30 a 23:00 h.
Sábado de 9:30 a 14:30 h.
y de 16:30 a 20:30 h.
Domingo y festivos
de 9:30 a 14:30 h.

C/ Baltasar Gracián, 9- SEGOVIA 40006 T. 921 421 422- información@incorpore.es www.incorpore.es;
o encuéntranos como incorpore wellness center en tu Facebook.

Óscar López: “Todo **apoyo** de la Junta es poco para un torneo como éste”

**Evaristo Canete
será nombrado
Sumiller
de honor**

El secretario general del PSOE en Castilla y León, Óscar López, visitó las instalaciones del Open, y en una breve alocución a los medios no dudó en piropear al torneo, “que está perfectamente consolidado. Quiero destacar la gran gestión del Ayuntamiento en este apartado, y la gran trayectoria que ha tenido este campeonato, que ha contribuido a la gran evolución del tenis español”.

“El trofeo no es sólo patrimonio de El Espinar, —señaló López—, aunque este Ayuntamiento ha sido quien más ha apostado por él. Es patrimonio de toda Castilla y León, y considero que todo apoyo que reciba este Open por parte de la Junta, es poco, porque es un escaparate perfecto para nuestra comunidad, con una relevancia a nivel nacional muy grande”.

El secretario general del PSOE de Castilla y León estuvo acompañado en su visita por el secretario de organización regional, Pedro Muñoz; el secretario de Política Institucional y Municipal, y senador por Burgos, Julián Simón; la senadora por Zamora, Ana Sánchez; el secretario provincial del PSOE y senador por Segovia, Juan Luis Gordo; la subdelegada del Gobierno en Segovia, Maite Rodrigo; el portavoz en la Diputación,



Óscar López, junto a David Rubio, en animada charla con Marcel Granollers en las instalaciones del torneo.

Juan José Sanz; los ex alcaldes de Nava de la Asunción, Juan José Maroto, de Olombrada, Javier Pascual, de Otero de Herreros, Marisa Román, y el portavoz del PSOE en el Ayuntamiento de Cantalejo,

Moisés Llorente; el alcalde de El Espinar, David Rubio, y el teniente alcalde, Alejandro de las Heras; y los miembros de la ejecutiva provincial, Alberto Serna y Javier Arranz; y el ex senador, Arturo González.

Con posterioridad a la visita, en la que Óscar López tuvo la oportunidad de intercambiar unas palabras con Marcel Granollers, la familia socialista se quedó a comer en el restaurante del Open.

La Asociación de Sumilleres de Castilla y León nombrará mañana sumiller de honor al periodista Evaristo Canete, cámara de Televisión Española. El nombramiento tendrá lugar en el marco de la tradicional cata de vinos que esa Asociación, de la que forman parte algunos de los mejores profesionales españoles en la materia, ofrece en las instalaciones del Open Castilla y León.

La Asociación de Sumilleres, entre cuyos integrantes se encuentran Pablo Martín, Óscar Hernando, José Luis Aragüe Mazaca, Ángel Cortés, Miguel Ángel Benito, Luis Ángel López Sastre, Francisco Plaza, el nariz de oro Lucio del Campo o la campeona de España de Sumilleres Henar Puente, quiere de esta forma reconocer el compromiso e implicación del conocido cámara de televisión con el mundo del vino.

Evaristo Canete, ya jubilado, es uno de los cámaras de televisión más famosos del mundo, autor de algunas de las escenas más impactantes, como aquella en la que grabó en noviembre de 1985 a la niña Omaira Sánchez, poco antes de morir, atrapada entre escombros y lodo tras la erupción del volcán Nevado del Ruiz en Colombia.



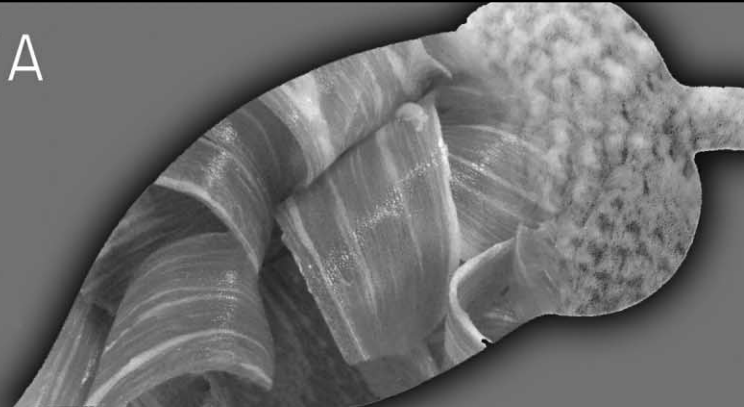


dompal

JOYAS DE BELLOTA

DOMINGO DEL PALACIO, S.A.
C/ REYES CATÓLICOS, 10
POL. IND. DE ALCOBENDAS 28108 MADRID
TLF: 916620994 FAX: 916620907

EN SEGOVIA:
DISTRIBUCIONES ALIMENTARIAS SAN LORENZO S.L.
AVDA. DEL SOTILLO, 3
40196 LA LASTRILLA (SEGOVIA)
TLF: 921429872 FAX: 921433260



Mahut: “Quiero ganar este torneo”

Nicolas Mahut es uno de los habituales en el Villa de El Espinar. El tenista francés, que se hizo popular por superar el récord de duración de un partido de tenis en Wimbledon ante el americano Isner, se ha quedado en varias ocasiones muy cerca de hacerse con la victoria en el cuadro individual del Open Castilla y León, y en esta edición, pese a algunos problemas físicos, quiere poner su cara junto a la de los ganadores del torneo.

Ya son varios años acudiendo al Open Castilla y León, torneo en el que ya ha ganado en dobles. ¿Este año es el de su victoria en el cuadro individual?

Nunca se sabe lo que va a suceder después de la primera ronda. Ya he jugado una final y he hecho varias semifinales, y es cierto que este año espero ganar, aunque después de Wimbledon he sufrido varias lesiones y estoy algo resentido todavía. Pero este año tengo muchas ganas de ganar aquí.

Siempre se ha quedado cerca de ganar en El Espinar...

Cierto, ya he jugado una final y el año pasado estuve a punto de jugarla otra vez, pero perdí con Feliciano en semifinales. Sé que se me da bien este torneo, y creo que puedo conseguir la victoria. Por eso este año vengo con muchas ganas.

Todo el mundo del tenis afirma que el Open Castilla y León es un torneo muy familiar. ¿Siente que es así?

Es verdad que es un torneo familiar, porque siempre que vengo a este Open veo caras conocidas de otros años, y me gusta mucho el ambiente, porque es muy cómodo. Me agrada venir a este torneo, porque me siento muy a gusto.

¿En algún momento le ha llegado a molestar que le recuerden tanto el encuentro de Wimbledon ante Isner en el que batieron el récord de duración de un partido de tenis?



Nicolas Mahut durante la entrevista en las instalaciones del Open Castilla y León de la Estación de El Espinar.

Sinceramente, me gusta que me pregunten por ello, porque los comentarios son siempre buenos, y le ha venido muy bien a mi carrera, porque me han llegado a conocer mucho más. No sé las razones por las que perdí ese encuentro, aún hoy considero que no lo tenía que haber perdido. Pero no me molesta que me pregunten por ese choque.

¿Qué es lo que aprendió de

aquel partido, aparte de recibir un reconocimiento popular?

Aprendí mucho de ese partido. Aprendí a confiar más en mis posibilidades, y a cómo luchar hasta el final en la pista. Llegó un momento en el que el partido ya no sólo era un choque en el que uno iba a ganar y otro a perder, sino que acabó convirtiéndose en algo personal entre mi rival y yo para ver quién de los dos podía aguan-

tar más sobre la pista. Lo que más recuerdo de ese encuentro, y lo que más he aprendido es que tengo que ser siempre positivo en todos los encuentros.

¿En algún momento pensó en tirar la toalla por culpa del agotamiento?

No. Durante el partido no sentí fatiga, sino que estaba concentrado en jugar lo mejor posible, y ganar a mi oponente. Fue después

de Wimbledon cuando me han surgido los problemas físicos fruto de ese partido.

¿Asume ser uno de los favoritos en El Espinar?

No me he terminado de recuperar de los problemas físicos, por lo que no sé realmente en el estado de forma en el que me encuentro. Además, en este torneo hay varios jugadores muy buenos que tienen un mejor puesto que yo en el ranking.

Cuando pasea por la calle principal del torneo y ve a los campeones de este Open, ¿le impresiona?

Conozco a todos los jugadores

raquetazos

“Gracias al partido de Wimbledon aprendí a confiar mucho más en mis posibilidades, y a ser más positivo”

que han ganado en El Espinar. Sólo los grandes jugadores consiguen la victoria en este torneo, como Nadal, Feliciano, Verdascos... porque éste es un gran Open que sólo le ganan los que están en el top 30 del mundo. Quiero que mi foto esté también en ese panel de los ganadores del campeonato.

¿Conoce bien a su rival de primera ronda?

Le conozco perfectamente. Es un jugador muy duro que ha bajado algunos puestos en el ranking por culpa de las lesiones. Hemos jugado juntos en muchas ocasiones, en este torneo hacemos juntos el doble, y sé cómo tengo que jugarle para ganar el partido.



José María

LA COCINA TRADICIONAL SEGOVIANA DE HOY

Disfrute del Torneo y de la buena mesa con la atención de un servicio cercano y selecto.

Cronista Lecea, 11 (junto a Plaza Mayor). 40001 Segovia
Reservas: 921 461 111 - 921 466 017. Bar: 921 460 272. Fax: 921 466 129
www.rtejosemaria.com / e-mail: correo@rtejosemaria.com



DISTRIBUIDORA NOE



C/ GREMIO PELLEJEROS PARCELA S-35
POLÍGONO INDUSTRIAL DE HONTORIA 40195
(SEGOVIA) TEL. Y FAX: 921 44 22 87

— Coordinador Suplemento —

Jesús Martínez

— Textos —

Javier Martín

Gema Pastor

— Fotografías —

Pedro Luis Merino

Kamarero



CASTILLA Y LEÓN HAY UN CAMINO EN TI



ENCONTRARÁS DESEOS QUE HACEN CAMINO.
 ESCUCHARÁS SILENCIOS QUE CUENTAN HISTORIAS.
 RECORRERÁS LUGARES MÁGICOS QUE NO OLVIDARÁS NUNCA.
 DISFRUTARÁS DE SONRISAS QUE SON PARA SIEMPRE.

Martín



XACOBEO 2010
Castilla y León

CASTILLA Y LEÓN ES VIDA

www.turismocastillayleon.com
902 20 30 30



Junta de
Castilla y León



CASTILLA Y LEÓN

FIESTAS EN HONOR A LOS SANTOS JUSTO Y PASTOR

DIVERSIÓN E ILUSIÓN



Las fiestas en honor a los santos Justo y Pastor en Otero de Herreros están llenas de actividades para todos. / EL ADELANTADO

Un maratón no apto para aburridos

OTERO DE HERREROS CELEBRA SUS FIESTAS EN HONOR A LOS SANTOS JUSTO Y PASTOR, DEL 4 AL 8 DE AGOSTO, Y LLENARÁN DE ACTIVIDAD EL MUNICIPIO

B.C.P.

Empieza la cuenta atrás para una de las fechas más esperadas para los vecinos y visitantes de Otero de Herreros: las fiestas en honor a los Santos Justo y Pastor. O lo que es lo mismo: cinco días de intensa actividad en los que el municipio cuenta con citas gastronómicas, como la paella del jueves y las deliciosas terneras del domingo; música casi todo el día, con charangas y orquestas de renombre; además de eventos taurinos, como el festival del sábado y los encierros ecológicos.

Como novedad en el programa de festejos se encuentra la posibilidad de divisar el municipio desde la cesta de un globo cautivo, y entre las cosas que no pueden faltar, se encuentran los torneos de fútbol sala, y el tiro al plato, sin olvidar el concurso de Corta de Troncos, con Miguelón al frente.

INGREDIENTE: LA ILUSIÓN

Prestando atención a la situación económica, el Equipo de Gobierno, optaron por ajustar un poco el presupuesto de las fiestas, que este año ronda los 54.000 euros —aportados por el Ayuntamiento y

la colaboración de anunciantes en el libro de las fiestas—. El alcalde del municipio, Ricardo Pérez Arribas, explica que han quitado un día de orquesta “y apretamos un poco el resto de actividades”.

Sin embargo, lo que seguro que no se verá reducido es el colorido y la colaboración de peñas y vecinos, la ilusión con la que afrontan estos días y la hospitalidad con los visitantes. El alcalde insta a todos “a vivir a tope estos días, con respeto hacia las personas (y el mobiliario) —y recuerda—, además de mucha precaución con el alcohol y los coches”.

EL PROGRAMA

✓ VIERNES 6 DE AGOSTO

09,00 HORAS. Revolada por los dulzaineros de Otero,

12,00 HORAS. III Mercado de artesanía y alimentación por las calles y plazas de la localidad. Estarán todo el día.

12,30 HORAS. Santa Misa en honor a nuestros Patrones Santos Mártires Justo y Pastor, oficiada por D. Juan, párroco de Otero.

Seguidamente procesión por las calles del pueblo, acompañada por dulzaina y tamboril.

15:30 HORAS. Gran Torneo de tiro al plato detrás del cementerio. (Ver cartel aparte).

19,30 HORAS. En la Plaza de la Iglesia, espectacular y apasionante corta de troncos ¡¡Aupa Miguelón!! (Ver cartel aparte).

21,30 HORAS. Pasacalles de fuego, a cargo del grupo Saltatium, al ritmo de tambores. El espectáculo “La nave de los locos” recorrerá las calles de la localidad.

00,00 HORAS. Orquesta La Huella.

04,00 HORAS. Un tentempié a cargo de la peña Las Arrecocías.

04,30 HORAS. Disco móvil hasta las 7,00 de la mañana con Alberto y su teclado. Diversión garantizada.

✓ SÁBADO 7 DE AGOSTO

7,00 HORAS. La charanga Cubalibre hará que si hay alguien dormido se levante ¡son fiestas y hay que aprovecharse! En el bar de la Plaza Jorge ponen un chocolatito y desde allí, todos a la Plaza de toros.

09,00 HORAS. En la Plaza de toros, instalada en el campo de fútbol, suelta de vaquillas.

13,00 HORAS. Fiesta de la espuma, en la Plaza Mayor, para todos los públicos. Nadie se va a librar de un buen remojón.

18,30 HORAS. Festival taurino (ver cartel aparte) Al igual que el año pasado, el Ayuntamiento nos invita a merendar.

23,00 HORAS. Gran Orquesta Divina.

4,00 HORAS. Disco móvil street. Mucha marcha hasta las tantas.

✓ DOMINGO 8 DE AGOSTO

10,00 HORAS. Como ya es tradicional, Karlos Ibarrondo asará dos jugosas terneras al estilo espeto. Los tickets se podrán adquirir en el Ayuntamiento hasta el día 3 de agosto al precio simbólico de 1 euro.

14,00 HORAS. Karlos invita a un aperitivo de panceta en La Fuente de la Nava.

19,00 HORAS. En el Parque de Las Tollas juegos autóctonos, chito masculino por parejas y bolos femeninos individuales.

20,30 H 21.30 HORAS. Encierros ecológicos en la Plaza Mayor, con la ganadería “Los Segovianos”. Patrocinada por Iberpistas.

21,45 HORAS. Todos a degustar un pinchito de ternera ¡que manjar!

23,00 HORAS. Velada fin de fiestas a cargo de la orquesta Jaguar.

23,30 HORAS. Disfraces de adultos en la Plaza Mayor. Sólo se necesita imaginación y un gran sentido del humor.

José Luis de Prado, S.L.
CARPINTERÍA
y DECORACIÓN

Especialidad
en ventanas de madera
con normativa Europea
y de aluminio

C/ Las Cercas, 41 Telf. y Fax. 921 48 31 43
OTERO DE HERREROS (Segovia)

El Bar de
la Plaza

Bodega seleccionada

Plaza Mayor, 13 Otero de Herreros
Segovia Telf.: 921 48 34 28

CARPINTERÍA
ARRIBAS LÓPEZ

Castillejos, 10
Teléf. y Fax: 921 48 30 06

40422 OTERO DE HERREROS
(SEGOVIA)

POSADA CANALEJAS
Les desean a todos Felices Fiestas
Un descanso para Reyes

Urbanización Canalejas
posadacanalejas@gmail.com

Otero de Herreros
Telf.: 656 81 70 95

NUESTROS PUEBLOS
son nuestro trabajo

Diputación de Segovia
www.dipsegovia.es

INFRAESTRUCTURAS



David Luguillano en Otero de Herreros. / PABLO PASTOR

El festival taurino

DOS MATADORES DE TOROS Y UN NOVILLERO CON NOVILLOS DE SONSOLES HERNANDO ABOÍN

PABLO PASTOR

Otero de Herreros anuncia un interesante festival taurino para la tarde del sábado día 7, a las 6,30 cuando el calor aprieta y las ansias de presenciar un importante festejo también. Forman el cartel novillos de la nueva ganadería de bravo Sonsoles Hernando Aboín, hija del maestro de La Velilla y de Sonsoles Aboín de rango ganadero abulense, esposa de Andrés, lo cual indica abolen-go y sintomatología garante de futuro. Tiene el origen Nuñez como todo lo que cría el patriarca en su hermosa finca Peñatella. La terna actuante la constituyen dos matadores de toros, al artista del toreo David Luguillano y el segoviano Emilio de Frutos, igualmente artista con las telas de

torear y cogiendo estilo y eficacia con el ganado bravo y con la empresa taurina. Y el novillero colombiano Santiago Naranjo, un joven valor de Bogotá a quién apodera Gonzalo Hernando, hijo de Andrés y Sonsoles, ya firme en su condición taurina como ganadero y apoderado y llevando asuntos familiares de mucha responsabilidad.

Curiosamente, el estilo personal de los diestros actuales, mantiene unas connotaciones parecidas, no iguales, por supuesto, pero intrínsecamente basadas en conceptos de la más pura esencia torera. Como hay garantía ganadera y torera, se presenta un buen espectáculo para paladear y transmitir sensaciones muy íntimas y emotivas.

LAS FIESTAS DE 2009 EN IMÁGENES



1. La noche temática de 2009 se dedicó al Rocío, ¡los más valientes salieron hasta con caballo!. 2. El actor Aitor Mazo, muy vinculado con tierras segovianas ofreció el pregón. Fotos 3. 4. y 5. La noche de disfraces dejó momentos muy divertidos, no faltó quién simuló ser una conocida familia de noble cuna, ni tampoco las palmas, y los instrumentos para animar 6. Los vecinos de Otero de Herreros disfrutaron con la tradicional ternera asada por Karlos.



Bar de Las Piscinas

¡Les desea Felices Fiestas!

Avda. La Estación s/n
Telf.: 921 48 33 77

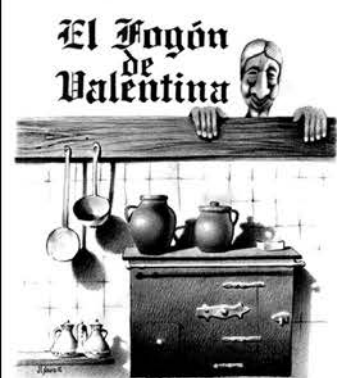
MIGUEL ÁNGEL DE FRUTOS RUJAS



CARPINTERÍA DE ALUMINIO
CRISTALERÍA

Tel.: 921 48 31 42

OTERO DE HERREROS (Segovia)



GRAN CARTA
y mucho más

MENÚ DIARIO
Auténtica comida casera



Calle la Sierra, 12. 40420 Navas de Riofrío Teléfonos de reserva: 921 48 01 82 - 658 93 63 91

López acusa a Herrera de irse sin los deberes hechos

■ El secretario autonómico del PSOE, Óscar López, reiteró sus críticas al presidente de la Junta por irse de vacaciones sin haber cumplido compromisos como la aprobación de la renta de ciudadanía.



OPINIÓN

«El tema de los toros, aparte de no ser prioritario, es un asunto de extrema complejidad»

PÉREZ DE COSSÍO

► EL PRESIDENTE DEL EJECUTIVO VISITA LEÓN

Zapatero promete evitar que se paraliquen las obras de la A-60

Encargo. El presidente encomienda a Blanco que «se ponga en contacto con la empresa» para desbloquear el posible freno al tramo León-Santas Martas

AVE en 2012. El jefe del Ejecutivo central confirma que el tren de alta velocidad llegará a la capital leonesa en el año 2012, tal y como estaba previsto

ROSA ÁLVAREZ (ICAL) / LEÓN

El presidente del Gobierno, José Luis Rodríguez Zapatero, se comprometió ayer en León a trabajar para que no se paraliquen las obras del tramo de la A-60 León-Santas Martas, después de que la empresa adjudicataria, Ferrovial, confirmara la semana pasada que la obra se encuentra dentro del paquete de dilaciones previsto por el Ministerio de Fomento y comenzara a finiquitar los 150 contratos directos que sujeta. Así, el jefe del Ejecutivo aseguró que ha dado instrucciones al ministro del ramo, José Blanco, para que «se ponga en contacto con la empresa» y trabaje para que no tenga que paralizarse la construcción de este tramo.

Rodríguez Zapatero, que aseguró que el plan de ajuste previsto por el departamento de Blanco en materia de infraestructuras afectará «mínimamente» a León, hizo un paréntesis en su período vacacional en su tierra para revisar la marcha de las obras de la línea de alta velocidad en León y visitar la estación provisional de ferrocarril, momento que aprovechó para confirmar que cumplirán los plazos previstos y el Tren de Alta Velocidad (TAV) llegará a la capital en el año 2012, como estaba previsto. En relación a esa llegada, el presidente del Gobierno señaló que está «al alcance de la mano» la integración del ferrocarril en la ciudad y en el municipio de San Andrés del Rabanedo, lo que acabará con el paso del barrio de El Crucero de la capital. En este punto, recordó su infancia en la capital y la barrera que representaban las vías del ferrocarril, que separaban la ciudad de la localidad vecina de Trobajo del Camino, e indicó que la alta velocidad ferroviaria es una de las apuestas del Gobierno de España por tratarse de infraestructuras necesarias y «dinamizadoras».

926 MILLONES. De hecho, recordó que el Gobierno de España está ejecutando las obras de construcción de la línea que unirá Madrid con León a través de Palencia. Así los trabajos se llevan a cabo a lo largo de sus 166 kilómetros, que incluyen todos los tramos si-



Rodríguez Zapatero comprueba la marcha de las obras del AVE acompañado del alcalde de León (2i) y la vicepresidenta y consejera de Medio Ambiente de la Junta. / ICAL

APUNTE DE CARRIEDO

► **Cuatro años de retraso.** El portavoz del PP en las Cortes autonómicas, Carlos Fernández Carriedo, recordó al presidente que en el Consejo de Ministros celebrado en León en junio de 2004, prometió que el AVE llegaría a la ciudad en 2008. «Hoy ha anunciado que el retraso de esta infraestructura será de cuatro años», afirmó.

tuados entre Valladolid, donde actualmente termina la línea procedente de Madrid, y el centro de la capital leonesa. Este corredor del AVE supondrá además una inversión, desde Valladolid y hasta la Variante de Pajares, de 3.953 millones, de los que 926 millones ya están en fase de ejecución.

Esta línea contará además en su longitud de todas las condiciones para permitir la circulación de

trenes a una velocidad máxima de 350 kilómetros por hora y tendrá una doble vía, que tendrá el ancho de vía internacional.

Además, Rodríguez Zapatero recordó que la inversión hecha en la provincia desde 2004, año en que fue nombrado jefe del Ejecutivo central, alcanza los 4.000 millones, lo que ha permitido la puesta en marcha de «más de 400 proyectos».

Finalmente, el presidente, en ese repaso a las infraestructuras de León, se refirió a la situación de esa Autovía A-60, que unirá León y Valladolid. Respecto al posible 'freno' en la construcción del tramo entre la capital y Santas Martas, Rodríguez Zapatero aseguró que ha dado instrucciones al ministro de Fomento para que «se ponga en contacto con la empresa», y remarcó que su ejecutivo trabajará «para que no tenga que paralizar la obra».

BLOC DE NOTAS

50 cumpleaños en su tierra

José Luis Rodríguez Zapatero disfruta de unos días de asueto en León, la que, según sus propias palabras, es su «tierra» y donde permanecerá hasta mañana, 4 de agosto, día de su 50 cumpleaños.

Saliendo a correr por la mañana y comiendo con su familia. Así prevé celebrar el presidente del Gobierno su 50 cumpleaños en León, su tierra, tal y como él mismo la define.

En ella pasa unos días de descanso dentro de este complicado año, días de asueto que, no obstante interrumpió ayer para hacer una visita a la estación provisional de ferrocarril e inaugurar el Centro Especializado de Alto Rendimiento Deportivo (Ceard). Así, de uno y otro modo, este período está sirviendo al jefe del Ejecutivo para ver cómo ha cambiado la ciudad y disfrutar de ella, más aún en este tiempo que, como destacó, permite pasar un verano agradable lejos de las altas temperaturas que se registran en Madrid. Este afecto que el presidente siente por su tierra hace que incluso se plantee, una vez retirado, volver a León.

Por lo pronto, ayer afirmó que no tardará en volver, ya que pese a que no asistirá a la habitual cita de Rodiezmo, lo más probable es que en septiembre acuda una vez más para inaugurar otro proyecto. De ahí, el agradecimiento del alcalde de León, Francisco Fernández, con un rotundo: «presidente, siga viniendo a León».



A VERLAS VENIR

JOSÉ MARÍA PÉREZ DE COSSÍO

De cuernos

Quiero recordar, que fue Díaz Cañabate, en una de aquellas memorables tertulias en las que se trataba no solo de lo divino y de lo humano, sino de aquellos otros temas, que al no ser ni divinos ni humanos podían desarrollarse a ritmo de cucharilla de café removiendo el azúcar.

En una de aquellas tertulias en las que, sin poder evitar mi condición de espectador descriptivo, el humo difuminaba las ideas para conferirles un halo de ensañación, en el que, paradójicamente, las aristas de las volutas a veces se convertían en cuchillos con los que despistar la conversación sobre el mármol de la mesa.

Vuelvo a las tertulias aquellas, desnudando el escenario de formas y colores, para quedarme en la frase que Alfredo Marquerie pronunció al hilo de una polémica sobre la cantidad, calidad y calibre del toreo, concebido como Arte. Marquerie dixit: En el frontispicio de las plazas de toros, debería figurar con letras bien visibles y en mayúsculas, la frase: «PROHIBIDA LA ENTRADA A TODO AQUEL QUE DESCONOZCA LA GEOMETRIA».

Servidor, en estas líneas no piensa meterse en un jardín que ha sido diseñado con la mirada puesta en el ombligo de los ombligos de cuantos estuvieron a punto de nacer a través de un cristal, sin romperlo ni mancharlo, y los sones de una sardana en la que los segadores se han comprado una cosechadora con aire acondicionado, aparato de radio bilingüe, y utilizando como combustible todo cuanto pueda ser afanado, sin que, en el arqueo, llame la atención.

¿Qué quiere decir usted con esto? Que luego me preguntan; pues que el tema de los toros, aparte de no ser prioritario en estos momentos, en los que nos están dando capotazos a todos los que no tenemos mas remedio que hollar este coso variopinto y esquizoide, y preparándonos para ser banderilleados al quiebro, es un asunto de extrema complejidad en el que no se trata de una película del oeste con los buenos detrás de los malos.

Aquí el que no corre vuela, y además se divierte prendiendo con fuego la testuz de un animal para que su cabeza no se queme de tanto pensar en nada.

La hipocresía y el oportunismo son largas cambiadas que se dan al viento. ¿Que es el dueño de la Tierra!

La Junta retomará en un mes la preparación de la cumbre de presidentes

De Santiago entablará contactos con los representantes de Aragón, Cataluña y Andalucía para buscar fecha a esa cita sin el Gobierno

• El consejero de la Presidencia y portavoz también prevé anticipar conversaciones para cerrar las bases de un acuerdo de colaboración con el Ejecutivo del País Vasco.

ICAL / VALLADOLID

El consejero de la Presidencia y portavoz de la Junta de Castilla y León, José Antonio de Santiago-Juárez, retomará en los primeros días de septiembre los contactos con los gobiernos de Aragón, Andalucía y Cataluña que, junto a Castilla y León, componen el Grupo de Trabajo que coordinará la celebración de la primera reunión de presidentes autonómicos sin la participación del Gobierno de España, según un comunicado del Ejecutivo autonómico.

De Santiago-Juárez recordó que en la última reunión del Grupo de Comunidades para el Desarrollo de los Estatutos celebrado en Logroño se acordó, a propuesta de Castilla y León, que el Grupo de Trabajo organizase un encuentro previo de altos cargos de cada comunidad que sirviera como «reunión preparatoria» del encuentro de presidentes. El consejero portavoz señaló que esta reunión política sería un «paso intermedio» antes de la convocatoria dirigida a los máximos responsables autonómicos.

Sobre la inclusión de la Comunidad en el Grupo, de Santiago-Juárez aseguró que es un ejemplo más de la «apuesta firme» y de la «profunda convicción» que la Junta mantiene en la «necesaria cooperación horizontal» entre comunidades. En este sentido, apuntó que la Constitución no contempló de manera adecuada esta cues-



José Antonio de Santiago-Juárez.

tion, quizá por las «características especiales» del tiempo político en el que la Carta Magna vio la luz. «Ahora estamos en un momento muy adecuado para llenar ese vacío», añadió.

De este modo, explicó que, cuando se retome la plena actividad política tras el parón veraniego, se «intensificarán» los contactos con las tres autonomías que deben encargarse de esas «tareas previas». El objetivo, según indicó, pasa por encontrar el momento «idóneo» para convocar la reunión de presidentes que debe producirse «con independencia» de la proximidad de unos comicios municipales y autonómicos.

TEMAS DE LA AGENDA. En esta reunión se abordarán cuestiones que son competencia exclusiva de las autonomías y que coinciden, como señala de Santiago-Juárez, con los asuntos que «más preocupan» a los ciudadanos, como la sa-

nidad, la educación o los servicios sociales, aunque en el marco de una convocatoria que «no va contra nadie» y que se debe convertir en un «espacio de encuentro y reflexión» de las comunidades autónomas sobre su «funcionamiento, evolución y futuro».

Esta línea de trabajo «no está reñida», como aclaró el consejero, con la «justa» reivindicación cuando se considere que los derechos de la Comunidad son vulnerados. De hecho, en la última cita se denunció el comportamiento «equivocado» del Gobierno al plantear unas medidas de recorte del déficit público sin haberlas consultado previamente con las autonomías.

Todas estas cuestiones se analizarán también dentro del próximo encuentro del Grupo de Comunidades para el Desarrollo de los Estatutos que tendrá lugar en Santiago de Compostela los próximos 26 y 27 de septiembre.

ACUERDO CON EL PAÍS VASCO. El consejero de la Presidencia y portavoz también anticipó que se mantendrán contactos para cerrar las bases de un acuerdo de colaboración con el Gobierno del País Vasco. El pasado julio, durante la reunión de comunidades de Logroño, trasladó personalmente al secretario general de la Presidencia vasco el interés de Castilla y León por rubricar un convenio que recoja, en líneas generales, la colaboración «al servicio de los ciudadanos» que nuestra Comunidad ya ha plasmado con otros 14 territorios en lo que va de legislatura.

En este sentido, se recuerda desde el Ejecutivo regional que estos acuerdos son fruto del trabajo constante y discreto para hacer la vida más cómoda y sencilla a quienes residen en zonas limítrofes.

BREVES

MEDIO AMBIENTE

Controlado el incendio de Villarino tras quemar 1.000 hectáreas

■ Efectivos contra incendios dieron ayer por controlado el incendio de Villarino de los Aires (Salamanca), después de tres días de trabajo intenso y después de que las llamas quemaran más de 1.000 hectáreas de arbolar, matorral, pasto y terreno agrícola, según informaron fuentes de la Junta de Castilla y León.

TRÁFICO

Una niña de tres años eleva a siete las víctimas del fin de semana

■ El fallecimiento de una niña de tres años, R.O.N., en un accidente ocurrido en la tarde noche del domingo en el kilómetro 222 de la autovía A-6, en sentido La Coruña, a la altura de Villanueva de los Caballeros (Valladolid), aumentó a siete las víctimas mortales registradas durante el fin de semana, dentro de la operación salida del mes de agosto.

ECONOMÍA

Banca Cívica emite el primer programa de pagarés por 4.000 millones

■ La Comisión Nacional del Mercado de Valores ha verificado y registrado el 'Programa de Pagarés de Banca Cívica', que fue autorizado previamente por el Consejo de Administración por delegación de la Junta General de la sociedad. Se trata de la primera emisión realizada por el grupo, por un importe de 4.000 millones.

SUCESOS

Se desprende una campana 15 minutos antes del paso de una procesión

■ Una campana de la catedral de El Burgo de Osma (Soria) se precipitó ayer al mediodía desde lo alto de una torre de 72 metros. El suceso, que no causó daños personales, se produjo apenas 15 minutos antes de la salida de una procesión a escasos diez metros.

Las matriculaciones de turismos se desploman el doble que la media

ICAL / VALLADOLID

Las matriculaciones de turismos en Castilla y León se situaron durante julio en 2.707 unidades, lo que supone una reducción del 48,7% respecto al mismo mes del año pasado, según los datos facilitados ayer por la Asociación Española de Fabricantes de Automóviles y Camiones (Anfac). La Comunidad sólo acogió el 3,3% de las ventas del conjunto de España y

fue la tercera región con mayor descenso, sólo superada por Navarra y Asturias, además de doblar la caída media de las autonomías del país, que fue del 24,1%.

Estos datos contrastan con los registrados en el primer semestre, en el que se matricularon en la región un 11,7% más de turismos que en el mismo período de 2009. Anfac augura que la situación empeore en los próximos meses.

Matriculaciones de turismos en Castilla y León (julio de 2010)

	Julio de 2010	Variación % julio 2009-2010	I semestre de 2010	Variación % I semestre 2009-2010
■ Ávila	182	-38,7	1.735	■ 8,3
■ Burgos	491	-43,5	4.748	■ 13,9
■ León	489	-52,5	5.342	■ 10,2
■ Palencia	173	-48,6	1.913	■ 17,5
■ Salamanca	309	-54,4	3.494	■ 8,3
■ Segovia	163	-46,3	1.692	■ 10,4
■ Soria	118	-40,1	1.087	■ 8,2
■ Valladolid	604	-49,7	6.802	■ 14,9
■ Zamora	178	50,4	1.924	■ 7
■ Total	2.707	-48,7	28.737	■ 11,7
■ España	82.167	-24,1	686.328	■ 26,8

FUENTE: Anfac

ICAL



AUSTERIDAD PÚBLICA

El PP pide que se reduzcan los teléfonos móviles oficiales ■ El PP ha registrado en el Congreso de los Diputados una proposición en la que reclama al Gobierno reducir el número de móviles de los que disponen los Ministerios, que se ha incrementado un 275 por ciento en cinco años, lo que ha supuesto un gasto en cada ejercicio de más de 100 millones de euros.

LA FRASE

«Álvarez Cascos es un político extraordinario que ha hecho grandes servicios a España»

JAVIER ARENAS
PARTIDO POPULAR

Zapatero da alas a las candidaturas de Jiménez y Lissavetzky en Madrid

El presidente asegura que quiere «cambiar las cosas» en la región central y 'echa flores' a la titular de Sanidad y al secretario para el Deporte en detrimento del actual líder, Tomás Gómez

• El jefe de los 'populares' andaluces, Javier Arenas, pone en duda que el propio inquilino de Moncloa quiera repetir como aspirante en las próximas elecciones generales.

AGENCIAS / LEÓN-MADRID

Mientras la gran política habla de récords en el paro, de la abolición del Estado español con los toros como excusa y de miles de millones de euros de dinero público en ayudas a cajas y bancos, el presidente del Gobierno, José Luis Rodríguez Zapatero, continúa dedicándose a los pequeños contubernios de partido, sabedor de que ahí está, y no en otro sitio, su continuidad en el poder.

Así, desde León, su tierra adoptiva y donde pasa unos días de vacaciones activas, el jefe del Ejecutivo reconocía ayer que el PSOE va a intentar «cambiar las cosas en la comunidad de Madrid», de modo que dará carpetazo a Tomás Gómez, su hasta ahora líder, y lo hará «con los mejores».

Haciéndose eco de la mayoría de quinielas, el máximo dirigente de la formación de Ferraz destacó la «magnífica» gestión de la ministra de Sanidad y Asuntos Sociales, Trinidad Jiménez, de la que dijo tener una valoración «muy buena» y a la que muchos analistas consideran como aspirante a la Comunidad capitalina, donde dará la batalla a Esperanza Aguirre.

Zapatero también admitió que el secretario de Estado de Deportes, Jaime Lissavetsky, que suena como paladín socialista para al Alcaldía de la principal urbe española, se encuentra «entre los mejores».

En contraste con tantos piropos, del ya prácticamente defenestrado Gómez simplemente dijo tener una «buena valoración».

Eso sí, el secretario general del partido del puño y la rosa dejó claro que se van a «seguir las normas internas para designar a los candidatos».

Cabe recordar que el vicepresidente tercero y presidente del PSOE, Manuel Chaves, no quiso desvelar la semana pasada si trasladó a Gómez, en un encuentro que ambos mantuvieron el pasado 15 de julio, que no era el mejor candidato a la región central, aunque el 29 de ese mismo mes el andaluz sí dejó claro que no ve ningún problema en que Gómez quiera celebrar primarias si se pre-



El presidente del Gobierno visitó ayer las obras del AVE en León. / EFE

senta otro aspirante para competir con él. «Todo lo que tenga su aval, su respaldo en los estatutos del partido hay que respetarlo. En la Comunidad de Madrid, en la andaluza, la valenciana o en cualquier otra agrupación territorial», sostuvo Chaves.

DESMENTIDO A MEDIAS. Sin embargo, el vicepresidente tildó entonces de «rumor» que el candidato socialista a la Alcaldía de Madrid pueda ser el ministro de Educación, Ángel Gabilondo, o el secretario de Estado para el Deporte, Jaime Lissavetsky. «Me da la impresión en estos momentos de que es un rumor infundado», dijo, recordando que el PSOE elegirá a sus candidatos autonómicos y para las grandes ciudades el 25 de septiembre, o el 3 de octubre en

caso de que haya primarias.

Lo cierto es que para entonces Zapatero bien podría tener que preocuparse más por su propio futuro político que por el de sus barones, puesto que, según explicaba ayer el vicesecretario general de Política Autonómica y Local del PP, Javier Arenas, existe la «impresión» de que el jefe del Ejecutivo «está meditando si presentarse a las próximas elecciones».

A juicio del también presidente de la formación conservadora en Andalucía, es «muy importante» que el socialista diga «cuanto antes» si peleará de nuevo por seguir en Moncloa.

«Hoy Zapatero supone más impuestos, menos inversiones y profundos recortes sociales», apostilló el popular antes de lamentar que «la palabra austeridad sigue

Controladores

Justo la víspera de que los más de 1.800 controladores aéreos españoles decidan hoy si convocan una huelga en respuesta al real decreto que fija un descanso obligatorio de 30 minutos cada dos horas de actividad, el presidente del Gobierno, José Luis Rodríguez Zapatero, mostraba ayer en León su confianza en que «no haya huelga» de este colectivo, aunque, en caso de producirse la protesta, deseó que tenga «el menor» impacto posible en el turismo. En todo caso, el líder del Ejecutivo, sostuvo que siempre es menos mala una huelga con todas sus consecuencias que los «paros extraños» que han protagonizado dichos profesionales durante las últimas semanas mediante un aluvión de bajas laborales falsas.

Mientras, Daniel Zamit, portavoz del sindicato mayoritario de los controladores, explicaba que la nueva regulación de la jornada denunciaba que Fomento «impone las cosas por la fuerza para usurpar el terreno de la negociación colectiva» y que ya hay más de 200 integrantes del gremio que han pedido la rescisión de su contrato por entender que estas condiciones son «abusivas». «Yo mismo me veré obligado a renunciar, porque no me considero capacitado para operar con seguridad trabajando siete días a la semana y 28 días al mes, con tan pocos descansos», lamentó.

estando ausente en su diccionario contra la crisis y a favor de las familias españolas.

«Es muy difícil que un Gobierno tenga credibilidad si el presidente sólo provoca desconfianza», por lo que «esta situación solamente se solventará cuando lleguen las elecciones» y «se produzca un cambio», añadió Arenas.

En cuanto a la polémica generada por la elección de las candidaturas socialistas en la región madrileña y en la capital de España, el dirigente conservador recordó que los aspirantes del PP - Aguirre y Ruiz Gallardón - son «competitivos», mientras que el PSOE se plantea esta cuestión «con la vista puesta en 2015», ya que «no van a tener aspirantes competitivos en los próximos comicios».

TRINIDAD JIMÉNEZ

Una política con carisma



No es casualidad que sea mujer. Trinidad Jiménez, de cuya gestión al frente de Sanidad poco o nada sabe la opinión pública más por su capacidad para no meter la pata que por sus logros, es la apuesta personal de Rodríguez Zapatero para enfrentarse a Esperanza Aguirre en la Comunidad de Madrid. Bien valorada en las encuestas y con un cierto aura de encanto, llegó a la primera línea política de la mano del leonés, que trató de convertirla, sin demasiado éxito, en una especie de icono del nuevo PSOE. Ahora, tras haberse fogueado en el Gobierno, parece lista para el gran combate.

JAIME LISSAVETSKY

El 'apaño' transitorio



Jaime Lissavetsky, probable contrincante de Alberto Ruiz Gallardón a la Alcaldía madrileña, no parece tanto un verdadero peso pesado destinado a hacerse con la principal urbe española como un recambio de transición que prepare el camino a los socialistas para, dentro de cinco años, intentar el asalto definitivo a la capital, siempre en el supuesto de que el actual regidor ya haya hecho efectivas sus sempiternas aspiraciones a liderar el PP y, en consecuencia, optar a metas tan altas como la Presidencia del Gobierno. Para estos años de limbo, Zapatero quiere a un hombre de partido, más gris que espectacular, y Lissavetsky lo es.

CRÓNICA SOCIAL

Don Felipe navega sin la compañía de Doña Letizia ■ El Príncipe Felipe participó ayer en la primera prueba de la 29 Copa Audi Mapfre de Vela a la caña del nuevo CAM. A bordo del *Somni*, la Reina Sofía animó de cerca a su hijo. La Monarca estaba acompañada por unas amigas, pero faltó la Princesa de Asturias, que prefirió quedarse en casa con las infantas.



[LA FRASE]

«Aquí no se hace otra cosa que hablar de Guerra Civil y de toros. Y así no se afrontan los problemas reales»

A. MUÑOZ MOLINA
ESCRITOR



El oso pardo vive en España en dos cordilleras, la Cantábrica y los Pirineos. En esta última las noticias son buenas, porque en 2009 nacieron cuatro ejemplares. / EFE

Buenas noticias para el oso

El nacimiento este invierno de cuatro crías del amenazado carnívoro en los Pirineos indica que el plan de reintroducción de la especie en esta cordillera montañosa está funcionando

• Dos hembras diferentes han sido avistadas con un par de cachorros cada una, lo que supondría que en los últimos tres años ha aumentado en ocho el número de ejemplares.

AGENCIAS / MADRID

Después de varios días de investigación por parte de expertos franceses y guardias forestales españoles, parece que la esperanza de la preservación del oso pardo en la montaña catalana comienza a tomar forma, ya que la *Conselleria* de Medio Ambiente de la *Generalitat* y el *Conselh Generau* de Aran (Lérida) confirmaron ayer el nacimiento de cuatro nuevas crías de este animal en los Pirineos durante el último invierno, lo que eleva el número de ejemplares de la especie por encima de los 20 y representa un éxito destacable en el programa de reintroducción de este plantígrado en la zona. En total, son ocho las crías de oso nacidas en los últimos tres años.

En referencia a varios informes realizados por la entidad ecologista Depana, a finales de junio un grupo de personas observó duran-

te 10 minutos a una hembra junto con dos oseznos nacidos este pasado invierno en las montañas del municipio francés de Couflens -al norte de Esterrí d'Àneu (Lérida), en la vertiente gala del puerto de Salau-. Las crías serían hijos de Caramelle, alumbrada en el Pirineo en 1997, o bien de una de sus hijas, nacidas en 2002.

La osa cruzó la frontera hasta el Parque natural del Alt Pirineu, donde fue fotografiada y filmada junto a sus cachorros por los dispositivos instalados por la Conselleria para realizar el seguimiento del oso pardo. Asimismo, técnicos del departamento observaron las huellas en la nieve de otra hembra acompañada de otras dos crías. Filmaciones posteriores de la madre jugando con los pequeños confirman que los oseznos no tienen tan siquiera un año de vida.

El análisis de las muestras biológicas de ambos avistamientos determinará la identificación exacta de cada uno de los osos pardos, a los que se deben sumar los rastros recogidos del macho Pyros y de otro ejemplar por identificar.

LA MADRE LES ENSEÑA. Los cachorros de este tipo de plantígrado nacen durante el invierno y

durante el siguiente año acompañan a su madre para aprender a alimentarse y a valerse por sí mismos. Después de completar su primer año de vida e invernar nuevamente junto a su progenitora, abandonan progresivamente el seno familiar, lo que hace que la hembra pueda volver a aparearse al no tener que ocuparse de sus crías.

De hecho, durante el pasado mes de julio fueron fotografiados los cachorros de la hembra Hvala, que nacieron en las montañas de Bossòst en enero de 2009. Con el alumbramiento de otros cuatro ejemplares, la especie habría ganado ocho nuevos miembros en los últimos tres años, gracias a las

camadas de Hvala en 2007 y 2009, que se suman a las otras dos detectadas este año.

Actualmente se calcula que existen entre 20 y 25 osos pardos en el Pirineo, subdivididos en tres zonas de las que solo el núcleo central contiene hembras y, por lo tanto, es reproductor.

Los expertos consideran que el futuro de la especie requiere doblar su población hasta los 40 ejemplares.

EXTINCIÓN A LA VISTA. El oso pardo sobrevive en la actualidad en la frontera natural entre España y Francia gracias a la reintroducción de ocho animales procedentes de Eslovenia liberados en 1996, 1997 y 2006. La especie autóctona se extinguirá cuando mueran los dos últimos machos que viven.

Según Depana, la secretaria de Estado de Ecología de Francia, Chantal Jouanno, anunció que durante 2011 se liberará una nueva hembra en la zona del Baearn, en el Pirineo occidental.

Además, en territorio nacional existe otra localización de estos animales. En la Cordillera Cantábrica hay otra importante población de osos pardos.

EN DETALLE

Acórralados. En España viven las poblaciones europeas de oso pardo más amenazadas. Los mamíferos están en peligro de extinción y se enfrentan a constantes peligros causados por el escaso número de ejemplares. Los más importantes son la muerte causada por humanos, la fragmentación del hábitat y la baja diversidad genética.

► SALUD

Encuentran un mecanismo en la mosca de la fruta que acaba con las células tumorales

EFE / MADRID

Un equipo de investigadores del Centro Superior de Investigaciones Científicas (CSIC) ha descubierto un mecanismo en la mosca de la fruta que reconoce a las células tumorales y las elimina, un hallazgo que contribuye a la búsqueda de nuevos métodos de diagnóstico y tratamiento del cáncer en humanos.

El equipo, dirigido por el investigador del CSIC Ginés Morata, ha estudiado en larvas de las moscas de la fruta (*Drosophila melanogaster*) una serie de mutaciones genéticas que dan lugar a un crecimiento celular excesivo y, por tanto, a la formación de tumores capaces de proliferar indefinidamente.

Así, Morata, investigador del Centro de Biología Molecular Severo Ochoa, explica que lo que han descubierto en ese insecto «es que las células normales son capaces de identificar a las tumorales como diferentes e inducir en ellas el fenómeno de apoptosis o muerte celular programada».

Para que un quiste pueda desarrollarse, los expertos han comprobado que sus células han de evadir este mecanismo, según el estudio que ha sido publicado en el último número de la revista *Proceedings*. En este sentido, Morata subraya que «esto lo logran mediante la inhibición de un sistema de control que permite que proliferen más rápidamente que las células normales».

Sin embargo, el científico del CISC afirma que, aunque esta inhibición es necesaria, «no es suficiente, ya que se requiere además de que las células tumorales formen un microambiente que las proteja de la apoptosis inducida por las células normales».

Los quistes estudiados en la mosca de la fruta muestran muchas de las propiedades de los que proliferan en los humanos, como la colonización de tejidos o la alteración de la forma de la célula.

Según Morata, no hay evidencias de que este fenómeno ocurra también en vertebrados o en humanos, no obstante, apunta que «los genes involucrados en la formación de tumores son los mismos en las moscas y en humanos, por lo que es posible que el proceso esté conservado en todo el reino animal».



OLA DE CALOR

Rusia, acosada por los incendios forestales ■ Rusia declaró ayer el estado de emergencia en siete regiones de la parte europea del país debido a los graves incendios forestales, que se han cobrado ya 34 vidas. Los fuegos, provocados por una ola de calor sin precedentes, han arrasado pueblos enteros y causado 165 millones de euros en pérdidas.

LA FRASE

«Hay que borrar para siempre la noción de que Cuba es el único país del mundo en que se puede vivir sin trabajar»

RAÚL CASTRO
PRESIDENTE DE CUBA



Varios niños permanecen sentados entre sus pertenencias en una zona inundada de la provincia paquistaní de Khyber-Pakhtunkhwa. / FAISAL MAHMUD (REUTERS)

Cientos de miles de paquistaníes piden ayuda con el agua al cuello

Las inundaciones provocadas por la lluvia han dejado casi un millar de muertos en el país asiático, mientras que numerosos supervivientes continúan aislados y sin alimentos

• La ONU teme la propagación de enfermedades como el cólera o la diarrea en las zonas anegadas. Las previsiones meteorológicas apuntan a otros 10 días de precipitaciones.

IGOR G BARBERO (EFE) / ISLAMABAD Cientos de miles de personas esperan ayuda en la provincia noroccidental de Khyber-Pakhtunkhwa, donde las autoridades temen que se propaguen enfermedades por las inundaciones de los últimos días en Pakistán, en las que casi un millar de personas han muerto.

El Gobierno se esfuerza ahora en evitar que la tragedia se extienda de manera similar a las provincias oriental de Punjab y suroriental de Sindh, en las que en los próximos diez días se esperan fuertes lluvias, según informó el portavoz del Departamento Meteorológico de Pakistán, Qamar uz Zaman.

En varios distritos punjabíes el río Indo se ha desbordado ya, cau-

sando graves daños y hay muchas áreas tanto de esta provincia como de la de Sindh en las que hay peligro de que suceda lo mismo durante jornadas venideras.

El Ejército paquistaní ha desplegado efectivos por todo el país para hacer frente a la situación.

El director de operaciones de la Autoridad Nacional de Gestión de Desastres (NDMA), Amer Siddique, situó el número de fallecidos por las inundaciones hasta la fecha en al menos 951. Esta fuente precisó que 776 personas han muerto en Khyber-Pakhtunkhwa, mientras que otras 90 han perecido en Baluchistán (oeste), 47 en Punjab, 32 en Cachemira (nordeste) y seis en la región norteña de Gilgit.

Por su parte, un portavoz del Gobierno de Khyber-Pakhtunkhwa elevó a 1.300 la cifra de muertos solo en esta provincia, donde se han registrado las peores inundaciones de la historia, y expuso que 22 de los 26 distritos están afectados. Según esta fuente, en todo el país los fallecidos alcanzan los 1.500. «El desastre es muy serio, y es supe-

rior al del año 1929. Es un golpe para la gente de a pie y es necesario que llegue ayuda rápido. Hay que reconstruir lo antes posible, pues muchas infraestructuras se han colapsado, 35 puentes se han derrumbado», explicó el portavoz, Zahid Bunairi.

Fuentes militares puntualizaron que, tras haber evacuado a unas 30.000 personas en esta región, el Ejército se concentra ahora en transportar, a menudo por aire, alimentos, ropa y otros bienes básicos a los afectados, muchos de ellos atrapados en lugares que han quedado incomunicados.

El desastre afecta a un territorio que ya sufre la lacra de la guerra contra los talibanes

Las autoridades temen que en las áreas anegadas se propaguen enfermedades como la diarrea y el cólera, un riesgo que la ONU también prevé, por lo que estima urgente proveer de servicios médicos básicos. Una portavoz de la Oficina de las Naciones Unidas para la Coordinación de Asuntos Humanitarios (Unocha) en Pakistán, Nicki Bennet, situó el número de afectados «directamente» por las inundaciones en el país surasiático en aproximadamente un millón. El organismo está recurriendo a fondos económicos de emergencia ya existentes de 18 millones de dólares, según la fuente, quien no obstante afirmó que en las próximas horas habrá contactos entre países y otros donantes.

Naciones Unidas ya tenía en marcha un dispositivo de asistencia especial en las áreas más dañadas porque en ellas aún permanecían cientos de miles de personas desplazadas debido a las ofensivas lanzadas por el Ejército contra la insurgencia talibán en los últimos dos años.

► ORIENTE PRÓXIMO

Un cohete mata a una persona en una localidad jordana próxima a territorio israelí

EFE / AMMÁN

Una persona murió ayer y otras cuatro resultaron heridas al caer un cohete en la población jordana de Aqaba, próxima a la frontera con Israel, según fuentes jordanas.

El proyectil, del tipo Grad, fue lanzado desde fuera de Jordania, según informó en un comunicado el ministro de Información, Ali Al Ayed, y cayó hacia las 7,45 hora local sobre dos vehículos aparcados frente al hotel Intercontinental. Una de las personas que resultó con graves heridas, Yusuf Alawneh, pereció mientras era atendida en un hospital de Aqaba.

La cifra inicial de víctimas era de cuatro, pero medios de comunicación locales confirmaron que en total fueron cinco, al contabilizar al fallecido y cuatro lesionados más.

Las autoridades jordanas han comenzado una investigación para saber desde dónde pudo ser disparado el proyectil, precisaron fuentes de los servicios de seguridad.

Desde Israel se informó además de que otros cohetes cayeron en los alrededores de la ciudad de Eilat, fronteriza con Jordania y Egipto, pero no causaron víctimas ni daños materiales.

El portavoz policial israelí Miki Rosenfeld indicó que unidades de la Policía «están buscando en los alrededores de la ciudad en busca de restos de artefactos que hayan podido caer en la zona». Fuentes oficiales citadas por la agencia jordana Ammon señalaron que los proyectiles fueron lanzados al suroeste de Aqaba, es decir, desde la península del Sinaí.

En El Cairo, fuentes de los servicios de inteligencia negaron que el Sinaí haya sido el origen del ataque, y apuntaron sus sospechas hasta la franja palestina de Gaza, a 200 kilómetros de Aqaba. Si se confirma que los cohetes eran del tipo Grad, estos proyectiles, desarrollados hace medio siglo por la industria militar soviética, tienen un alcance de decenas de kilómetros, dependiendo del modelo.

Este incidente recuerda otro parecido que tuvo lugar el pasado 22 de abril, cuando un cohete Katiusha cayó en Aqaba y otro en aguas del próximas del Mar Rojo, sin causar víctimas.

El campo de golf de Los Ángeles de San Rafael pone en marcha una escuela para niños. PÁGINA 29



Imagen de las instalaciones situadas en Los Ángeles de San Rafael.

ARTES MARCIALES. Los segovianos brillaron en el Campeonato del Mundo de Kenpo. PÁGINA 29

FÚTBOL SALA. España jugará dos amistosos en septiembre ante Guatemala. PÁGINA 29

FÚTBOL

PRETEMPORADA



Los futbolistas del Club Deportivo La Granja realizan los primeros ejercicios de la pretemporada en el campo de El Hospital, durante la tarde de ayer. / ALBERTO BENAVENTE

Comienza el camino de vuelta a Tercera

El Club Deportivo La Granja inició ayer sus entrenamientos de cara a prepararse para esta temporada en la Primera Regional de Aficionados, manteniendo la mayoría de los jugadores del año pasado en la plantilla

DAVID LÓPEZ PRIETO / REAL SITIO DE SAN ILDEFONSO

El campo de El Hospital albergó ayer la presentación y el primer entrenamiento del Club Deportivo La Granja 2010/2011, de cara a una temporada en la que participará en la Primera Regional de Aficionado después de descender de categoría la campaña pasada. De esta manera, el objetivo marcado para esta temporada es claro: quedar campeón de Liga para asegurarse una plaza de ascenso y regresar el año que viene a la Tercera División.

Bajo la batuta del experimentado técnico Luis Bertó, para lograr esta meta el equipo granjeño cuenta con, prácticamente, los mismos jugadores de la anterior temporada. Solo han causado baja Dela, Álvaro, Carlos y Nacho, mientras que regresa a la plantilla Jorge Migueláñez y se cuenta además con el guardameta Diego como novedad.

Así pues ayer en El Hospital y su campo anexo se vivieron momentos de reencuentro entre amigos y compañeros tras las va-

caciones veraniegas. A esta reunión se sumó la Junta Directiva, varios concejales del Ayuntamiento del Real Sitio y su alcalde.

Tras unas charlas de ánimo del presidente Pablo Alejandro y el regidor José Luis Vázquez, la plantilla se puso manos a la obra con el primer entrenamiento, con varios jugadores juveniles y del Provincial y al que faltaron Guy, Óscar Herrero, Yiyo, Diego y Adrián por diversos motivos personales y laborales; mientras que Mario no pudo ejercitarse por culpa un esguince.

AMISTOSOS. El Club granjeño ha confirmado varios enfrentamientos amistosos durante este verano. El primero es este sábado en Madrid, ante el Vallecas CF (20:00 horas), equipo con el que también se verá las caras el día 21 de agosto, en El Hospital, a las 19:30.

El jueves 12 reciben al Alcobendas de Tercera División, entrenado por Alfredo Santa Elena. Dos días después, a la misma hora, acude a San Ildefonso el Rayo



El entrenador Luis Bertó da las primeras instrucciones a sus nuevos jugadores. / ALBERTO BENAVENTE

Majadahonda. El martes 24 de agosto tendrá lugar el tradicional Trofeo de San Luis ante la Segoviana (17:30 horas). Además, el sábado 28 juegan en casa ante el

Laguna (19:30), y en septiembre, el sábado 4 participan en el partido de las fiestas de El Espinar contra el equipo local, en el campo de fútbol de Los Llanos. Por

último, falta por confirmar otro amistoso entre semana, esta vez ante el equipo de la Liga Nacional Juvenil de la Gimnástica Segoviana.

GOLF

FORMACIÓN

El campo de Los Ángeles de San Rafael pone en marcha una escuela para niños

EL ADELANTADO / SEGOVIA

La Federación de Castilla y León de Golf y el nuevo campo de golf de Los Angeles de San Rafael Golf Club firmaron el domingo un convenio de colaboración para el fomento de este deporte entre los niños.

Tras haber manifestado ASR Golf su interés en participar y colaborar con la Federación en la organización de todas las actividades de golf, ésta pone a disposición de la misma toda su estructura organizativa para la organización de estos cursos.

El objeto de este convenio es desarrollar un programa de Escuelas de Golf para niños durante la temporada 2010/2011. Dicho programa está destinado a la iniciación de nuevos jugadores, así como de jugadores con licencia y de aquellos que necesitan

perfeccionar su técnica.

Los cursos se impartirán cada sábado por la mañana en la Escuela de Golf en Los Ángeles de San Rafael, a partir del presente mes de agosto y solo durante un año.

En el transcurso del curso se organizarán torneos y ligas para formar un conjunto de diez jugadores que representen a la ciudad en el exterior, y obtendrán los beneficios de pertenecer a un equipo de golf.

Con este programa se pretende fomentar este deporte en la provincia de Segovia e inculcar sus valores entre la juventud, como son el juego en equipo, la educación, la paciencia, la concentración, el sacrificio, etcétera.

Las inscripciones al curso están abiertas desde ayer en la Escuela de Golf, cuyo teléfono es el 921128174.

EL PEÑASKAL DE MADRIGAL



Más que una librería... mucho más que libros...
más fácil que nunca... y en Segovia.

Ven a verlos y te contaremos más...

www.ong-aida.org

C/ Marqués del Arco 26 (frente al anexo de la Catedral)
Email: aidabooks@ong-aida.org Teléfono: 921462268

ARTES MARCIALES

CAMPEONATOS

Grandes resultados de los competidores segovianos en el Open Mundial de Kenpo

EL ADELANTADO / SEGOVIA

Los tres alumnos segovianos seleccionados para el Campeonato Open Mundial de Kosho Ryu Kenpo cosecharon buenos resultados en California,

Así, Beatriz Provencio (de 12 años) fue segunda en Kata kobudo, primera en Kata mano vacía y tercera en Kumite.

Por su parte, Arturo Álvarez (también de 12 años) acabó primero en Kata kobudo, segundo en Kata mano vacía y primero en Kumite.

Además, Irene Pastor, con 23

años quedó primera en Kata kobudo, segunda en Kata mano vacía y segunda también en Kumite.

Los seleccionados fueron patrocinados por el Instituto Municipal de Deportes de Segovia y por Caja Segovia. Acompañando a los kensys segovianos acudió el sensei Luis Vidaechea, nombrado seleccionador nacional de Ken-thay y maestro mas joven de todo el evento. Vidaechea fue reconocido como cinturón negro por el soke del Kosho Ryu Kenpo, Thomas Barro Mitose.

FÚTBOL SALA

SELECCIÓN

España jugará dos amistosos ante Guatemala en septiembre

EL ADELANTADO / SEGOVIA

La selección española comenzará en breve su preparación para la fase de clasificación del Campeonato de Europa, que tendrá lugar en Croacia en 2012. Para ello, los hombres de José Venancio López disputará dos amistosos ante Guatemala los días 19 y 22 de septiembre.

El primero se celebra en Santa Coloma de Gramanet, y servirá como homenaje —en su propia casa— a Javi Rodríguez, el hasta ahora capitán español, y que abandonó la selección tras proclamarse campeona de Europa el pasado mes de enero.

Rodríguez, de 36 años, ha sido internacional en 169 ocasiones, marcando un total de 99 goles. Por su parte, el encuentro del día 22 tendrá lugar en Hospitalet de Llobregat.

España regresará a las canchas cinco meses después de su último encuentro, que tuvo lugar el 3 de abril en Arnedo (La Rioja), en el Torneo IV Naciones frente a Italia.

Open¹⁰ Castilla y León

Villa de El Espinar

Internacionales de España en Pista Rápida

Del 31 de Julio al 8 de Agosto

•Estación de El Espinar• (Segovia)

ANIVERSARIO

Junta de Castilla y León

CHALLENGER TOUR

Tretorn SERIE

www.teniselespinar.com

BREVES

REAL MADRID

Butragueño: «Con Mourinho se inicia otro capítulo»

■ El director de Relaciones Institucionales del Real Madrid, Emilio Butragueño, considera que la llegada de José Mourinho al club blanco supone en «comienzo de una nueva etapa» en la que el objetivo, como sucede históricamente, es «ganar títulos». «Con su llegada comienza un nuevo capítulo para todos. Tenemos un entrenador que es muy exigente, que quiere sacar lo máximo de cada jugador y cada entrenamiento es una oportunidad para demostrar su capacidad», señaló. El directivo destaca la idoneidad de haber llevado a cabo la pretemporada en Estados Unidos, donde «los jugadores no se sienten agobiados».

LIVERPOOL

El futuro de Fernando Torres aún es incierto

■ El Liverpool realizó ayer su primera sesión de entrenamientos con la plantilla completa tras la incorporación de cuatro internacionales, entre ellos el español Fernando Torres, cuyo futuro todavía es incierto. El ariete, que inicia ahora la pretemporada igual que sus compañeros Pepe Reina, Dirk Kuyt y Ryan Babel, necesita prometer su lealtad al club, según indicó el tabloide 'Daily Mail'.

Un magnate chino se perfila como nuevo propietario

■ El magnate chino Kenny Huang se perfila como el candidato con más opciones de adquirir el Liverpool, en venta desde abril. La compañía de inversión QSL Sports, que lidera el empresario asiático, ha mantenido conversaciones con el Royal Bank of Scotland sobre la deuda de 237 millones de libras (285 millones de euros) del club 'red'.

REAL SOCIEDAD

Los fichajes auguran un fútbol de corte ofensivo

■ La Real, que viajó ayer a la concentración en Austria, tiene muy adelantados sus deberes de refuerzo con el fichaje de Raúl Tamudo que, junto a los de Joseba Llorente y Paco Sutil, anticipan un fútbol ofensivo para el equipo en su retorno a Primera.

VILLARREAL

Marchena: «No estoy dolido»

■ El defensa Carlos Marchena aseguró ayer, en su despedida como jugador del Valencia, que no deja el club dolido con nadie y que, por contra, lo hace con el recuerdo de los mejores momentos vividos. Marchena se va del equipo 'ché' tras pasarlo al Villarreal, con el que ha firmado por tres temporadas.



Lionel Messi, escoltado tras su llegada al aeropuerto de Incheon en Seúl. / YONHAP (REUTERS)

Una multitud entregada recibe al Barça a su llegada a Corea del Sur

El conjunto azulgrana jugará mañana el primer amistoso contra un combinado anfitrión

AGENCIAS / SEÚL

El FC Barcelona aterrizó en la madrugada de ayer en el aeropuerto de Seúl (Corea del Sur), después de 12 horas de vuelo, donde recibió el calor de numerosos aficionados y representantes de los medios de comunicación.

Seúl es la primera parada de la gira de ocho días que ha programado el equipo azulgrana en Asia, ya que el jueves, tras disputar su primer partido en la capital coreana, partirá hacia Pekín para completar la segunda parte de la estancia veraniega.

Numerosos hinchas dieron la bienvenida con entusiasmo a los expedicionarios del club 'culé', entre los cuales Lionel Messi fue uno de los jugadores más aclamados, así como el técnico, Pep Guardiola. La expectación por la llegada del campeón de la Liga española, y actual poseedor del título de campeón del Mundo de clubes, fue enorme, aunque no es la primera vez que la entidad catalana cosecha un trato de esta altura en Asia, donde en anteriores años también recibió todas las atenciones en China y Japón.

Messi, que se incorporó este fin de semana al Barça, tras su participación en el Mundial con la albiceleste, sigue siendo el gran icono de la entidad azulgrana y muestra de ello volvió a ser el interés que despertó a su llegada a Corea, donde una fotografía junto al astro argentino o un autógrafo resultó una proeza, todo ello en un ambiente de cierto bochorno por los 28 grados de temperatura.

El entrenador Pep Guardiola organizó ayer el primer entrenamiento en el hotel donde se hospedado el bloque catalán, a la espera de que todos sus jugadores

estén aptos, pese a la diferencia horaria (siete horas) y el largo viaje. El Barcelona también cumplirá con una cargada agenda institucional y con actos comerciales en los que participarán algunos futbolistas.

El Barça jugará mañana el primer amistoso a las 20:00 horas (13:00 hora española) en el Sagam World Cup Stadium contra un combinado de la Liga coreana (K-League All Star), encuentro tras el cual la expedición azulgrana partirá hacia Pekín, donde el domingo jugará el segundo partido de la gira, contra el Guoan FC.

Junto al bloque 'culé', excepto los internacionales españoles que aún siguen de vacaciones, viajan cuatro directivos de la entidad: el vicepresidente primero Josep Maria Bartomeu y los vocales Jordi Moix, Dídac Lee y Josep Ramon Vidal-Abarca.

A pesar de la dimensión depor-

tiva de este viaje, la escuadra también cumplirá con una cargada agenda institucional y con actos comerciales en los que participarán algunos jugadores. Según algunas informaciones la cansada gira reportará a las maltrechas arcas del club catalán algo más de cuatro millones de euros.

Por otro lado, los hilos argumentales de dos pesos pesados en el club parecen ser divergentes. Por un lado, Andoni Zubizarreta, director técnico, niega que estén interesados en un centrocampista, ni que sea francés ni que se trate de Marcos Senna. Mientras, en las pocas declaraciones a los medios que ha realizado el técnico azulgrana Pep Guardiola cuando se cumple un mes de la presidencia de Rosell, dejó caer el adiós de Touré Yayá y la intención de mirar varios perfiles para la medular del estilo de Xavi e Iniesta. Unos siguen buscando y otros, no.

Wenger no convoca a Cesc

El entrenador del Arsenal, Arsene Wenger, confirmó ayer que ni Cesc Fábregas ni Robin van Persie, finalistas en el pasado Mundial de Sudáfrica, estarán en condiciones de disputar el amistoso que enfrente a los 'gunners' con el Legia de Varsovia este sábado. Así, el centrocampista catalán y el delantero holandés, campeón y subcampeón del mundo respectivamente, aunque volverán esta semana a los entrenamientos, no viajarán con el grupo para participar en el choque previo a su estreno en la 'Premier League', contra el Liverpool, el día 15. «Contra el Legia veremos a los mismos jugadores que disputaron (este fin de semana) la Emirates Cup», señaló el entrenador francés, que consideró que Alex Song «no llegará a tiempo» de recuperarse de su lesión y que Denilson y Abou Diaby podrían jugar unos minutos. «Pero Fábregas y Van Persie no estarán listos», añadió el entrenador galo, que sigue a la espera de la vuelta de su capitán, que deberá resolver su futuro y cerrar las especulaciones sobre su posible fichaje por el Barça. Por su parte, el centrocampista del Arsenal Denilson declaró que la intención de Cesc es continuar en el equipo inglés esta temporada, a pesar de los constantes rumores que sitúan al catalán en la órbita del FC Barcelona. «El Arsenal le ha ayudado mucho en su carrera, y pienso que él quiere quedarse», afirmó.

LAS DECLARACIONES

►LEO MESSI

«Queremos ganarlo todo»

El futbolista argentino del FC Barcelona Leo Messi aseguró que su equipo tendrá el objetivo de ganar «todas» las competiciones que habrá en juego esta temporada y que no tendrán ninguna «motivación extra» pese a la llegada de José Mourinho al Real Madrid. «Los objetivos son los mismos. Conseguir todo. Sabemos que es difícil, pero tenemos una plantilla muy buena para repetirlo. No tenemos presión añadida», declaró. Además, el internacional albiceleste manifestó que «no le importaría» que el Balón de Oro se lo otorgasen a Xavi o a Iniesta por el excelente Mundial, «se lo merecen».

►DANI ALVES

«Las expectativas son muy altas»

El jugador del Barcelona Dani Alves sostuvo que la ambición del equipo continuará intacta esta temporada y que pese a haber perdido jugadores importantes como Touré Yayá, ha habido incorporaciones que aumentarán el nivel de la plantilla. «Las expectativas son muy altas. Tengo ganas de empezar. Debemos continuar con el trabajo hecho hasta ahora. Cada año es más difícil porque los rivales nos quieren desban-car», afirmó.

ATLETISMO

CAMPEONATO DE EUROPA

La generación de oro española, al borde del retiro

Las ocho medallas logradas quedan lejos de las 15 previstas en los cálculos iniciales

J.A. DIEGO (EFE) / BARCELONA

El atletismo español remontó el vuelo con cuatro medallas en la última jornada de los campeonatos de Europa y sobrevivió en Barcelona, con ocho en total y 27 finalistas, a la primera de las dos citas previstas para jubilar a la generación dorada que alcanzó su cenit en Múnich 2002 con 15 medallas. Jesús Ángel García Bragado, Chema Martínez, Marta Domínguez, Manuel Martínez, Jesús España, Nuria Fernández, Natalia Rodríguez, Mayte Martínez, José Luis Blanco y el suspendido Paquillo Fernández prolongarán sus carreras hasta los Juegos de Londres y los Europeos de Helsinki, ambos en 2012, pero probablemente no más allá. El propio presidente de la Federación Española, José María Odriozola, que sigue quedándose largo en la previsión de preseas, reconoce que «los verdaderos problemas vendrán si en los dos próximos años el atletismo nacional no se regenera».

Los Europeos de la Ciudad Condal han confirmado la progresión de gente joven como Eusebio Cáceres, que batió el récord de Europa júnior de longitud con 8,27 en la calificación aunque solo fuera octavo en la final con 7,93. Nada puede reprochársele a un deportista que vino directamente desde Canadá tras conseguir la plata en el Mundial júnior.

También destacaron los tres de 800: David Bustos, de 19 años; Kevin López, de 20 y Luis Alberto

Marco, de 23, pero su especialidad, como bien sabe Manuel Olmedo, no permite abrigar esperanzas de éxito en la escena internacional, de ahí que el traslado al 1.500 sea la salida natural para todos ellos. Olmedo, bronce en su primer año en el 1.500, pecó de conservador en las primeras vueltas.

Los ocho medallistas de Barcelona tienen 32 años de media, una edad a la que empieza a declinar el rendimiento, y muchos de ellos no seguirán después de la cita británica. España prosiguió en Barcelona su lento declive a partir del punto de máxima eclosión que alcanzó en Múnich 2002. Las 15 medallas de la capital bávara se quedaron en 11 cuatro años después en Gotemburgo, y ahora la cuenta se ha reducido a ocho, y eso que durante tres días y medio se llegó a temer un descalabro.

En los Mundiales de Daegu (Corea del Sur) tocará otra vez ponerse a cubierto de la lluvia africana, y las citas continentales, a partir de ahora cada dos años, se convertirán cada vez más, para los atletas del Viejo Continente, en un refugio donde volver a ser alguien.

Por otro lado, el presidente del Gobierno, José Luis Rodríguez Zapatero, inauguró ayer en León el Centro Especializado de Alto Rendimiento de Atletismo y Lanzamiento Deportivo, uno de los mejores a nivel europeo, que ha costado unos 12 millones de euros, y será el primero destinado exclusivamente al atletismo.



Nuria Fernández, tras lograr el oro en 1.500. / ANDREU DALMAU (EFE)

Sin fecha de caducidad

El atleta madrileño José Manuel Martínez, satisfecho y feliz con su medalla de plata en la prueba de maratón de los Campeonatos Europeos de Atletismo de Barcelona, aseguró, a su regreso a Madrid, que considera que no tiene «fecha de caducidad». El deportista comentó que, aunque el oro en 10.000 metros en Múnich 2002 fue muy importante, ya que fue «el premio a tanto trabajo» y su «ingreso a la élite», y la plata de Gotemburgo 2006 fue «una recompensa a la constancia, a mantenerse en la alta competición cuatro años más», la medalla del domingo fue «posiblemente la más emotiva». «No cabe duda que fueron cuatro cursos entrenando, haciendo nueve mil o diez mil kilómetros al año, y cuesta mucho estar en forma y de nuevo estar ahí, y este año he podido disfrutar de un Europeo en casa con toda la gente, con toda mi familia, con mis hijos... incluso al llegar a meta lloré», confesó.

CICLISMO

Samuel Sánchez no tomará la salida en la Vuelta

AGENCIAS / BILBAO

El corredor español Samuel Sánchez, del equipo ciclista Euskaltel Euskadi, no tomará finalmente la salida en la 75 edición de la Vuelta a España, tercera 'grande' del año y que comenzará el próximo 28 de agosto en Sevilla. La escuadra nacional anunció que ya tiene cinco dorsales fijos asignados para participar en la ronda española, y seis corredores para los restantes cuatro puestos, entre los que no se cita al asturiano, tercero en 2007 y segundo en 2009. El actual campeón olímpico, que tomó parte en la Clásica San Sebastián, donde fi-

nalizó noveno, ha preferido descansar después de su cuarto puesto en el Tour. Igor Antón, Beñat Intxausti, Egoi Martínez, Gorka Verdugo y Mikel Nieve son los cinco corredores que, salvo lesión, tienen un dorsal asegurado en la alineación 'anaranjada'.

Por otro lado, el Caisse d'Epargne estará liderado por David Arroyo, segundo en el Giro de Italia 2010, y Juan José Cobo. Les acompañarán Iván Gutiérrez, campeón de España en ruta 2010, el portugués Rui Costa, José Vicente García Acosta, David López, Luis Pasamontes y Fran Pérez.

TENIS

Almagro roza el 'top 15' y Nadal aguanta en el número uno

AGENCIAS / MADRID

El tenista español Nicolás Almagro se ha situado cerca del 'top 15' del ranking mundial del circuito de la ATP, que sigue dominado una semana más por Rafa Nadal, tras sumar este pasado fin de semana su segundo título del año en Gstaad (Suiza).

El jugador murciano, vencedor en julio ya en Bastad (Suecia), se coloca como decimosexto jugador del circuito y se afianza como el cuarto de la 'Armada' tras Rafa Nadal, Fernando Verdasco (10) y David Ferrer (12).

Por su parte, Juan Carlos Ferrero, ganador en la tierra batida de Umag (Croacia), sube también en la clasificación y se planta en el puesto 21, mientras que Feliciano López, gracias a sus semifinales en Los Ángeles (Estados Unidos), está en el puesto 24.

Rafa Nadal sigue dominando una semanas más el ranking sin cambios en sus 10 primeras posiciones con 10.745 puntos, por delante del serbio Novak Djokovic (6.905) y del suizo Roger Federer (6.795).

Por otro lado, el tenista estadounidense Sam Querrey renovó ayer su título del torneo de Los Ángeles, puntuable para el circuito de la ATP, tras derrotar en la final al favorito, el escocés Andy Murray por 5-7, 7-6(2) y 6-3.

DEPORTE

Sergio García acaba lejos del australiano Stuart Appleby

EFE / VIRGINIA (EEUU)

El australiano Stuart Appleby se proclamó ayer primer campeón de la historia del Greenbrier Classic de golf que se disputó en The Old White Course, en Virginia Occidental (EEUU), mientras el español Sergio García se conformó con el puesto 60.

El castellonense no tuvo un día afortunado y entregó una tarjeta de 70 tantos con cinco 'birdies', tres 'bogeys' y un doble fallo. Los 272 golpes acumulados en las cuatro jornadas, le relegaron al puesto 60 de la tabla, 24 puestos por debajo de su clasificación en la ronda del domingo.

Por su parte, Applebey realizó una fantástica ronda y finalizó el recorrido en 59 golpes, convirtiéndose así en el quinto jugador en la historia del Tour en conseguirlo. El australiano, de 39 años, firmó una tarjeta en la que figuraban nueve 'birdies', un 'eagle' y 11 golpes bajo el par.

AUTOMOVILISMO

GP HUNGRÍA

Michael Schumacher se disculpa ante Rubens Barrichello

EFE / BERLÍN

El piloto alemán Michael Schumacher (Mercedes) pidió ayer disculpas al brasileño Rubens Barrichello (Williams) por la maniobra en el Gran Premio de Hungría, aunque aseguró que no pretendió ponerle en peligro. «Directamente después de la prueba estaba aún acalorado por lo ocurrido, pero después de ver de nuevo la escena contra Rubens me doy cuenta de que los jueces tenían razón en su evaluación: la maniobra fue demasiado dura», admitió Schumacher. El siete veces campeón del mundo de Fórmula Uno añadió que «lógicamente» no era su intención. «Pe-

ro sí el tiene la sensación de que fue así, lo siento», prosiguió. El germano sumó una nueva sanción a su amplio historial, al dictársele la pérdida de 10 puestos en la formación de salida del próximo Gran Premio, el de Bélgica el 29 de agosto. Schumacher cerró contra el muro en la recta de meta a Barrichello, cuando intentaba adelantarlo a cinco vueltas del final para arrebatarse el décimo puesto y estuvo a punto de provocar un grave accidente. Lejos de aceptar su mala actuación, Schumacher afirmó que había dejado suficiente espacio y dijo que la Fórmula Uno no es un deporte «para tomar el café».



MERCADO LABORAL

El salario medio español es de 1.858 euros ■ En nueve años, los españoles han visto crecer casi en un 40 por ciento su sueldo hasta cobrar, como media, 1.858 euros brutos al mes. Además, el mismo informe de Adecco añade que mientras en 2005 la subida fue del 2,6%, en 2008 fue del 5,1% y en 2009 se moderó un poco, al aumentar un 4,7.

LA CIFRA

3,2%

Fue la subida ayer del Ibex, que encabezó los ascensos de los parqués europeos, todos inmersos en un optimismo motivado por los buenos resultados de bancos como el HSBC y BNP.

La matriculación de turismos sufre un desalentador desplome en julio

El final del Plan 2000E y la subida del IVA se traducen en unas ventas de 82.167 unidades, el 24,1% menos que en igual período del año pasado • Dicha cifra trunca 10 meses de subidas

• La patronal de los vendedores asegura que lo que queda de 2010 será todavía peor y sostiene que España vivía en «un espejismo de recuperación» que se ha terminado de golpe.

AGENCIAS / MADRID

De mantener el mismo criterio que llevó a tantos responsables económicos socialistas a echar las campanas al vuelo durante los meses pasados a cuenta de los constantes aumentos en las cifras de venta de automóviles, un indicador, según decían, esencial a la hora de diagnosticar la salud de la economía en su conjunto, lo cierto es que la cifra conocida ayer sobre las matriculaciones en julio supone una soberana bofetada que liquida cualquier atisbo de optimismo. Durante el mes pasado solamente se vendieron 82.167 unidades, lo que supone un descenso del 24,1% en comparación con las cifras del mismo mes del ejercicio precedente, que ya fue especialmente malo.

Según los datos de las asociaciones de fabricantes (Anfac) y de vendedores (Ganvam), tan implacable cifra pone fin a 10 meses consecutivos de crecimiento de ventas y se debe, principalmente, la finalización del Plan 2000E y a la subida del IVA.

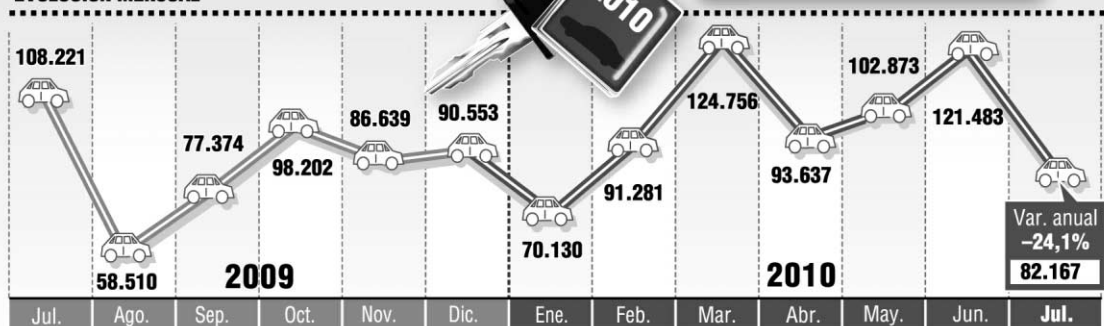
Ambas circunstancias, que encarecen notablemente la compra, afectaron sobremedida a las transacciones de particulares, que experimentaron una reducción del 45,7% el mes pasado, con 41.863 unidades. Pese a ese tan acusado descenso de julio, en los siete primeros meses de 2010, las ventas de automóviles y todoterrenos acumularon 686.328 unidades, es decir, un 26,8% más que en el mismo período del ejercicio anterior.

Cabe también reseñar que la demanda de las empresas no alquiladoras se incrementó un 21,8% en julio y un 28% en lo que va de año, mientras que el mercado alquilador aumentó un 46,3% en julio y un 73,3%.

Por lo que respecta a la distribución territorial del batacazo, solamente dos regiones, Madrid y Canarias se libraron, la primera con 26.622 unidades vendidas y un aumento del 1%, y 4.873 y una mejora del 25,5% en la demarcación insular. En el acumulado del año, la mayor parte de los territorios mejoraron su volumen de matriculación,

Matriculación de turismos

EVOLUCIÓN MENSUAL



MATRICULACIONES POR CC.AA. EN EL MES DE JULIO

CC.AA.	Unidades	% var. 09/10	CC.AA.	Unidades	% var. 09/10
Andalucía	9.713	-34,9	C. Valenciana	6.857	-35,3
Aragón	1.583	-38,1	Extremadura	1.032	-48,8
Asturias	1.179	-49,8	Galicia	3.378	-46,3
Baleares	1.533	-37,6	La Rioja	360	-39,6
Canarias	4.873	25,5	Madrid	26.622	1,0
Cantabria	682	-44,6	Murcia	1.647	-39,4
Castilla-La Mancha	3.620	-6,8	Navarra	633	-55,8
Castilla y León	2.682	-48,8	País Vasco	3.122	-37,4
Cataluña	12.407	-24,1	Total	82.167	-24,1
Ceuta y Melilla	244	-31,7			

Fuente: ANFAC GRAFÍA

salvo Navarra (-1,1%), Ceuta y Melilla (-4,4%) y Asturias (-4,8%).

En cuanto al tipo de vehículo, la apatía consumidora se olvidó de los automóviles de lujo y los todoterrenos, que evadieron las caídas con mejoras del 7,6%, del 6,4%.

Con un tono entre resignado y apocalíptico, la directora económica de la Asociación Española de Fabricantes de Automóviles y Camiones (Anfac), Aránzazu Mur, avisó de que las «cosas van a ir a peor» en los próximos meses, y ex-

plicó que, con el retroceso experimentado en julio, se confirma el «claro cambio de tendencia» de las ventas de coches, como consecuencia de las ya reseñada subida impositiva y la finalización de las subvenciones públicas. La portavoz de la patronal resaltó que se están produciendo caídas «importantes» en los pedidos, que acumulan un retroceso del 60%.

Por su parte, el presidente de la Asociación Nacional de Vendedores de Vehículos a Motor (Gan-

vam), Juan Antonio Sánchez Torres, aseguró que la caída de ventas registrada en julio es «una crónica de una muerte anunciada», puesto que el mercado español vivía en un «espejismo de recuperación» como consecuencia del Plan 2000E. A su juicio, esa «euforia de cifras» ha sido culpable, en gran medida, de la no renovación de un plan que en otros países se ha prolongado durante un año y medio, mientras aquí se ha limitado a 12 meses.

AUTOVÍAS EN GUERRA

AGENCIAS / MADRID

Para recordarle al Gobierno que se trata de uno de los gremios más agresivos a la hora de defender sus condiciones laborales, el presidente de la Federación Nacional de Asociaciones de Transporte de España (Fenadismer), Julio Villaescusa, explicó ayer que el colectivo al que representa no descartan una huelga si finalmente el Ministerio de Fomento decide imponer una tasa por el uso de las autovías que sería de 10 céntimos por kilómetro recorrido.

De este modo, se recaudarían alrededor de 3.000 millones de euros al año, que servirían para aliviar las maltrechas cuentas del Estado. «Se comprometieron a no aprobar una tasa al transporte de mercancías. Va a haber una reacción que puede ir desde el enfado hasta el paro», advirtió ayer el líder de la patronal en alusión al acuerdo alcanzado con el Gobierno para poner fin a la huelga que los transportistas secundaron en junio de 2008.

Villaescusa incluso manifestó su temor de que esa tasa indirecta

que estudia Blanco también se pueda extender al transporte de pasajeros. «Nos han elegido a los transportistas de mercancías como los recaudadores, pero primero serán las mercancías y luego los viajeros», vaticinó.

En tal sentido, reclamó un reparto «más equitativo» de las cargas, al tiempo que arremetió contra el departamento dirigido por el también número dos del PSOE, al considerar que actúa con «alevosía y nocturnidad», pues la tasa para las autovías podría decidirse en agosto.

BREVES

GRUPO RUIZ-MATEOS

Garvey se alinea con el resto de bodegas jerezanas para contrarrestar la multa de Competencia

■ Pese a que la familia Ruiz-Mateos considera que la multa impuesta por la Comisión Nacional de la Competencia a Fedejerez y al Consejo Regulador «ha hecho justicia», por cuanto esas prácticas de fijación de precios dificultaban el crecimiento de Garvey, y pese a que en reiteradas ocasiones había solicitado la supresión del ilegal cupo de ventas, la empresa bodeguera manifestó ayer su mejor disposición a colaborar, dentro de la legalidad, para minimizar las consecuencias económicas negativas de la resolución sancionadora.

DEUDA PÚBLICA

Barclays advierte de un desplome griego que podría arrastrar a España

■ El efecto contagio del riesgo de impago de Grecia sobre España, Portugal e Italia ha reaparecido en el tercer trimestre del año, al menos según recoge el análisis económico realizado por Barclays Wealth Economics para el período que va desde julio a septiembre de este 2010. En un informe en el que se plantea la supervivencia del propio euro, el banco prevé el PIB del Estado heleno se desplome «próximamente», por lo que califica de «muy poco probable» que Atenas pueda evitar el incumplimiento de pago de su deuda externa, de modo que entraría en suspensión de pagos.

ENERGÍAS 'VERDES'

El sector fotovoltaico arremete contra el recorte de ayudas

■ El sector fotovoltaico mostró ayer su «sorpresa e indignación» ante la decisión del Ministerio de Industria de reducir las primas para las nuevas instalaciones fotovoltaicas y consideró que se trata de una normativa «muy perjudicial» para los intereses del sector. Así se pronunció la patronal después de que el departamento de Miguel Sebastián haya planteado un proyecto para evitar el fraude fotovoltaico en el que se disminuye la tarifa regulada a las instalaciones futuras un 45% en el caso de las plantas de suelo y el 25% para las infraestructuras de techo.

AVANT ENTRE MADRID, SEGOVIA y VALLADOLID
(NUEVA ESTACIÓN)

MADRID CHAMARTÍN - SEGOVIA GUIOMAR - VALLADOLID CAMPO GRANDE

DÍAS DE CIRCULACIÓN	MADRID CHAMARTÍN	SEGOVIA GUIOMAR	VALLADOLID CAMPO GRANDE
LMXJV	08:35	09:06	09:45
SD	10:30	11:01	11.40
LMXJV	11.15	11.46	
SD	12.00	12.31	
LMXJVSD	15.30	16.01	16.40
LMXJVSD	17.30	18.00	
LMXJVSD	19.15	19.46	20.25
LMXJV	20.00	20.31	
LMXJVSD	21.00	21.31	22.10

VALLADOLID CAMPO GRANDE - SEGOVIA GUIOMAR - MADRID CHAMARTÍN

DÍAS DE CIRCULACIÓN	VALLADOLID CAMPO GRANDE	SEGOVIA GUIOMAR	MADRID CHAMARTÍN
LMXJV		07:00	07:32
LMXJV	06:45	07:23	07:55
LMXJV		08:00	08:32
SD		09:05	09:37
LMXJVSD	09:20	09:58	10:30
LMXJVSD	15.30	16:08	16:40
LMXJVSD		18:20	18:52
LMXJVSD	19:35	20:13	20:45
VSD	20.30	21:08	21:40

AVE y ALVIA DESDE
SEGOVIA (NUEVA ESTACIÓN)

Hacia el Norte						
Tipo de tren	ALVIA	AVE	ALVIA	ALVIA	ALVIA	AVE
Número de tren	4085	4089	4141	4167	4183	4209
Circulación	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/D
Segovia	8:33 H	9:02 H	15:16 H	16:43 H	18:41 H	21:12 H
Valladolid	9:17 H	9:37 H	15:59 H	17:32 H	19:24 H	21:47 H
Palencia			16:32 H		19:57 H	
Aguilar de Campo					21:01 H	
Reinosa					21:27 H	
Torrelavega					22:17 H	
Santander					22:41 H	
Sahagún						
León			17:03 H			
Pola de Lena			17:39 H			
Mieres (Puente)			18:58 H			
Oviedo			19:09 H			
Gijón (cercanías)			19:32 H			
Burgos	10:20 H		20:02 H	18:35 H		
Miranda de Ebro	11:11 H			19:39 H		
Vitoria	11:38 H			19:53 H		
Zumárraga	12:29 H			20:45 H		
Tolosa				21:13 H		
San Sebastián	13:22 H			21:33 H		
Irún	13:48 H			21:55 H		
Hendaya	13:54 H			22:00 H		
Bilbao	8:33 H			16:43 H		

Hacia Madrid y Levante						
Tipo de tren	AVE	ALVIA	ALVIA	ALVIA	AVE	ALVIA
Número de tren	4088	4072	4086	4140	4198	4174
Circulación	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/D
Segovia		11:04 H	13:18 H	18:44 H	20:10 H	21: 24 H
Madrid (Chamartín)		11:43 H	13:53 H	19:23 H	20:42 H	21:59 H
Albacete		14:29 H		22:09 H		
Alicante		15:58 H		23:38 H		

Desde el Norte						
Tipo de tren	AVE	ALVIA	ALVIA	ALVIA	AVE	ALVIA
Número de tren	4088	4072	4086	4140	4198	4174
Circulación	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/D
Bilbao			8:55 H			17:10 H
Irún			8:15 H			16:20 H
San Sebastián			8:32 H			16:39 H
Tolosa			8:51 H			17:26 H
Zumárraga			9:22 H			18:15 H
Vitoria			10:09 H			18:38 H
Miranda de Ebro			10:30 H			19:38 H
Burgos			11:25 H			19:31 H
Gijón (cercanías)				14:00 H		
Oviedo				14:28 H		
Mieres (puente)				14:46 H		
Pola de Lena				15:00 H		
Sahagún				16:24 H		
Palencia				16:54 H		
Santander		7:05 H		17:25 H		
Torrelavega		7:30 H				
Reinosa		8:19 H				
Aguilar de campo		8:43 H				
Palencia		9:47 H				
Valladolid	8:30 H	10:19 H	12:33 H	17:59 H	19:35 H	20:39 H
Segovia	9:05 H	11:06 H	13:18 H	18:46 H	20:10 H	21:31 H

Desde Madrid y Levante						
Tipo de tren	ALVIA	AVE	ALVIA	ALVIA	ALVIA	AVE
Número de tren	4085	4089	4141	4167	4183	4209
Circulación	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/D	L/M/X/J/V/D
Alicante			10:35 H		14:05 H	
Albacete			11:58 H		15:22 H	
Madrid (Chamartín)	8:00 H	8:30 H	14:40 H	16:10 H	18:05 H	20:40 H
Segovia	8:33 H	9:02 H	15:16 H	16:43 H	18:41 H	21:12 H

AUTOBUSES ENTRE SEGOVIA Y MADRID

SEGOVIA-MADRID				
LUNES A VIERNES LABORABLES				
5.45 D	6.00 D	6.15 S	6.30 D	6.45 S
7.00 S	7.15 S	7.30 D	7.45 D	8.00 S
8.30 S	9.00 D	9.30 S	10.00 D	10.30 R
11.00 D	11.30 D	12.00 D	12.30 S	13.00 D
13.30 D	14.00 D	14.30 R	15.00 D	15.30 D
16.00 R	16.30 D	17.00 D	17.30 D	18.00 S
18.45 D	19.30 D	20.00 R	21.00 D	21.30 S
SÁBADOS LABORABLES				
6.45 D	7.30 D	8:00 D	8:30 S	9.00 D
9.30 D	10.00 D	10.30 R	11.00 D	11.30 D
12.00 D	12.30 S	13.30 D	14.30 S	15.30 D
16.00 R	16.30 D	17.00 D	17.30 D	18.00 S
18.30 D	19.00 D	19.30 D	20.00 R	21.00 D
21.30 S				
DOMINGOS Y FESTIVOS				
8.30 S	9.30 D	10.30 R	11.30 D	12.30 S
13.30 D	14.30 S	15.30 D	16.00 R	16.30 D
17.00 D	17.30 D	18.00 D	18.30 D	19.00 D
19.30 D	20.00 R	20.30 D	21.00 D	21.30 S
22.30 D				

D: Expediciones DIRECTAS / * Días lectivos / R: Expediciones RUTA con parada en Revenga, Otero de Herreros, San Rafael, Guadarrama, Los Negrales, Villalba, Torrelodones, Las Matas y Las Rozas / S: Expediciones SEMIDIRECTAS con parada en San Rafael (estación), Otero y Revenga.

MADRID-SEGOVIA				
LUNES A VIERNES LABORABLES				
6.30 D	7.00 D	7.30 D	8.00 R	8.30 D
9.00 D	9.30 S	10.00 D	10.30 D	11.00 S
11.30 D	12.00 D	12.30 D	13.00 D	13.30 S
14.00 D	14.30 D	15.00 R	15.15 D	15.30 D
16.00 D	16.30 D	17.00 S	17.30 D	18.00 D
18.15 S	18.30 D	19.00 D	19.30 D	19.45 S
20.00 D	20.30 D	20.45 R	21.00 D	21.30 S
22.00 D	22.30 S	23.00 D		
SÁBADOS LABORABLES				
8.00 S	8.30 D	9.00 D	9.30 D	10.00 D
10.30 D	11.00 S	11.30 D	12.00 D	12.30 D
13.00 D	13.30 S	14.00 D	15.00 R	15.30 D
16.00 D	17.00 S	18.00 D	19.00 D	19.30 D
20.00 R	20.30 D	21.00 S	21.30 D	22.00 D
22.30 S				
DOMINGOS Y FESTIVOS				
8.00 S	9.00 D	10.00 D	10.30 D	11.00 S
11.30 D	12.00 D	13.00 D	14.00 D	15.00 R
16.00 D	17.00 S	18.00 D	18.30 D	19.00 D
19.30 D	20.00 R	20.30 D	21.00 D	21.30 D
22.00 D	22.30 S			

AUTOBUSES

SALIDAS DE SEGOVIA	
LUNES A VIERNES LABORABLES	
ABADES: 13:30 y 19:30 horas.	
AGUILAFUENTE: 12:00; 13:30; 16:45 (Cambio en Torrecaballeros) y 18:30 horas.	
AREVALO: 18:30 horas.	
AYLLON: 12:30 y 18:00 horas.	
BERNARDOS: 14:30 horas.	
COCA-NAVA DE LA ASUNCION: 12:30; 14:00; 18:30 y 19:30 horas.	
CUEVAS DE PROVANCO: 13:30 y 18:30 horas.	
ESPIRDO: 13:30 horas (Sólo Jueves)	
FUENTESAUÇO: 12:00; 13:30 y 18:30 horas.	
FUENTIDUEÑA: 13:30 y 18:30 horas.	
HOYUELOS: 13:00 horas.	
LABAJOS: 13:30 horas.	
LA HIGUERA: 13:30 horas (Sólo Jueves)	
MARUGAN: 13:30 y 19:30 horas.	
MARTIN MUNOZ DE LAS POSADAS: 14:00 y 18:30 horas.	
NAVAFRIA: 12:30 (Martes y Miércoles entrá por el pueblo); 14:00 y 18:00 horas.	
NAVAS DE ORO: 12:30; 14:30 y 19:30 horas.	
PALAZUELOS: 7:40; 8:25; 9:10; 9:55; 10:40; 11:25; 12:10; 13:00; 13:40; 14:15; 15:15; 15:55; 16:40; 17:25; 18:10; 18:55; 19:40; 20:25 y 21:10 h.	
PRADENA: 12:30; 14:00 y 18:00 horas.	
REBOLLO: 12:45 horas (Lunes, Jueves y Viernes Laborables)	
RIAZA: 12:30; 14:00 y 18:00 horas.	
SACRAMENIA: 13:30 y 18:30 horas.	
SAMBOAL: 14:30 y 19:30 horas.	
SANGARCIA: 13:00 horas.	
SANTA MARIA DE NIEVA: 12:30; 14:00; 14:30; 18:30 y 19:30 horas.	
SANTIUSTE DE SAN JUAN BAUTISTA: 14:00 y 18:30 h.	
SAN CRISTOBAL DE SEGOVIA: 7:40; 8:30; 11:00; 12:00; 13:00; 14:15; 15:15; 19:00; 20:15 y 20:55 horas.	
SAN ILDEFONSO: 7:40; 8:50; 10:30; 11:30; 12:30; 13:30; 14:00; 15:30; 17:00; 18:45; 20:15; 21:00; 21:30.	
TORRECABALLEROS: 8:30; 11:00; 12:00; 13:00; 14:00; 15:15; 16:00; 19:00 y 20:15 horas.	
TUREGANO: 12:00; 13:00; 14:00; 16:45 (Cambio en Torrecaballeros); 18:00 y 19:30 horas. A las 21:00 horas (Sólo Viernes)	
VALSAIN: 7:40; 8:50; 11:30; 14:00; 15:30; 17:00; 18:45; 20:15	
VALTIENDES: 19:30 horas (Lunes y Viernes)	
SÁBADOS LABORABLES	
ABADES: 13:30 horas.	
AGUILAFUENTE: 12:00 horas (Cambio en Torrecaballeros) y 13:30 horas.	

SALIDAS HACIA SEGOVIA	
LUNES A VIERNES LABORALES	
ALDEALCORVO: 7:00 horas.	
ABADES: 10:50 y 16:20 horas.	
AGUILAFUENTE: 7:45; 10:45 y 15:45 horas.	
AREVALO: 7:00 horas (Lunes y Viernes) 7:15 horas (Martes, Miércoles, Jueves y Sábados)	
AYLLON. 7:10 y 9:00 horas.	
BERCIMUEL: 7:00 horas (Lunes y Viernes)	
BERNARDOS: 8:10 horas.	
BOCEGUILLAS: 7:00 horas.	
CAMPO DE SAN PEDRO: 6:55 horas (De Lunes a Viernes)	
CANTALEJO- CUELLAR: 7:00 horas.	
COCA: 7:55; 9:50; 15:00 y 16:10 horas.	
CUELLAR-CANTALEJO: 15:00 horas.	
CUEVAS DE PROVANCO: 7:00 horas.	
ESPIRDO: 9:15 horas (Sólo Jueves)	
FUENTE DE SANTA CRUZ: 7:40 horas (Sólo Jueves)	
FUENTEMIZARRA: 6:45 horas (Lunes y Viernes)	
FUENTESAUÇO: 7:30; 10:30 y 15:30 horas.	
FUENTIDUEÑA: 7:00 horas.	
HOYUELOS: 9:00 horas.	
JUARROS DE VOLTÓYA: 8:00 horas.	
LABAJOS: 7:35 horas (Lunes y Viernes) y 10:15 horas.	
LOS HUERTOS: 9:15 horas (Lunes, Jueves y Viernes)	
MUÑOPEDE: 7:45 Y 15:55 horas.	
NAVA DE LA ASUNCION: 8:10; 10:10; 15:15 y 16:20 horas.	
NAVAS DE ORO: 7:55; 9:45 y 16:05 horas.	
NAVAFRIA: 8:15 horas (cruce); 10:15 horas (pueblo) y 16:00 horas (cruce)	
PALAZUELOS: 7:20; 8:05; 8:50; 9:35; 10:20; 11:05; 11:50; 12:35; 13:25; 14:05; 14:40; 15:40; 16:20; 17:05; 17:50; 18:35; 19:20; 20:05; 20:50 y 21:35 horas.	
PEDRAZA: 7:30 horas.	
REBOLLO: 8:00 horas (Lunes, Jueves y Viernes)	
RIAZA: 7:30; 9:20 y 15:40 horas.	
RIAZA-CANTALEJO: 6:45 horas.	
SACRAMENIA: 7:10 y 10:00 horas.	
SAMBOAL: 7:45 y 16:00 horas.	
SAN CRISTOBAL DE SEGOVIA: 7:25; 8:10; 9:20; 10:10; 11:45; 13:40; 14:40; 16:00; 17:15; 19:45; 21:00 y 21:25 horas.	
SAN ILDEFONSO: 7:20; 8:00; 8:30; 9:30; 11:00; 12:10; 14:00; 15:30; 16:30; 17:15; 18:00; 19:30; 21:00 y 22:00 horas.	
SANTA MARIA DE NIEVA: 8:20; 10:20; 15:25 y 16:30 horas.	
SANTIUSTE DE SAN JUAN BTA: 7:45; 10:00 y 15:00 h.	
TIZNEROS: 9:15 horas (Sólo Jueves)	
TORRECABALLEROS: 7:15; 8:00; 9:10; 10:00; 11:35; 13:30; 15:50; 17:05; 19:35 y 20:50 horas.	
TUREGANO: 8:10; 9:40; 10:20; 15:10 y 18:20 h.	
VALSECA: 9:15 horas (Lunes, Jueves y Viernes)	
VALSAIN: 7:50; 8:15; 9:15; 12:00; 15:15; 16:15; 17:00; 17:45; 19:15; 20:45 horas.	
SÁBADOS LABORALES	
ABADES: 10:50 horas.	
AREVALO: 7:15 horas.	
AYLLON: 9:00 horas.	
BERNARDOS: 9:20 horas.	
BOCEGUILLAS: 7:00 horas.	
COCA: 8:00 horas.	
FUENTESAUÇO: 8:30 horas.	
LABAJOS: 7:40 y 10:15 horas.	
NAVA DE LA ASUNCION: 8:10 y 9:00 horas.	
NAVAS DE ORO: 9:05 horas.	
PALAZUELOS: 10:28; 12:48; 16:18 y 18:48 horas.	
PRADENA: 9:45 horas.	
RIAZA: 9:15 horas.	
SACRAMENIA: 8:00 horas.	
SAN CRISTOBAL DE SEGOVIA: 10:10; 12:40; 16:10; 18:40 y 23:10 horas.	
SANTA MARIA DE NIEVA: 8:20 y 9:30 horas.	
SAN ILDEFONSO: 7:20; 8:00; 8:30; 9:30; 11:00; 12:10; 14:00; 15:30; 16:30; 17:15; 18:00; 19:30; 21:00; 22.00.	
TORRECABALLEROS: 8:00; 10:00; 12:30; 16:00; 18:30 y 23:00h.	
VALSAIN: 7:50; 8:15; 9:15; 12:00; 15:15; 16:15; 17:45; 19:15; 20:45 horas.	
DOMINGOS Y FESTIVOS	
ABADES: 16:20 horas.	
AYLLON: 16:30 horas.	
COCA: 16:45 horas.	
FUENTESAUÇO: 17:55 horas.	
LABAJOS: 15:45 horas.	
NAVA DE LA ASUNCION: 16:50 horas.	
NAVAFRIA: 17:45 horas (por el cruce)	
NAVAS DE ORO: 16:40 horas.	
NARROS DE CUELLAR: 16:30 horas.	
PALAZUELOS: 12:15; 16:15; 20:15 horas.	
RIAZA: 16:45 horas.	
SACRAMENIA: 17:30 horas.	
SAN ILDEFONSO: 11:00; 12:10; 15:30; 16:30; 18:00; 19:30; 21:00; 22:00 horas.	
SAN CRISTOBAL DE SEGOVIA: 12:10; 16:10; 20:00 horas.	
SANTA MARIA DE NIEVA: 17:00 horas.	
TORRECABALLEROS: 12:00 y 16:00 horas.	
VALSAIN: 10:50; 15:15; 16:15 y 17:45; 19:15; 20:45.	

Guía de Servicios Profesionales y Salud

921 46 12 12

EL ADELANTADO

C/ Morillo, 7. 40002 Segovia • De lunes a viernes de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas • publicidad@eladelantado.com

ELECTRICIDAD SANZ Y GARCÍA S. L.

INSTALACIONES EN GENERAL

- MÁXIMA CALIDAD
- BUEN PRECIO
- ÚLTIMA TECNOLOGÍA
- SERVICIO Y ATENCIÓN PERSONALIZADO.

PRESUPUESTO SIN COMPROMISO

CONSÚLTENOS. QUEDARÁ TOTALMENTE SATISFECHO

Telf.: 921 49 53 00

C/ El Norte N°3 40141 Abades sanzgarcia@gmail.com

Compro
Antigüedades

Muebles
Cuadros
Tallas
Retablos
Lámparas
Libros

A SER
POSIBLE
CASAS COMPLETAS

Cómic
Juguetes
Relojes
Coches
Motos
Etc...

Telefono 609 010 468 - 629 201 170
911 968 226

danieldjuan@gmail.com

ÁLVARO

BICICLETAS, RESPUESTOS Y EQUIPACIÓN
COLCHONES Y BASES

LÁMPARAS, LAVADORAS
Y FRIGORÍFICOS

DTO.
HASTA 50%

C/ Canongía, 10 Cantimpalos

Telf.: 921 49 60 45

SE VENDE CHALET INDIVIDUAL
A LA ENTRADA DE ESPIRDO
EN CONSTRUCCIÓN
TELF. 607 59 06 32

El Fogón
de
Valentina



Calle la Sierra, 12. 40420
Navas de Riofrio

Menú Diario

Auténtica
comida casera

GRAN CARTA
y mucho más

Teléfonos de reserva:

921 48 01 82

658 93 63 91

Te abrimos
la puerta
de tu nueva
vivienda

En El Adelantado cada día
te ofrecemos la mejor
Guía Inmobiliaria de Segovia.
Promociones nueva vivienda,
alquileres, viviendas de
segunda mano, fincas...

Las empresas inmobiliarias
más importantes de Segovia
lo tienen claro. Las páginas de
El Adelantado son su mejor
herramienta comercial.

Departamento de Publicidad
921 43 72 61

EL ADELANTADO
DE SEGOVIA

ELADELANTADO.com

ARCO

921471474

¡Toda clase de facilidades
para hacer realidad
sus sueños!

Visitenos, con la confianza
de quien visita a unos
amigos.

Juntos encontraremos
la fórmula de pago y la
financiación que mejor
se adapte a su economía.

FINANCIA

caja segovia

Euribor + 0,15

EL 100%
y los gastos
e impuestos

ROBLEDO T
4ª FASE

ATENCIÓN:

Ahora que han
bajado los
intereses,
nosotros
hemos bajado
los precios
para que la
letra de la
hipoteca le
salga como un
alquiler,
aproveche la
oportunidad
antes de que
suban

OFERTA
30%
DESCUENTO

Visite
PISO PILOTO
INFÓRMATE Y GANA
UN FANTÁSTICO VIAJE

RAMIREZ T

CALIDAD

C/ Calandria, 8
SAN ILDEFONSO
arco-ramirez.com



CLASE ENERGÉTICA : A
EFICACIA DE LAVADO : A
EFICACIA DE SECADO : A

LIMPIEZA DE VEHÍCULOS A DOMICILIO
sin agua.



Delegación Ecowash Segovia
www.ecowash.es
653 243 616

Residencia 3ª Edad

Prádena Salud
Válidos y asistidos

Concertada con
la Gerencia de Servicios Sociales de
la Junta de Castilla y León

PROMOCIONES
ESPECIALES
PARA EL VERANO

tel: 921 507 385
609 25 26 27 - 607 16 09 75
c/Ferial 14 Prádena (Segovia)

INMOBILIARIA
MANSINO
Símbolo de eficacia
nuestras ofertas

VENDE LOCAL
JUNTO JOSÉ ZORRILLA
SALIDA DE HUMOS.
9M DE FACHADA Y 4,20 M
DE ALTURA. 80M² DE
SUPERFICIE. SIN
ACONDICIONAR Ref.10290

VENDE LOCAL EN
NUEVA SEGOVIA
65M² ACONDICIONADO.
¡GRAN ESCAPARATE
HACIENDO ESQUINA!
¡SÓLO 95.000 €! Ref.11914

VENDE BAR-RESTAURANTE
JUNTO A LOS
JUZGADOS DE SEGOVIA
105M². ¡ACTUALMENTE
EN FUNCIONAMIENTO!
¡INFORMACIÓN PERSONAL!
Ref.11999

VENDE EDIFICIO
CÉNTRICO
EN TRES PLANTAS
DISTRIBUIDO EN PLANTA
BAJA. LOCAL CON
LICENCIA DE CHURRERÍA
Y DOS VIVIENDAS. ¡PRECIO
MUY ASEQUIBLE!
Ref.12014

VENDE LOCAL
EN LA ALBUERA
90M². ACONDICIONADO
COMO BAR. TOTALMENTE
INSTALADO. ¡PRECIO MUY
INTERESANTE!
Ref.12052

VENDE LOCAL EN
LA CALLE REAL
150M² EN P. CALLE
+ 50M² P. SÓTANO.
¡ACTUALMENTE
ACONDICIONADO! ¡IDEAL
INVERSOR! Ref.12081

VENDE LOCAL EN
CALLE JOSÉ
ZORRILLA
115M². ACONDICIONADO.
¡IDEAL PARA SU
NEGOCIO! Ref.12156

VENDE LOCAL JUNTO
PLAZA MAYOR
169M² EN PLANTA.
ACONDICIONADO.
ACTUALMENTE ALQUILADO.
¡IDEAL INVERSOR!
Ref.12257

TELF.: 921 44 30 31

Este espacio
para
profesionales
lo tienes en

guía de servicios
profesionales
y salud



ESTRELLA

SEGUROS

Matías Andray

CAMPAÑA
PLANES DE PENSIONES

Trae el actual y te damos
el 2%*

ES EL MOMENTO...

C/ Reina, 5 LA GRANJA (Segovia)

Tel/Fax. 921 47 39 89

Plaza Mayor, 3 ABADÉS 921 49 51 55

C. José Zorrilla, 58 SEGOVIA 921 11 90 77

m.andray@laestrella.es

Móvil: 667 56 56 36

EL TIEMPO



El sol sale a las 07:14 y se pone a las 21:30

NUEVA 10/08 CRECIENTE 16/08 LLENA 24/08 MENGUANTE 03/08

EN SEGOVIA

CAMBIO CLIMÁTICO: ¿Cuál ha sido el período más caluroso en España?

El período más caluroso fue de 1973 a 2005. Durante este período el ascenso de temperaturas fue espectacular ya que multiplica por 4 el incremento registrado entre 1850 – 2005 y 1901 – 2005.



Servicios Audiovisuales de Meteorología. www.activamultimedia.com



HOY

29° MÁX.
15° MÍN.

Despejado

No habrá ni una nube durante todo el martes. En la Sierra de Guadarrama la nubosidad será variable por la tarde. Temperaturas sin cambios. Termómetros alrededor de 15°C a primeras horas y en torno a 29°C a mediodía. Vientos del norte flojos con tendencia a aumentar a moderados por la tarde.



NIVELES DE LOS EMBALSES
Últimos datos disponibles



MAÑANA

Despejado

29° MÁX.
15° MÍN.

El cielo estará totalmente despejado durante todo el miércoles. En la Sierra de Guadarrama la nubosidad será variable por la tarde. Ligera bajada de temperaturas.



JUEVES



Aumento de nubes altas y medias

Las nubes altas velarán el sol la mañana del jueves. Por la tarde la nubosidad de tipo alto y medio irá en aumento, y por la noche, predominio de los cielos despejados. Temperaturas sin cambios.



VIENTO

24 km/h

RAYOS UV

Índice de radiación muy alto

SENSACIÓN TÉRMICA

22°

DIRECCIÓN

Noreste

COTA DE NIEVE

3700 m

POSIBILIDAD DE PRECIPITACIÓN

0%

EN ESPAÑA

HOY

La posición estacionaria del anticiclón no favorecerá los cambios, por lo que aguantarán las nubes localizadas en el extremo norte y las Canarias, con precipitaciones puntuales. El calor repuntará de nuevo en el suroeste.



MAÑANA

El cielo está despejado en general durante esta nueva jornada de anticiclón. Destacaremos las nubes bajas en el sector cantábrico y el norte de Canarias, con débiles precipitaciones. Las temperaturas, de nuevo en ascenso.

JUEVES

Condiciones meteorológicas invariables: cielos despejados en general, con acumulación de nubes en el Cantábrico y norte de Canarias, y con alguna tormenta de tarde en el norte. Calor intenso en el suroeste.

TEMPERATURAS PREVISAS PARA HOY

	MÁX	MÍN
A Coruña	23°	18°
Albacete	34°	17°
Alicante	30°	23°
Almería	30°	19°
Ávila	28°	15°
Badajoz	38°	18°
Barcelona	27°	20°
Bilbao	24°	17°
Burgos	26°	14°

	MÁX	MÍN
Cáceres	38°	20°
Cádiz	30°	18°
Castellón	28°	22°
Ceuta	29°	20°
Ciudad Real	38°	20°
Córdoba	39°	22°
Cuenca	31°	17°
Girona	29°	19°
Granada	36°	20°

	MÁX	MÍN
Guadalajara	31°	13°
Huelva	33°	20°
Huesca	31°	19°
Jaén	35°	20°
Las Palmas	25°	19°
León	24°	11°
Lleida	30°	18°
Logroño	29°	17°
Lugo	23°	13°

	MÁX	MÍN
Madrid	34°	20°
Málaga	30°	19°
Melilla	30°	21°
Murcia	32°	20°
Ourense	30°	17°
Oviedo	23°	14°
Palencia	26°	14°
Palma	30°	20°
Pamplona	27°	14°

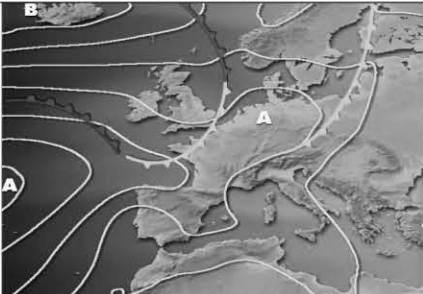
	MÁX	MÍN
Pontevedra	26°	17°
S. Sebastián	24°	15°
Salamanca	31°	14°
S.C. Tenerife	29°	19°
Santander	23°	16°
Segovia	29°	15°
Sevilla	39°	21°
Soria	24°	11°
Tarragona	28°	20°

	MÁX	MÍN
Teruel	30°	12°
Toledo	37°	22°
Valencia	29°	23°
Valladolid	27°	14°
Vitoria	24°	14°
Zamora	31°	15°
Zaragoza	30°	18°

EN EUROPA

HOY

Las altas presiones continuarán predominando en gran parte de Europa, alargándose desde las Azores hasta Escandinavia, aportando estabilidad. Los débiles sistemas frontales no afectarán a la península ibérica.



	MÁX	MÍN
Amsterdam	21°	13°
Atenas	37°	26°
Belgrado	32°	19°
Berlín	24°	17°
Berna	23°	15°
Bruselas	24°	14°
Bucarest	34°	18°
Estocolmo	21°	13°
Londres	23°	14°
Moscú	39°	23°
París	25°	14°
Praga	22°	15°
Roma	31°	17°
Varsovia	32°	18°

BONOLOTO

Lunes 2 de agosto

8 11 15 24 37 39

Complem. 40 Reintegro 2

BONOLOTO

Viernes 30 de julio

3 12 32 33 36 48

Complem. 28 Reintegro 0

LOTERÍA PRIMITIVA

Jueves 29 de julio

26 31 38 41 47 49

Complem. 48 Reintegro 7

LOTERÍA PRIMITIVA

Sábado 31 de julio

13 15 24 27 29 43

Complem. 14 Reintegro 5

GORDO PRIMITIVA

Domingo 1 de agosto

7 21 35 37 43

Nº Clave (Reintegro) 2

EUROMILLONES

Viernes 30 de julio

3 4 11 28 39

Estrellas 2 8

EL 7/39

Jueves 29 de julio

1 9 11 13 18

22 29 Reintegro 4

Domingo 1 de agosto

3 4 8 13 15

16 30 Reintegro 3

ONCE

Lunes 2 de agosto

97556

Domingo 1 de agosto 40549

Sábado 31 de julio 65575

Viernes 30 de julio 33250

Jueves 29 de julio 94149

Miércoles 29 de julio 51803

Martes 27 de julio 94908

SUPER ONCE DE LA ONCE

Lunes 2 de agosto

1 7 15 17 21
28 29 31 38 45
47 48 62 64 67
68 75 77 78 80

> ESTE VERANO VIAJA SEGURO

REVISIÓN GRATUITA
de neumáticos, frenos y amortiguadores

Oferta válida hasta finales de agosto de 2010

www.drivercenter.es

RIGARVE

Crta. de Soria, 25 C/ Guadarrama, 38
40196 La Lastrilla Pol. Ind. El Cerro
SEGOVIA 40006 SEGOVIA
Tel. 921 430 008 Tel. 921 428 078

Driver
Neumáticos y Servicios
Atención al cliente: 902 196 037

JO... VEN

Vente a doar



921 46 14 39

El deporte vuelve a posicionarse como el espacio televisivo más visto en la parrilla del día, gracias a la F1 del GP de Hungría.

| **SHARE** |

La Sexta volvió a arrasar en audiencia con la Fórmula 1 del Gran Premio de Hungría, como ya lo hiciera la semana pasada en Alemania. El automovilismo superó el 38 por ciento de *share* y más de cuatro millones de espectadores.

El programa persigue acercar a los espectadores la realidad del peregrino, a través de la experiencia personal de la reportera Rocío Herrero. Esta semana, la periodista atraviesa la etapa Astorga- Rabanal del Camino, pasando por la Cruz del Ferro y El Ganso. **CYL 7. 22,00 HORAS**

La 34 edición del Festival de Jazz de Vitoria-Gasteiz podrá vivirse en televisión. Hoy, música de Gonzalo Rubalcaba. El artista es conocido por su virtuosismo al piano, que ha demostrado una madurez que le ha transformado en uno de los pianistas de jazz vivos más importantes. **La 2. 01,00 HORAS**

El equipo de *Muchachada Nu* (Joaquín Reyes, Raúl Cimas, Julián López, Carlos Areces y Ernesto Sevilla) inician el rodaje de su nueva creación, *Museo Coconut*, una alocada comedia de situación que se emitirá en Neox, del Grupo Antena 3, la próxima temporada.

06:00	Noticias 24 horas
10:15	La mañana de La 1
14:00	Informativo territorial
14:20	Las recetas
14:30	Corazón. Programa sobre la crónica social
15:00	Telediario 1
16:05	El tiempo
16:15	Amar en tiempos revueltos
17:00	Mar de amor. Telenovela
18:30	España directo
20:00	Gente
21:00	Telediario 2. Espacio informativo
22:05	El tiempo
22:15	Españoles en el mundo. Reportajes
00:05	Destino: España
01:30	Cine. <i>El empleado del mes</i>
03:15	TVE es música
03:30	Noticias 24 horas

07:00	Los Lunnis
10:00	Un país en la mochila
11:00	Mujeres en la Historia
11:50	Planeta carnívoros
12:40	Baleares, un viaje en el tiempo
13:10	Vive la vía
14:40	Paisajes de la Historia
14:35	Pequeños universos
15:00	Para todos La 2
15:30	Saber y ganar
16:00	Grandes documentales
18:55	Biodiario
19:00	El hombre y la Tierra
19:30	Nube de tags
20:00	La 2 Noticias
20:15	Cámara abierta
20:15	Dos hombres y medio
20:35	Mujeres desesperadas. Incluye Bonoloto
22:00	Cine de La 2. <i>Aunque estés lejos</i>
23:30	Cine. <i>Un toque rosa</i>
01:00	Festival Jazz de Vitoria



06:00	Las noticias de la mañana
08:45	Espejo público de verano
12:30	La ruleta de la suerte. Concurso
14:00	Los Simpson. <i>Bart contra Lisa...</i> <i>Hermano, ¿me prestas dos monedas?</i>
15:00	Antena 3 Noticias 1. Espacio informativo
16:00	Tardes de cine. <i>Instinto homicida</i>
17:45	3D. Magacín
19:15	El diario. Talk show
21:00	Antena 3 Noticias 2. Espacio informativo
22:00	El club del chiste VIP
23:00	Cine. <i>Dos rubias de pelo en pecho</i>
01:00	Cine. <i>Mis siete chicas</i>



07:00 Matinal Cuatro
09:00 Medicopter
09:55 Alerta Cobra
13:55 Noticias Cuatro. Espacio informativo
14:50 Noticias Cuatro Deportes
15:40 Tonterías las justas
17:10 Dame una pista.
Concurso presentado por Luján Argüelles
18:10 Entre fantasmas
20:55 Noticias Cuatro. Espacio informativo
21:30 La isla de los nominados. Humor.
22:15 Anatomía de Grey.
El estado del amor y la confianza y La masacre de San Valentín
00:15 21 Días...
Reportajes de actualidad
02:25 Tonterías las justas. Reposición
03:05 Cuatro Astros



07:00 Informativos Telecinco
09:00 El programa del verano.
Con Marta Fernández
12:45 Mujeres y hombres y
viceversa. Presentado
por Emma García
14:30 De buena ley. Con San-
dra
Barneda.
¿Por qué no te callas?
15:00 Informativos Telecinco.
Con Pedro Piqueras
15:45 Sálvame diario. Con
Paz Padilla
20:00 Pasapalabra. Concurso
con Christian Gálvez
20:55 Informativos Telecinco.
Con José Ribagorda
22:00 Cine.
Blade Trinity
00:15 Verano a tope: Ibiza
Estreno
01:30 Verano a tope: Costa
de la Luz



07:00	La Sexta en concierto
08:10	Cocina con Bruno Oteiza
08:40	La tira
09:40	Sé lo que hicistéis (R)
11:30	Crímenes imperfectos
12:00	DOC: Huella latente
12:30	Crímenes imperfectos
	Estados Unidos
14:00	La Sexta Noticias
14:50	La Sexta Deportes
15:25	Sé lo que hicistéis...
17:30	La tira.
18:00	JAG: alerta roja
19:00	Navy: investigación criminal
20:00	La Sexta Noticias
20:55	La Sexta Deportes
21:30	The best of
	El intermedio
22:15	Cine.
	<i>Equipo mortal</i>
00:10	Buenafuente
	Mejores Momentos
01:15	El intermedio. R



07:30	Camino de leyenda
08:30	Reporteros CyL
09:00	Me gusta y me quedo
09:30	Universo escondido
10:00	Made in Castilla y León
10:30	Alma indomable
12:00	Escápate
13:00	Trotaparamus
13:30	Sal y pimienta
14:00	Cifras y letras. Concur-
	so
14:30	CYL 7 Noticias
15:30	Las hermanas McLeod
16:30	Cuando seas mía.
	Telenovela
18:00	Camino de leyenda
19:00	Reporteros CyL
19:15	Me gusta y me quedo
20:00	Corrupción en Miami
21:00	CYL 7 Noticias
22:00	Camino de leyenda.
	Serie documental
22:50	Un día en la vida
23:50	Doctor en Alaska.



07:30 Pupitres
09:00 La zona que mola
09:30 La cocina de Mikel Bermejo
10:00 Programación local
12:00 Amigas y rivales
13:00 Documental
13:30 Hoy en escena
14:00 CYL 8 Noticias
14:30 Date el bote
15:30 CYL 8 Noticias
16:00 Los mundos de La Ocho. Documental
17:00 Open de Tenis
El Espinar. Directo
18:00 Clásicos de televisión.
Los gozos y las sombras
19:30 Documental
20:00 Hoy en escena
20:30 CYL 8 Noticias
21:00 Muchachitas.
21:30 Programación local
23:30 CYL 8 Noticias
00:00 Open El Espinar



06:00	Punto pelota
07:30	Capital
08:00	Otro gallo cantaría
10:00	Boletín
10:10	Más vivir
12:00	Boletín
12:10	Empresas con identidad
12:25	Tal día como hoy
12:30	Punto pelota: resumen
13:00	Dando caña
14:30	Crónica 1. Informativo
15:30	Cine
17:30	Cine
19:15	La hora de Josemi
20:15	El balance
21:00	Crónica 2. Informativo
21:30	TV Nius
21:35	Los clones. Espacio de humor
22:00	El gato al agua
00:00	Punto pelota. Espacio deportivo presentado por Josep Pedrerol
02:00	Ganatodo.es



07:15	Atletismo Europeo al aire libre
11:15	Tenis. Open de Castilla y León. Villa del Espinar. Desde Segovia
14:15	Automovilismo. Campeonato Nascar Pennsylvania 500
15:15	Motociclismo
17:00	Tenis. Open de Castilla y León. Villa del Espinar. Desde Segovia. Directo
19:00	Programa Road to London
19:30	World of freesport
20:00	Magacín Olímpico
20:30	Vela. Copa del Rey. Resumen jornada desde Palma de Mallorca. Directo
21:00	Hockey hierba
22:30	Tenis. Open de Castilla y León. Villa del Espinar. Desde Segovia



07:00	Telenoticias
08:00	Telenoticias
09:30	Buenos días, Madrid
11:25	Rex
13:10	Walker Texas Ranger
14:00	Telenoticias
15:00	Deportes
15:20	El tiempo
15:30	Cifras y letras
16:00	Cine Western. <i>Camino del sur</i>
18:10	Madrid directo
19:15	Cine de verano. <i>La gran aventura de Tarzán</i>
20:55	Telenoticias
21:35	Deportes
21:45	El tiempo
21:55	Cine. Una de suspense <i>Sin motivo aparente</i>
00:00	Diario de la noche. Con Ana Samboal
00:30	Cine de madrugada. <i>El asesino de Greenriver</i>
02:15	First Wave



06:00 Veo tendencias
06:30 In space
07:00 Animalia
07:30 Record Breakers
08:00 Es la mañana
10:00 Veo zaping
10:15 Top Chef
11:00 Planeta salvaje
12:30 Veo cine.
Águila gris
14:00 7 Noticias
15:00 Veo cine.
El caballero de Gascuña
17:00 Veo cine.
Cerco roto
19:30 Marca Deportes
20:30 Alfred Hitchcock
presenta
21:00 7 Noticias, 7 Opiniones.
Incluye el tiempo
22:00 La vuelta al mundo. *Show*
político con buen humor
00:30 Investigación al descubrir
to

*Los horarios y contenidos de las diferentes cadenas de televisión podrían sufrir modificaciones -ajenas a nuestra responsabilidad- debido a los cambios de programación de última hora.



**ESTAMOS DE VUELTA
RECUPERA TU FORMA**

Gimnasio

Mario Muniesa

CALLE DE SAN ROQUE
Tel 921 43 30 22





Hotel

La Casa Mudéjar

¡¡Próximamente abriremos nuestras Termas – Spa!! ¿Quieres trabajar con nosotros?

Envía tu Curriculum Vitae a spa@lacasamudejar.com o entrégalo directamente en la recepción de nuestro establecimiento

Tel. 921466250 - www.lacasamudejar.com - C/ Isabel La Católica 8

películas

● Mala ★ Regular ★★ Interesante ★★★ Buena ★★★★★ Muy Buena

butaca de cine

★	Instinto homicida	16:00	Antena 3	Drama
★★	Blade Trinity	22:00	Telecinco	Fantástico
★★	Aunque estés lejos	22:00	La 2	Drama
★★	Equipo mortal	22:15	La Sexta	Acción
★	Dos rubias de pelo en pecho	23:00	Antena 3	Comedia
★★	Un toque rosa	23:30	La 2	Comedia

22:00 Blade Trinity

(TELECINCO) ★★

Estados Unidos, 2004. 113 min. Director: David S. Goyer. Rep: Wesley Snipes, Ryan Reynolds, Jessica Biel, Dominic Purcell

Durante años, Blade ha luchado contra los vampiros sin que el mundo supiera lo que sucedía en los bajos fondos. Pero ahora, tras caer en las redes del FBI, se ve forzado a salir a la luz del día para unir sus fuerzas con un clan de humanos cazadores de vampiros que nunca supo que existían, los Nightstalkers.



22:15 Equipo mortal

(LA SEXTA) ★★

Estados Unidos, 1998. 91 min. Director: Che-Kirk Wong. Rep: Mark Wahlberg, Lou Diamond Phillips, Christina Applegate, Bokeem Woodbine

Melvin Smiley es un joven asesino a sueldo que vive una vida normal con su novia Pam, pero que, al mismo tiempo, liquida gente para la organización de su jefe, llamado Paris. Él y sus tres compañeros: Cisco, Crunch y Vince, deciden un buen día secuestrar a la hija del multimillonario hombre de negocios Jiro Nishi.



entretenimiento

butaca de programas

Dame una pista	17:10	Cuatro
The best of El intermedio	21:30	La Sexta
Camino de leyenda	22:00	CYL 7
Españoles en el mundo	22:15	TVE 1
Destino: España	00:05	TVE 1
Verano a tope	00:15	Telecinco
21 Días	00:15	Cuatro

00:15 Verano a tope

(TELECINCO)

Telecinco estrena hoy a partir de las 00,15 horas su nuevo espacio de reportajes, *Verano a tope*. La cadena apuesta de nuevo por un nuevo programa al estilo *Mientras duermes*, *Ola-Ola* o *Arena Mix*. *Verano a tope* se inaugura con dos reportajes sobre Ibiza y la Costa de la Luz.



00:15 21 Días

(CUATRO)

Noche de contrastes en Cuatro. Hoy Samanta Villar pasa de la vida más cómoda a la cara más amarga: el día a día de muchas familias que han pasado de llevar una vida normal a tener que luchar por sobrevivir. De *21 días de lujo* a *21 días viviendo la crisis*, en una sola noche. En *21 días de lujo* es la hora de relajarse, de tomarse un respiro y vivir la vida.



informativos

	MAÑANA	MEDIODÍA	TARDE	NOCHE
TVE 1	06:30	15:00	21:00	-
TVE 2	-	-	20:00	-
Antena 3	06:00	15:00	21:00	-
Cuatro	07:00	13:55	20:55	-
Telecinco	07:00	15:00	20:55	-
La Sexta	-	14:00	20:00	-
CYL 7	-	14:30	21:00	-
CYL 8	-	14:00 y 15:30	20:30	23:30
CNN+	24 HORAS			
TVE 24 H	24 HORAS			



José Tibagorda
(Telecinco)

deporte

butaca deportiva

Tenis. Open de Castilla y León 'El Espinar'	17:00 y 00:00	CYL 8
Ciclismo. Tour de Polonia. Etapa 3	17:30	Eurosport (dial 55)
Fútbol. Liga rusa: Spartak Moscú-CSKA	21:00	Canal + (dial 52)
Voley Playa. AVP Crocs Tour Femenino. Hermosa Beach	21:45	Canal + (dial 51)
Cto. España Esquí Náutico	23:05	Sportmanía (dial 54)

17:00 y 00:00 Tenis. Torneo El Espinar

(CYL 8)



La Ocho de Castilla y León Televisión retransmitirá en directo a las 17:00 horas el primer partido de tenis del torneo de la localidad segoviana de 'El Espinar'. A las 00:00 horas emitirá en diferido el segundo encuentro. El evento ha convocado a 12 tenistas de diferentes países y a 13 españoles contra los que tendrán que medirse, entre estos cabe destacar la presencia de Guillermo García López, número 43 del ranking ATP y Marcel Granollers (en la imagen), campeón de la Copa Davis. El torneo, denominado Open de Castilla y León de 'El Espinar', está narrado por el periodista Borja de Blas.

series

● Mala ★ Regular ★★ Interesante ★★★ Buena ★★★★★ Muy Buena

butaca de ficción

★★★★ Los Simpson	14:00	Antena 3	Animación
★★★ Amar en tiempos revueltos	16:15	TVE 1	Drama
★★ Mar de amor	17:00	TVE 1	Drama
★★ JAG: alerta roja	18:00	La Sexta	Intriga
★★ Navy: investigación criminal	19:00	La Sexta	Acción
★★★ Mujeres desesperadas	20:35	TVE 2	Comedia
★★★ Anatomía de Grey	22:15	Cuatro	Drama



14:00 Los Simpson

(ANTENA 3) ★★★★★

En el primer capítulo, la familia Simpson, harta de los *reality shows* que se emiten en TV, decide adquirir un paquete de televisión vía satélite. El nuevo sistema tiene 500 canales y Bart y Homer pronto se vuelven adictos a él. Al estar Bart todo el tiempo viendo la televisión, no estudia para un gran examen que tendrá en próximas fechas. El día de la prueba, al haber estado sin dormir, el niño tiene alucinaciones con los personajes de la televisión, lo que hace que no realice correctamente el examen.

22:15 Anatomía de Grey

(CUATRO) ★★★

En su primer día como jefe del Seattle Grace, el doctor Shepherd tendrá que hacer frente a una posible denuncia, ya que una paciente de Bailey y Meredith se despierta durante una operación. Por otro lado, el nuevo jefe podrá hacer realidad algunos cambios que tenía pensados en la plantilla del hospital. Webber, por su parte, tendrá que elegir entre firmar la jubilación y retirarse definitivamente o comenzar su rehabilitación para volver al hospital en un tiempo, tal como le recomienda Shepherd.





cuartos de baño
fontanería
calefacción
azulejos
pavimentos

**C/Guadarrama, 21. Pol. Ind. 'El Cerro'
40006 SEGOVIA**



sanitarios



FINANCIACIÓN
6 GRATUITA
meses
SUJETO A AUTORIZACIÓN BANCARIA



CALVO & MUNAR
DESDE 1902

Telfs. 921 41 24 11 / 921 413602
• Fax 921 41 36 00
www.calvoymunar.com

LA ÚLTIMA | PATRICIA MARTÍN / SEGOVIA



El pequeño **Luili** disfrutó de una mañana de juegos en el Parque de San José, antes de marcharse de vacaciones a la playa con sus padres. / PATRICIA MARTÍN

Por una sonrisa saharaui

Luili, de siete años, se quedará hasta finales de agosto en Segovia, gracias al programa 'Vacaciones en paz', junto a otros catorce niños menores de doce años

Nunca se nos ha explicado la verdadera historia de la situación del Sáhara. En la actualidad conocemos que un muro de 28.000 kilómetros separa el país africano. A través de *Google Maps* se puede apreciar esta construcción, que es a día de hoy después de la Gran Muralla China, la edificación hecha por el hombre más grande que se puede ver desde el espacio.

Curiosidades aparte, la política es la parte que interesa en esta historia, ya que es la causante de la situación que existe en el Sáhara, y por ende, la consecuencia que ha hecho llegar a catorce

niños saharauis a Segovia para pasar este verano.

Luili tiene siete años y es el segundo verano que viene a la ciudad. Es tímido para fotografiarse, pero muy cariñoso desde el primer momento. "Le gusta mucho montar en bicicleta, la piscina y jugar a las canicas con los amigos", afirma Esther Pastor, madre acogedora de este pequeño saharauí, junto con Luis Martínez.

Allí hay médicos pero no hospitales, por eso vienen a España para hacerse un chequeo general. Esto, además de poder sacarles del desierto en verano, son los objetivos de este programa 'Vacaciones

en paz'. "Allí están ahora mismo a 50 grados pasando situaciones extremas", afirma Esther.

"En total han venido 14 niños, que son menos que el año pasado por la falta de recursos económicos de la Asociación, ya que la Diputación no da nada, es una de las pocas diputaciones que no ayuda económicamente a esta causa. El Ayuntamiento en cambio sí que colabora muchas veces con la asociación", afirma Luis.

Estos padres y el resto de familias de acogida temen que al año que viene estos pequeños no puedan volver. "Es una experiencia muy gratificante, más todavía pa-

ra la familia que para los niños. Este año ha sido difícil y tememos que al año que viene esto no salga adelante por falta de dinero", comentan tristemente ambos.

A **Luili** le llama la atención el agua, la luz, subir escaleras, el césped... No puede tener nacionalidad de su propio país, porque no existe como tal. Según el Ministerio de Exteriores sin pasaporte, **Luili** al año que viene quizá no pueda volver a Segovia. ¿Es justa su situación allí?, y peor aún ¿es justo que no pueda disfrutar de esas pequeñas cosas que tanto le hacen sonreír en Segovia?. Desde luego que no.

HEMEROTECA

AMPARO BARRIO

Segovia

hace **25** años

Campos de trabajo en Coca

CON ASISTENCIA DE AUTORIDADES LOCALES, HA SIDO CLAUSURADO EL PRIMERO DE LOS TRES TURNOS DE campamentos de campo de trabajo programados para los meses de julio y agosto por la Junta de Castilla y León a través de la Consejería de Juventud y Deportes, que ha constituido un verdadero éxito en su realización, siendo las actividades llevadas a cabo las siguientes:

En **Materia Cultural**: Marcha por la ruta del Río Duratón, visitas a Segovia y La Granja, asistencia al concierto de música de cámara en Segovia con motivo del XVI Semana de Música de Cámara, actividades culturales en el campo, juegos y mesas redondas, etc.; encuentro deportivos con jóvenes de la localidad, visita al alfar y estudio de alfarería en Coca y conferencia a cargo del arqueólogo Joaquín Barrio, de la Universidad Autónoma de Madrid...

En **Materia de Trabajo**: Examen de documentos sobre levantamiento de planos del castillo y estudio de las pinturas de la época existentes en su interior, limpieza del foso y recinto del castillo, potenciación de un recorrido alrededor del castillo con la creación de sendas, reparación de escaleras antiguas y señalización didáctica, limpieza en la torre de San Nicolás para su mejor conservación así como de su entorno, ordenación y toma de datos de interés histórico del Archivo Municipal, inventario arquitectónico de la villa...

¿Quieres pagar tu cocina en 2 años?



NUEVO ESTUDIO DE COCINAS JUNTO AL ACUEDUCTO CON PROMOCIONES ESPECIALES POR INAUGURACIÓN.

Más información:
www.nievaline.es

* Válido previa autorización de la entidad bancaria.

nieva line
COCINAS & BAÑOS

Exposición y Fábrica: Autovía Segovia-Valladolid, Km 7. 40390 Valseca, Segovia. Tel: 921 438 156.

Exposición: Avda. Padre Claret, 16. 40001 Segovia. Tel: 921 428 914

ecyl
SERVICIO PÚBLICO DE EMPLEO DE CASTILLA Y LEÓN

Fondo Social Europeo
"El FSE invierte en tu futuro"

MINISTERIO DE TRABAJO E INMIGRACIÓN
SERVICIO PÚBLICO DE EMPLEO ESTATAL

Junta de Castilla y León

Financiación de EMPRESAS
46 / FOD / 40 / 2010 52 / FOD / 40 / 2010

Técnico Auxiliar en DISEÑO INDUSTRIAL
48 / FOD / 40 / 2010 y 49 / FOD / 40 / 2010

Técnico Auxiliar en DISEÑO GRAFICO
47 / FOD / 40 / 2010

Duración: 664 horas
Septiembre 2010 a Abril 2011 **15 alumnos**

FORMACIÓN PROFESIONAL PARA EL EMPLEO
en su Modalidad de Oferta, dirigida Prioritariamente a Trabajadores Desempleados para los años 2010 y 2011
Gestionado por el Servicio Público de Empleo de Castilla y León (dependiente de la Consejería de Economía y Empleo). Financiado por el Servicio Público de Empleo Estatal y Cofinanciado por el Fondo Social Europeo

CENTRO COLABORADOR del Servicio Público de Empleo de Castilla y León Nº 40 30009
IMPARTE:
FORMACIÓN & CONSULTING ATENEO, S.L.

C/ CANTARRANAS, 3
40005 SEGOVIA
TF. 921 41 31 21
ateneo@formacionateneo.es www.formacionateneo.es